

TOYOTA
60 meses plazo
\$us 446 mensual



TOYOSA

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLV - N° 13.935
LA PAZ, BOLIVIA, MARTES 24 DE JUNIO DE 1997 - 60 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, Bs. 3.00

TOYOTA
Camioneta
LAND CRUISER
100% JAPONES
60 meses plazo
\$us 665 mensual



TOYOSA

En esta Edición



Cumbre
Con fuertes divergencias, comenzó la Cumbre de la Tierra (PRESENCIA del Mundo).

Fogatas
Hubo fogatas, pero no fue la noche más fría del año (PRESENCIA del País).

Víctor Paz
El ex presidente Víctor Paz donó su biblioteca a la Biblioteca de San Francisco (página 9).

Ex dictador
García Meza pide a la Suprema ser absuelto (página 8).

Niño
Corriente del Niño provocará inundaciones y sequía en el país (página 12).

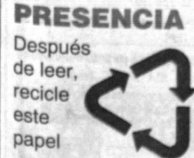
Placas
Listas 300 mil placas para cambiar las existentes en el país (página 12).

Méndez
El poder económico vuelve a castigar al periodista Ronald Méndez (página 12).

Coca
EE.UU. demanda erradicación neta de coca (página 8).

RTP
Mónica piensa quedarse con sus acciones en RTP (página 6).

PRESENCIA
Después de leer, recicle este papel



El Dólar
1\$US = Bs5,23

PTJ entregará en 10 días informe sobre alteración de actas en Potosí

Fraude atrasa difusión del cómputo nacional

La Corte Nacional Electoral postergó, sin fecha, la entrega del cómputo oficial de las elecciones generales del pasado 1° de junio hasta después de conocer un informe oficial de la Policía Técnica Judicial sobre la alteración de actas en la circunscripción 41 de la provincia Chayanta de Potosí.

Página 7



VOTO. Crece la expectativa ciudadana esperando que la Corte Nacional Electoral sienta un precedente de categórico rechazo al fraude en cualquier forma que se manifieste.

Con dos comisiones

Arranca transición del mando gubernamental



PALACIO. El Palacio de Gobierno se prepara para recibir nuevos ocupantes el 6 de agosto.

La Comisión de Transmisión organizará la ceremonia para la entrega del mando del Poder Ejecutivo, y la Comisión de Transición proporcionará al nuevo gobierno los informes sobre la situación del país.

Página 6

Para elegir directores regionales

La SNE viola Ley de Servicio Civil



La convocatoria de la Secretaría Nacional de Educación (SNE) para nombrar directores departamentales y distritales es ilegítima, dice la Dirección del Programa de Servicio Civil. El secretario Pimentel asegura que todo es legal.

Página 3

México no teme a la altura, sino al rival

Bolivia quiere goles, no penales

El técnico de la selección boliviana de fútbol, Antonio López, reveló que para el decisivo partido frente a México no hará practicar tiros penales, porque le trae mala suerte. Si no hay ningún problema presentará la mejor estructura que tenemos, dijo el estratega español. Mientras que el arquero azteca Adolfo Ríos declaró a EFE que México no piensa en la altura de La Paz, sino en las cualidades del equipo boliviano.

PRESENCIA del Deporte



CONFIANZA. Los jugadores de la selección boliviana se "afilan" para ganar el partido contra México e ingresar a la ronda final.

Trabajadores de Santa Cruz, en congreso de la COD

Destronaron a Jesús Yavarí tras 18 años de dirigencia

Poly Villarroel, el nuevo ejecutivo, denunció que el grupo de Yavarí utilizó artefactos de alto poder explosivo cuando las bases quisieron tomar la sede de la COD, y lo acusó de actuar en estado de ebriedad. El destituido fue expulsado de las filas sindicales y será enjuiciado criminalmente; sin embargo, no quiso reconocer a la nueva dirección y convocó a un congreso paralelo.

SANTA CRUZ (PRESENCIA). Poly Villarroel, dirigente fabril, fue elegido ayer nuevo secretario ejecutivo de la Central Obrera Departamental (COD) de Santa Cruz, en un congreso laboral de diferentes sectores que decidió expulsar a Yavarí e iniciarle un juicio criminal.

El flamante ejecutivo declaró que el congreso ha sellado la unidad de los trabajadores cruceños porque así se ha demostrado con la presencia de 310 delegados de diferentes sectores que decidieron expulsar a Yavarí y sus seguidores de las filas sindicales con ignominia por convertirse en "dictadores" que se atribuyen representatividad.

Igualmente, se aprobó una severa llamada de atención a los dirigentes de la COB por enfrasarse en peleas internas en lugar de llevar adelante la representación de los trabajadores bolivianos, y pedir un congreso orgánico para evaluar el comportamiento de algunos dirigentes que trabajan en favor del gobierno y traicionan a los trabajadores que los eligieron.

CRISIS AÑEJA

La COD se debate en una de sus peores crisis desde su fundación a causa de una irreconciliable división generada por el descontento de las bases con el dirigente Jesús Yavarí, quien ocupó el cargo de ejecutivo por 18 años.

En tanto, el mencionado dirigente, junto a otros ocho

miembros del Comité Ejecutivo, elegidos en el Sexto Congreso, se resisten a reconocer a los nuevos dirigentes elegidos en el Séptimo Congreso realizado el pasado fin de semana con la asistencia de 42 sectores laborales afiliados. Mas bien, han convocado a otro congreso que se llevará a efecto del 27 al 29 de junio próximo.

Yavarí y su sector se niegan a abandonar la sede de la COD y hasta han conseguido protección policial luego de violentos choques producidos este fin de semana entre los sectores en pugna.

El grupo contrario a Yavarí ha logrado el total reconocimiento de la Central Obrera Boliviana, según declaró Eduardo Calderón, secretario de organización del organismo.

DEMANDARÁN A YAVARÍ Villarroel anunció que la nueva dirigencia iniciará un juicio criminal contra Jesús Yavarí por haber atentado contra la vida de cinco trabajadores de base que fueron golpeados brutalmente en la retoma del edificio de la COD.

Manifestó que el grupo de Yavarí utilizó artefactos de alto poder explosivo y lo acusó de actuar en total estado de ebriedad.

Isaac Avalos y Nicolás Rivera fueron elegidos como secretarios generales; David Ruelas, Julio Guzmán, Ronald Mercado y Hugo Rosas a la Secretaría de Relaciones, y Máximo Chacón a la Secretaría de Relaciones Internacionales, entre otros.



Yavarí no quiere dejar la COD y hasta pidió ayuda policial para defenderse. La COB también lo desconoció.

COB: Luz verde para Villarroel

El secretario de organización de la COB, Eduardo Calderón, declaró que el organismo nacional sólo reconoce al comité ejecutivo presidido por Policarpo Villarroel y no a Jesús Yavarí.

Indicó que la decisión fue asumida orgánicamente por la COB y que no cambiará la actitud.

Dijo que desconoce totalmente a Jesús Yavarí y a su grupo, y que el congreso realizado el fin de semana fue con una amplia participación y por lo tanto es legítimo.

Calderón lamentó que Yavarí se empeñe en seguir dirigiendo a la COD cuando no

representa a nadie y ni siquiera es trabajador.

Dijo que este dirigente hace tiempo que se ha desmarcado del movimiento sindical y hace lo que quiere, sin respetar las normas sindicales.

Pese a todo, se ha buscado el diálogo con Yavarí, pero éste ha respondido con prepotencia y no quiere hablar con los dirigentes nacionales, dijo Calderón.

Manifestó que está a la vista que el dirigente sólo busca utilizar la organización para satisfacer sus apetitos personales y lamentó que las bases gremialistas sean utilizadas por el concejal Jesús Chahuana para apoyar a Yavarí.

Yavarí convoca a otro congreso

El grupo de dirigentes, encabezado por Jesús Yavarí, ratificó la realización de otro congreso departamental de trabajadores del 27 al 29 de junio próximo.

Mario Flores, uno de los dirigentes adeptos a Yavarí, dijo que desconocen el congreso realizado el pasado fin de semana y lo consideran clandestino. En consecuencia, los nuevos dirigentes elegidos en el mismo no son legítimos, indicó.

Flores dijo que ese congreso no fue de todos los trabajadores y que sólo participaron 42 sectores de los más de 100 afiliados a la COD.

"Sabemos nosotros que los que apoyaron ese congreso son dirigentes que llevaron a la COD a la crisis en la que se encuentra", dijo tras mencionar que los dirigentes Lucio Gonzales, Vladimir Terceros y los otros, responden a una línea marginal de la COB y que también están cuestionados a nivel nacional.

Respecto a la beligerancia con la que actuaron, dijo que no fueron ellos los belicosos, sino el sector disidente. "Nosotros creemos que el que quiere entrar a la COD debe hacerlo por la puerta ancha".

Emotivos actos en La Paz y Potosí

Recordaron 30 años de la masacre de San Juan

POTOSÍ (PRESENCIA). Los mineros y la población civil de Llaigua y Catavi recordaron ayer los 30 años de la masacre de San Juan.

Organizaciones como la asociación de relocalizados de Catavi y Llaigua, la Federación de Mineros, la Universidad Nacional de Siglo XX y la radio Pío XII organizaron actos conmemorativos "para guardar la memoria colectiva".

Ayer por la mañana se cumplió una marcha de homenaje en la que los relocalizados y actuales trabajadores de la cooperativa multiactiva de Catavi honraron a los muertos de aquella fatídica noche del 23 de junio de 1967.

HOMENAJE EN LA PAZ

En sencillo y emotivo acto que se efectuó anoche en la histórica Plaza San Francisco, recordaron los 30 años de la masacre de San Juan. La Federación de Mineros de Bolivia, Asociación de Mineros de Bolivia (CUBI), la Unión de Mineros de Bolivia (UMIB), la Asamblea Departamental de Derechos Humanos (ADH) y la Unidad de Defensa de los Derechos Humanos (UDH) participaron en el acto.

El ex secretario ejecutivo de la COB, Simón Reyes, y Daniel Chungara, ex dirigente de la masacre, fueron los principales asistentes.

Filemón Escóbar, 30 años después "Fue el fracaso de la guerrilla"

Por Juan José Toro

POTOSÍ (PRESENCIA). Endurecido por la vida sindical con su parentesis parlamentario, Filemón Escóbar no pudo contener las lágrimas cuando recordó a los caídos en la atroz madrugada del 24 de junio de 1967, en la tristemente célebre masacre de San Juan.

Escóbar y otros sobrevivientes de aquellos hechos se reunieron ayer en Llaigua, en las jornadas de reflexión y denuncia organizadas por los mineros, la Universidad Nacional de Siglo XX y la radio Pío XII.

Desde aquel heroico lugar (que tantas masacres soportó) "Pío" dialogó con PRESENCIA para hablar, otra vez, de aquello que él considera fue "el fin de la guerrilla de Nancahuasi".

¿Qué relación puede existir entre Nancahuasi y las minas del norte potosino?

Escóbar recuerda que entre 1964 y 1967 se asustaron duros golpes al sindicalismo minero declarando ilegales a las organizaciones de trabajadores y hasta matando dirigentes.

"César Lora fue asesinado, César Camacho fue detenido y desaparecido, Federico Escobar e Irineo Pimentel también murieron", rememora el dirigente.

Entonces surgió la guerrilla. Según "Pío", la presencia de Ernesto Guevara en Bolivia infundió confianza en los mineros que quisieron reorganizarse.

La revitalizada Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia resolvió entonces realizar un amparo en Llaigua el 24 de junio de 1967, pero que no sólo reñía a los trabajadores del subsuelo sino a otros sectores laborales.

"Varios dirigentes nos concentraron en Llaigua y en la noche de San Juan ya planificábamos el amparo", recuerda.

Entonces, ocurrió lo inesperado.

LA MUERTE LLEGA EN TREN

"Eran las cuatro o las cinco de la mañana y las tropas estaban en su auge. Entonces, escuchamos ráfagas. Nos miramos pero nadie se inquietó. Pensábamos

que era la dinamita utilizada por los compañeros mineros. Entonces comenzaron los gritos y nosotros cuenta que nos estaban disparando".

Ellos (los soldados) entraron por Camacurí. Después supimos que llegaron en tren desde M. Chacamarca. Lo que vino después es irreproducible".

Los testimonios y hasta las historias aseguran que fue un holocausto.

Los soldados del regimiento "Rangers" disparaban a mansalva, mientras se escuchaban los de desesperación.

Algunos soldados se negaban a disparar o desearaban no disparar al otro ganándose golpes de sus oficiales.

Escóbar responsabiliza de lo ocurrido al capitán Zacarías Paz. "El fue el que planeó la masacre", asegura.

Los comunistas de Potosí recuerdan que Simón Reyes se salvó cuando se escondió en una casa canchales, grandes para el pueblo. Cuando amaneció, los campesinos de Catavi y Llaigua lo mataron.

EL PRINCIPIO DEL FIN Según Escóbar, la masacre de San Juan fue el principio del fin de la guerrilla guerrillera. "Eso es algo que nadie puede negar", dijo al recordar que, después de haber resuelto llevar una mitad de su jornal a favor de la guerrilla y enviando comunicados hasta Nancahuasi.

Cuando Ernesto "Che" Guevara ingresó a Bolivia buscaba precisamente el respaldo de los mineros y ésta ya estaba por convertirse en el símbolo de la masacre.

Escóbar dijo que el presidente de entonces, René Barrientos, temía mucho por lo que se venía ya que decía la clase trabajadora podía llevarse a engañar al Che".

Nelly Montoya, una muestra bolita, recuerda que estaba haciendo un acto de protesta en Llaigua cuando se produjo la masacre.

"Como era la víspera de la masacre, me vine a Potosí a sospechar lo que podía pasar. Cuando la radio informó que habían muerto muchos mineros,

FARMACIAS DE TURNO
214433

OBRAS
del Gobierno Nacional

FIS
PRIMERA LICITACION
PUBLICA NACIONAL N° SC2-202/97
(2da. Publicación)

LA HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE LA GUARDIA
CON FINANCIAMIENTO DEL
FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Se invita a Empresas Constructoras a presentar Ofertas para la construcción de los siguientes proyectos:

PLIEGO: P-5412-1
CODIGOS: EF07/SC275030
EF06/SC275050
PROYECTOS: ESCUELA MULTIGRADO NARANJILLOS
ESCUELA TOMAS JOSE MORALES
Boleta de Garantía de Seriedad de Oferta: Sus. 1000.-

Ubicados en las comunidades de La Guardia y Naranjillos, Provincia Andrés Baez de Santa Cruz.

Las Secciones I, II, III, V, VI y VII de cada pliego de los Documentos de Licitación deberán ser adquiridos en las oficinas del Fondo de Inversión Social ubicadas en la calle. Moldes No. 113 esq. Chuquisaca, de la ciudad de Santa Cruz por el precio de Bs 1100.-

Se recomienda a los participantes verificar el contenido de estos documentos, a tiempo de efectuar su adquisición.

La Sección IV de los Documentos de Licitación podrá ser adquirida, por única vez, en las oficinas central o departamentales del FIS por el precio de Bs 100.-

Para habilitarse los Ofertantes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación.

Las Ofertas deberán contener una boleta bancaria de garantía de "Seriedad de Oferta" con una validez de cuarenta y cinco (45) días calendario a partir de la fecha de presentación de Ofertas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las Ofertas deberán ser presentadas en las oficinas de la Honorable Alcaldía Municipal de La Guardia, hasta horas 14:00 del día jueves 24 de julio de 1997.

La apertura de Ofertas se efectuará en acto público en la Honorable Alcaldía Municipal de La Guardia a horas 14:30 del día jueves 24 de julio de 1997.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación se realizarán a partir del día miércoles 25 de junio de 1997.

El oferente que resultare adjudicatario, si cumple con las condiciones de elegibilidad del Fondo de Garantía, podrá solicitar al FIS una Carta de Garantía en lugar de presentar una Boleta Bancaria de Cumplimiento de Contrato o de Buena Inversión de Anticipo, en contratos hasta Sus. 120,000.00.-

Santa Cruz, junio de 1997



1ra. Convocatoria No. 003/97
LICITACION PUBLICA NACIONAL
(3ra. Publicación)

REPUBLICA DE BOLIVIA
MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA
FONDO DE INVERSION SOCIAL
MONETIZACION DE HARINA DE TRIGO
DONACION DE LA REPUBLICA DE FRANCIA

Invita a personas naturales y/o jurídicas (públicas o privadas) a presentar ofertas para adquirir total o parcialmente:

36.400 BOLSAS c/u de 50 Kg. DE HARINA DE TRIGO FRANCESA
(16400 Boleas en almacenes de La Paz y 20.000 Boleas en almacenes de Oruro)

De acuerdo a lo establecido en el pliego de condiciones, el cual podrá ser adquirido a un costo de Bs. 100.- (Cien 00/100 Bolivianos), a partir del día lunes 23 de junio de 1997 en la Asesoría de Captación de Recursos, en el Piso 9 del Fondo de Inversión Social Oficina Central, ubicado en la calle Belisario Salinas # 354 esq. Presbítero Medina en La Paz o en cualquiera de las oficinas departamentales del FIS.

Las propuestas se recibirán en la oficina central hasta el día lunes 21 de julio de 1997 a hrs. 15:30.

La apertura de ofertas se llevará a cabo el mismo día a hrs. 16:00.

La Paz, junio de 1997



OBRAS
del Gobierno Nacional

FIS
PRIMERA LICITACION
PUBLICA NACIONAL
N° TRJ-206/97

EL GOBIERNO MUNICIPAL DE EL PUENTE
CON FINANCIAMIENTO DE
FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Se invita a Empresas Constructoras a presentar Ofertas para la construcción de los siguientes proyectos:

PLIEGO: P-5412-1
CODIGO: EF06/TRAJ6004
PROYECTO: NUCLEO ESCOLAR CAPRIZAL
(Sup. construida aprox. 385 m2)
Costo de Secciones I, II, III, V, VI, VII: Bs. 650.-
Monto de la Boleta de Seriedad de Oferta: US\$ 750.-

Ubicado en la comunidad de Cantiz, Provincia Mender, Departamento de Tarija.

Las Secciones I, II, III, V, VI y VII de los Documentos de Licitación deberán ser adquiridos en la oficina del Fondo de Inversión Social ubicada en la C. Inguet Esq. Pto. Pío No. 9922 Plaza del Pueblo de la ciudad de Tarija.

La Sección IV de los Documentos de Licitación podrá ser adquirida, por única vez, en las oficinas central o departamentales del FIS por el precio de Bs. 100.-

Para habilitarse los Ofertantes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación, adjuntando a la oferta el recibo original de las Secciones I, II, III, V, VI y VII fotocopias de la Sección IV cuantas veces el Ofertante participe en la licitación del FIS.

Las Ofertas deberán contener una boleta bancaria de garantía de "Seriedad de Oferta" para cada pliego, por la suma de dólares de los EE.UU. indicada, con una validez de cuarenta y cinco (45) días calendario a partir de la fecha de presentación de Ofertas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las Ofertas deberán ser presentadas en las oficinas de la Honorable Alcaldía Municipal de El Puente, hasta horas 15:30 del día martes 22 de julio de 1997.

La apertura de Ofertas se efectuará en acto público en la Honorable Alcaldía Municipal de El Puente, a horas 16:00 del día martes 22 de julio de 1997.

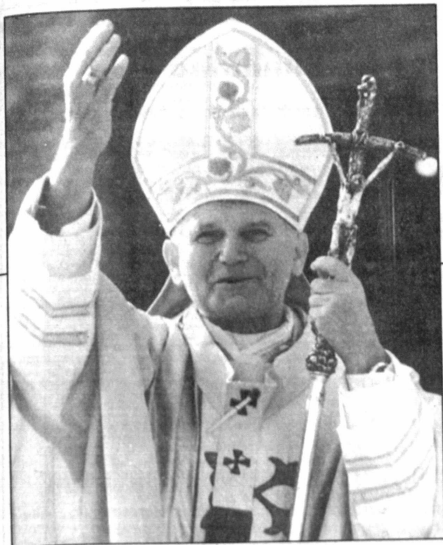
La consulta y venta de los Documentos de Licitación se realizarán a partir del día miércoles 25 de junio de 1997.

El oferente que resultare adjudicatario, si cumple con las condiciones de elegibilidad del Fondo de Garantía, podrá solicitar al FIS una Carta de Garantía en lugar de presentar una Boleta Bancaria de Cumplimiento de Contrato o de Buena Inversión de Anticipo, en contratos hasta Sus. 120,000.00.-

Tarija, junio de 1997



La Paz, Bolivia,
mañana 24 de junio
de 1997



Karol Wojtyła no visitará Bolivia, por su edad, su estado de salud y los efectos del atentado que sufrió en pasados años.

En octubre visitará Brasil

La Iglesia descartó una segunda visita del Papa

SUCRE (PRESENCIA).-

La Iglesia boliviana descartó oficialmente ayer una segunda visita del Papa Juan Pablo II y anunció que ese hecho fue comunicado a las autoridades gubernamentales.

El arzobispo de Sucre, Mons. Jesús Pérez Rodríguez, informó que el secretario de Estado del Vaticano envió una nota oficial mediante la cual afirma que Su Santidad "no estará otra vez en Bolivia".

En pasados meses surgió la posibilidad de que el Pontífice venga al país por segunda vez aprovechando la realización del Congreso Eucarístico Mariano programado para los primeros días de octubre del año en curso.

"Está totalmente descartada la visita del Papa", declaró Mons. Pérez a tiempo de señalar que Juan Pablo II en octubre estará en el vecino país de Argentina.

El objetivo de la presencia del Papa en esa nación, es participar de un encuentro internacional sobre la familia y la reunión de la directiva de

la Conferencia Episcopal Latinoamericana (Celam).

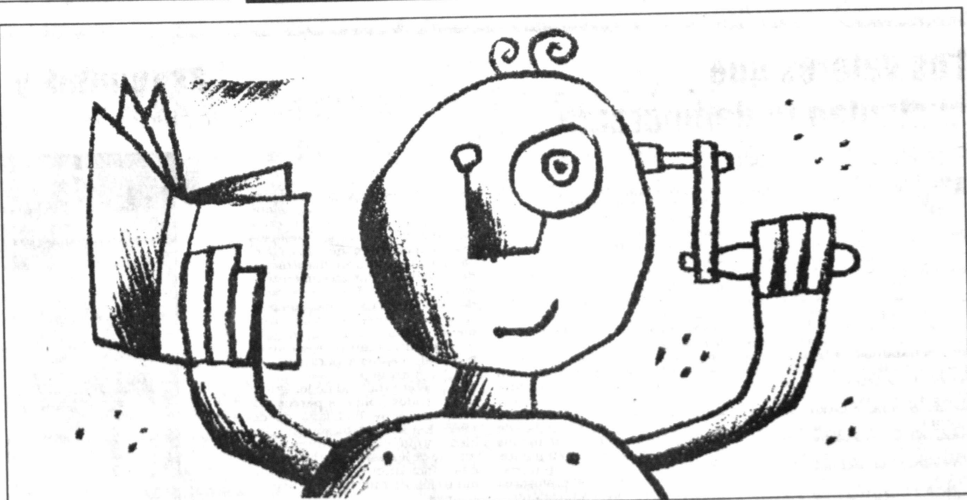
Entre las razones expuestas por el prelado chuquisaqueño para que no venga Karol Wojtyła, están la edad, su estado de salud y los efectos del atentado que sufrió en pasados años.

"Necesita un cuidado especial. Los que están a su lado, los que programan sus viajes, han visto no conveniente que venga a Bolivia", añadió.

Mons. Pérez recordó que el Papa Juan Pablo II visitó nuestro país en mayo de 1985 y ahora sólo queda evocar con cariño y gratitud esa presencia practicando lo que transmitió en sus mensajes.

Convocó a los fieles católicos a seguir preparándose con intensidad y profundidad para el jubileo del año 2000, año en el que se recordará dos siglos del nacimiento de Jesús.

Dijo que el programa para los próximos tres años es reflexionar sobre Jesucristo, el Espíritu Santo y Dios Padre.



Hay muchas desinteligencias en la Secretaría. El Programa del Servicio Civil ya cuestionó su accionar.

El Director del Programa de Servicio Civil cuestiona

Convocatoria de SNE para cargos docentes es ilegal

La convocatoria lanzada por la Secretaría Nacional de Educación (SNE) para nombrar directores departamentales y distritales de educación en el país es ilegítima y no siguió procedimientos legales vigentes, pues no fue comunicada a la Dirección Nacional del Programa de Servicio Civil.

La Secretaría Nacional de Educación, en absoluto, no nos consultó para lanzar esta convocatoria para nombrar autoridades educativas, hecho que la deslegítima", aseguró el director nacional del Programa de Servicio Civil, Gerardo Tejerina.

"Todos estos procesos deben ser claros y públicos y creo que este no es el caso, pues ni nosotros conocemos sus procedimientos", recalcó luego de comentar que existen las suficientes bases para cuestionar esta selección de directores distritales y departamentales.

Anteriormente, el subsecretario de Educación Preescolar, Primaria y Secundaria, Javier Aguilar, cuestionó dicha convocatoria por no seguir regulaciones legales como el Decreto de Administración Curricular, Administrativo y de Carrera Docente.

Según estas disposiciones, la convocatoria debería haber sido lanzada por la Prefectura de cada departamento, porque el director departamental y los distritales dependen del prefecto. Además, la convocatoria a exámenes para cargos educativos debe seguir procedimientos del Servicio Civil.

Existen las suficientes bases legales para cuestionar la selección de directores regionales y departamentales. Según la Ley, el Servicio Civil debe diseñar los procedimientos para elegir personal en el sector público. En este caso, la Secretaría de Educación no explicó cómo se planteó la convocatoria, cuántos son los cargos en juego, quiénes van a elegirlos, ni nada.

Tejerina explicó que su dirección se ocupa de desarrollar las normas reglamentarias de la Ley Saico con el objetivo de vigilar la transparencia del nombramiento de autoridades en el sector público.

CONVOCATORIA ILEGÍTIMA

"No tenemos conocimiento en absoluto de esta convocatoria. Es más, personalmente no la he visto en la prensa como es lo correcto. Entonces, creo que este hecho la deslegítima".

Según Tejerina, en la Ley de Reforma Educativa y en otros decretos reglamentarios, se menciona que se debe utilizar los procedimientos vigentes en el Servicio Civil para designar autoridades educativas.

Esto nos abre dos posibilidades (para elegir autoridades): utilizar los procedimientos vigentes, pero de manera autónoma, o utilizarlos exactamente, pero con una participación más directa del Servicio Civil".

En el caso que nos ocupa, no se ha seguido ninguno de los dos caminos, pues no se tiene ningún conocimiento de cómo se planteó la convocatoria, cuántos son los cargos en juego, quiénes van a elegirlos, ni nada, cuestionó.

CUESTIONABLE

"Hoy me estoy informando que los profesores participaron en la convocatoria. Esto, según la ley, no es correcto y por eso considero que existen las suficientes bases legales para cuestionar la selección de autoridades".

"Si nosotros no conocemos la convocatoria, no sé si los interesados y los postulantes lo sabrán. De esta manera, se genera incertidumbre y susceptibilidades al no hacerse públicas las reglas del juego".

Tejerina afirmó que las nuevas autoridades pueden ser fácilmente cuestionadas precisamente por las irregularidades en su nombramiento.

La convocatoria

Habiéndose declarado en acafalla nueve cargos para directores departamentales y 139 cargos de directores distritales de Educación, la SNE convocó, a fines de abril, a concurso de méritos y examen de suficiencia para optar a estos puestos vacantes.

Mediante esta convocatoria, cuestionada por Javier Aguilar, se nombrará un director de educación para cada uno de los departamentos del país.

Se nombrarán también 22 directores distritales para Chuquisaca: 31 para La Paz; 21 para Cochabamba; 12 para Oruro; 16 para Potosí; ocho para Tarija; 20 para Santa Cruz; cinco para Beni; y cuatro para Pando.

La Comisión Organizadora para el desarrollo de este concurso está compuesta por dos representantes de la SNE, un representante de la Prefectura, un representante de la Universidad Pública, dos representantes del sindicato del magisterio. Esta comisión conformó el Comité Calificador.

Este comité está conformado por un representante de la SNE, un representante de la Prefectura y cuatro profesionales. Este comité nombrará a las nuevas autoridades.



Docentes y alumnos anunciaron que continuarán con las medidas de presión.

Contra la institucionalización

Docentes de Normal paceña inician ayuno

(EFE).- Dos docentes de la Normal Simón Bolívar iniciaron este lunes ayuno voluntario como una medida de protesta por la reestructuración que ejecuta en ese instituto la Secretaría de Educación, informó el docente normalista, Jorge Rocha.

Rocha, que también es dirigente de la Central Obrera Boliviana, aseguró que la Secretaría de Educación "ha dado un puñalazo por la espalda" al personal de la Escuela Normal al haber publicado una lista en la que ratificó en sus cargos sólo a 39 funcionarios, dejando a una veintena sin trabajo.

Criticó el hecho de que el secretario del sector, Juan

Carlos Pimentel, no haya respetado acuerdos suscritos para suspender el proceso de institucionalización docente que se ha iniciado.

La COB y las organizaciones sindicales del magisterio no han aprobado estos cambios, dijo Rocha que anunció una resistencia a la iniciativa de las autoridades.

El dirigente del magisterio de La Paz, René Pardo, afirmó a su vez que apoyan la decisión de los docentes y administrativos de la institución superior, y denunció que "grupos de choque y policía" están preparando la ocupación del rectorado para desalojar a los dos ayudadores.

Secretario Juan Carlos Pimentel defiende su convocatoria

SNE es transparente y no violó la ley; Aguilar es "tecnócrata"

La ley manda elegir cargos por procedimiento del servicio civil, pero no dice qué instancia tiene que llevar a cabo estos concursos. Ese procedimiento tiene instrumentos de calificación y "los estamos utilizando. Por tanto, no estamos al margen de la ley".

Frente a los serios cuestionamientos del director del Programa del Servicio Civil, Gerardo Tejerina, y del subsecretario de Educación Preescolar, Primaria y Secundaria, Javier Aguilar, al proceso de nombramiento de nueve directores departamentales y 139 directores distritales de Educación en todo el país, el secretario nacional de Educación, Juan Carlos Pimentel, afirmó que este proceso es "transparente y completamente legal", tras calificar a su acusador, Javier Aguilar, de "tecnócrata".

Cuando faltan pocos días para que las actuales autoridades dejen la Secretaría Nacional de Educación (SNE), se lanzó una convocatoria para nombrar directores departamentales y distritales "sin respetar las normas legales establecidas". Esto socava las "bases de la legitimidad de este proceso", había cuestionado Aguilar.

Al respecto, Pimentel, visiblemente molesto, sostuvo que toda medida es "reversible" y que el próximo gobierno está en su derecho de hacer lo que crea prudente, pero aseguró que este proceso goza de toda legalidad y que la nueva coalición gobernante no tiene por qué cuestionarla.

"Las apreciaciones de Javier Aguilar son de carácter personal y no van de acuerdo con el nivel jerárquico de esta Secretaría. Todo este proceso se lo aprobó,



Todo es legal y el ministro Anaya dio su visto bueno, asegura Pimentel.

tanto en sus instrumentos como en su convocatoria, en una reunión de gabinete de la SNE para luego ser aprobada por una Resolución Ministerial".

Incluso el ministro de Desarrollo Humano, Franklin Anaya, tiene pleno conocimiento de esto, pues él solicitó un informe legal a las instancias correspondientes. Cuando recibió ese informe,

él mismo suscribió la resolución respectiva y dio la autorización para llevar adelante todo este proceso, explicó Pimentel.

La ley manda a elegir estos cargos por procedimiento del servicio civil, pero no dice qué instancia tiene que llevar a cabo estos concursos. El procedimiento civil tiene unos instrumentos de calificación de postulantes y

los estamos utilizando. Por tanto, no estamos al margen de la ley".

TECNÓCRATAS

La autoridad dijo que Aguilar actúa con una "actitud enteramente personalista" y no quiere subordinar sus juicios al criterio del gabinete de la SNE. "Lo que él tiene que tener muy claro es que no es dueño de esta Secretaría".

Existe una "lógica tecnocrática" en algunos niveles de aplicación de la Reforma Educativa que pretende prescindir de la participación del magisterio en este proceso y esa es la posición de Aguilar.

Aclaró que no es cierto que el magisterio participe directamente en la calificación de los postulantes a estos cargos. "Lo que hace es opinar para conformar un tribunal idóneo que garantice transparencia en los resultados".

Informó que estos tribunales ya están conformados en cada una de las capitales departamentales y que éstos definirán a los ganadores que luego serán nombrados titulares por los prefectos.

La Secretaría reafirmará este proceso mediante la suscripción de un contrato. Las nuevas autoridades se mantendrán en este cargo por dos años. Al finalizar este tiempo, se realizará una nueva evaluación para definir si este docente continúa o no", concluyó.

Con Sede Internacional en Cochabamba
del 7 al 12 de octubre de este año

SEXTO CONGRESO EUCARÍSTICO MARIANO BOLIVARIANO

¿Por qué Eucarístico y Mariano?
Porque María, al dárlo a luz,
le dio un Cuerpo a Jesús
y Cristo, a su vez, nos da Su Cuerpo
como alimento para nuestras almas!!



Los valores que sustentan a democracia

Por H.C. F. Mansilla *

Por qué es tan importante la democracia? Los valores que la sustentan son los valores que funcionan bien en la democracia representativa? Los sistemas institucionales y legales de una nación no pueden funcionar de una manera totalmente diferente a su cultura política predominante.

La cultura socio-política de una comunidad determina, en grado importante, la vida institucional de la misma y la validez efectiva de sus leyes. La democracia no es una cuestión que se ejercita únicamente cada cinco años, en épocas de elecciones, sino una forma de vida cotidiana. Una educación imbuida de principios democráticos es esencial para la edificación de una democracia moderna; asimismo una conformación democrática, racional y tolerante de la familia y del lugar de trabajo. Estas áreas de la vida cotidiana, la vida familiar, la estructura escolar y la esfera laboral son de extrema importancia para la construcción de una sociedad democrática estable y próspera. Si los valores democráticos no penetran en estas áreas, todos los esfuerzos por establecer la democracia están condenados a ser efímeros y superficiales. De ahí la significación de procesos culturales y educativos, por un lado, y la importancia del largo plazo, por otro.

Otro aspecto de la vida cotidiana es esencial para la edificación de la democracia: el modo de actuar de los ciudadanos y las normativas que lo regulan en la práctica diaria. Se trata, naturalmente, de un problema, como lo es hasta qué grado han sido interiorizados los valores de la democracia por extensos grupos sociales. Las mejores leyes y las instituciones mejor concebidas valen tanto, por ejemplo, cuanto alcanzan la voluntad de los funcionarios de Estado de ejecutarlas y serles leales. Es decir: lograr que la democracia funcione adecuadamente, depende de los valores morales de las personas y de las normativas éticas de los funcionarios en cuestión. Pero también depende, y en grado elevado, de la predisposición del público de no aguantar mansamente toda injusticia y de prestar resistencia a

los malos manejos y a la falta de ética de los políticos. Resumiendo se puede decir que el logro o el fracaso de la democracia tiene que ver directamente con el nivel cultural y educacional de gobernantes y gobernados. De ahí se deriva también la inmensa significación que la educación y los medios masivos de comunicación social (especialmente la prensa, la radio y la televisión) tienen con respecto a la consolidación y profundización de la democracia. "Un ciudadano participa más cuanto más informado esté", afirmó coherentemente Jorge Larzarte. No es exagerado decir que el destino de la democracia está, por lo menos parcialmente, también en manos de los padres de familia, los maestros de escuela, los profesores universitarios, los empleadores y los periodistas.

Para comprender mejor la importancia de los valores democráticos es conveniente empezar mencionando algunos aspectos positivos y promisorios de la actual situación política en Bolivia, y contrastarlos con las tareas aún pendientes de la construcción de la democracia. Las reglas del juego se han convertido en normas generalmente aceptadas, aunque sea a regañadientes, por casi toda la clase política; las elecciones, y no el golpe de Estado, se han convertido en la forma usual y admitida para intentar un cambio de gobierno.

A pesar de todas sus fallas, de su legitimidad reducida y del poco favor del gran público, los partidos políticos han formado una estructura bastante sólida y permanente; ha sido muy difícil crear partidos totalmente nuevos, y los antiguos han sabido anclarse a los cambios incesantes de los últimos tiempos. Los partidos canalizan las demandas más importantes de la población y constituyen los principales factores del poder político.

La clase política ha hecho un aprendizaje más o menos exitoso de un manejo democrático de los asuntos públicos; ha pospuesto a veces sus intereses inmediatos por la gobernabilidad a largo plazo. Además se ha decidido por la formación de pactos y alianzas entre varios partidos (coaliciones parlamentarias y gubernamentales). La concertación —y no la con-

frontación— entre partes se ha convertido en uno de los rasgos que definen la actual etapa histórica en Bolivia. Uno de los ejemplos más importantes de esto es el "Acuerdo para la modernización del Estado y el fortalecimiento de la democracia", firmado en julio de 1992 entre casi todos los partidos con representación parlamentaria para acometer conjuntamente una gran reforma institucional aceptable para casi todas las fuerzas políticas.

La alternabilidad de los grandes partidos políticos parece ser una constante boliviana desde 1985. Estos cambios son saludables porque evitan el anquilosamiento de los partidos y las personas, y fomentan, por otro lado, la incursión de nuevas ideas y programas.

Las fuerzas políticas extremistas, los partidos con ideologías dogmáticas y las tendencias racistas parecen haber perdido poder de convocatoria en el seno de la población boliviana. Se puede detectar un viraje general hacia el centro político-ideológico y una declinación simultánea de posiciones radicales de extrema derecha e izquierda.

Los militares se han integrado dentro del sistema democrático y han aceptado un control civil sobre su institución. La tendencia general a la integración de todos los sectores sociales en el seno de la democracia representativa y pluralista engloba también a los principales movimientos étnico-culturales del país, que ya no pretenden establecer nacionalidades aisladas y contrapuestas al Estado central, sino obtener autonomía (y otras ventajas) dentro del marco de la nación boliviana.

Las reformas constitucionales, las elecciones libres y limpias y la modernización paulatina de todas las instituciones públicas parecen contar con el consenso de la mayoría del país. El gradualismo (efectuar cambios institucionales paso a paso y no de golpe) ha ganado popularidad y aceptación como mecanismo de cambio social; la población rechaza ahora posturas revolucionarias.

* Doctor en Filosofía y ensayista. La Paz.

Las fogatas y el medio ambiente

Por Ricardo Cox Aranibar *



El 23 de junio de todos los años ha resultado ser un día controvertido entre los que buscan preservar la tradición social y cultural de las fogatas y los que protegen el medio ambiente de los humos contaminantes resultantes de la noche de San Juan. La verdad es que unos y otros tienen la razón y que para salvar tales controversias el único camino que nos queda es el de tratar de propiciar un amplio debate que ponga las cosas en su lugar.

La noche más fría del año por cierto ha sido motivo siempre para la celebración de un rito familiar y fraternal entre los paisanos del barrio y la calle, que alrededor de una fogata nocturna comparten momentos festivos animados por música, ponches, charla, diálogos, baile y manjares tradicionales. Sería importante saber cuánto del calor humano que nos caracteriza a los bolivianos y latinos, es aún alimentado por celebraciones como las fogatas de San Juan? o por el contrario, cabe la pregunta: ¿cuánto de ese calor humano puede estar enfriándose con los aires de la gran ciudad que cada vez nos sumen más en la incomunicación, la soledad y la indiferencia?

La fiesta de San Juan resulta ser análoga a la que se celebra en la Navidad de los países del hemisferio norte, donde el 25 de diciembre marca el comienzo del crudo y nevado invierno. En tal fecha a tiempo de recordar la llegada de Jesús al Cristo, la familia del norte alianza sus lazos fraternos en torno a la hoguera que nos recuerda el origen de la palabra hogar. En este caso la hoguera en su chimenea calentará durante todo el invierno y el otoño las casas y recintos de millones de habitantes rurales y urbanos.

Por otra parte es verdad que nuestro maravilloso planeta ya no da más con tanta contaminación y agresión ambiental. El peligro del calentamiento global del planeta, a

causa de la concentración de gases que se vienen acumulando en las capas altas de la atmósfera terrena, en lo que se ha venido a denominar "efecto invernadero", amenaza con daños irreversibles contra la vida de nuestras futuras generaciones. El hecho de que el planeta aumente su temperatura global en decenas de grados centígrados ocasionará mutaciones, deshielo de glaciares, desastres naturales devastadores y desequilibrios en todo el sistema planetario con consecuencias imprevisibles.

Por ello es importante la conciencia que se desata en estos días contra la emisión de gases contaminantes, pero que también quede claro que el problema no comienza ni termina en una noche de fogatas tradicionales, sabiendo que todos los días y las noches del año el parque automotor e industrial de las ciudades emite grandes volúmenes de gases con efecto invernadero, sabiendo que por lo menos un millón de familias en nuestro país utilizan diariamente leña para cocer alimentos y calentarse, sabiendo que miles de kilómetros cuadrados de praderas nativas, sabanas y bosques se queman en nombre del desarrollo y el progreso y que se devastan millones de hectáreas de bosques tropicales que actúan como sumideros de CO₂ (gas con efecto invernadero) en función del poder del dinero y la acumulación.

Manfred Max Neef anota que los países sobreconsumidores del norte, que son más o menos un billón de habitantes, consumen tres cuartas partes de la energía mundial y la mayor parte de los recursos forestales. A su vez generan dos tercios de los gases que producen efecto invernadero o el calentamiento global, y producen el 90% de los clorofluorocarbonos destrucción de la capa de ozono. Asimismo muestra las proporciones entre los países sobre consumidores y los marginales como el

nuestro, citando estadísticas que señalan que un ciudadano norteamericano consume todos los días 18 litros de petróleo y carbón, 13 de otros productos minerales y 9 kilos de otros productos, que suman 52 kilos. En el otro extremo marginales (como Bolivia) consumen por persona de alcanza a uno y medio kilos. Un kilo y medio consumen y dos esa es la proporción (M. Max Neef 1992).

En función de estos datos que hacen algunos días clarísimos personalmente y como institución o sector ambientalista, que las fogatas de la noche de San Juan, a mi parecer, tienen un impacto ambiental reducido frente a otros problemas cotidianos y de gran envergadura como son el chaqueo, quema de praderas contra la producción agropecuaria extensiva, el uso de la leña en las industrias caleras, alfareras, panaderas, etc., las hogueras domésticas de leña, realizadas en el área de la vivienda, en las zonas residenciales.

Si bien la noche de San Juan nos sensibiliza sobre los daños ambientales producidos por las quemas, es importante que como país desde el nivel estatal y civil, trabajemos fuertemente por encontrar soluciones locales a estos problemas ecológicos y socioeconómicos. En vez de experimentar, como capacidad y difundir como aplicación de energías renovables y sanas como la solar, hidroeléctrica y eólica, de las cuales tenemos grandes potencialidades; la innovación tecnológica de nuestro aparato productivo orientada por los principios agroecológicos y la cultura indígena y campesina que con tanta sabiduría nos han heredado nuestras culturas originarias.

* Ingeniero Forestal. La Paz.

Paraguay, un país empuantado en la cultura de la corrupción

Por Federico Ferber

Paraguay, un país "empuantado en la cultura de la corrupción", según la de nunciación de un alto funcionario, se enfrenta a la crisis de un sistema financiero en que persisten la doble contabilidad, la evasión de impuestos y otras prácticas ilegales.

El presidente Juan Carlos Wasmosy aseguró a la prensa que su gobierno intenta acabar con el "problema financiero" organizado en las entrañas de la red bancaria paraguaya y defendió a su equipo económico de la ofensiva de la oposición. Wasmosy calificó de "delincuentes" a directivos del Banco Unión y del Banco de Inversiones de Paraguay (BIPSA), que según dijo, realizaron retiros "multimillonarios" cuando el Banco Central inyectaba dinero en esas instituciones para evitar su quiebra.

La Cámara de Diputados continuará este martes la discusión del proyecto de ley de emergencia financiera, redactado por el gobierno para impedir el colapso de un sistema bancario nacional profundamente afectado por manejos irregulares y la desconfianza del público.

El Banco Unión y BIPSA, privados y de capitales paraguayos, no resistieron la presión de un retiro masivo de fondos y fueron intervenidos la última semana por el Banco Central. En la misma situación ya se hallaba Ahorros Paraguayos, una entidad de ahorro y crédito para vivienda.

La tasa de interés para préstamos interbancarios en solo 48 horas, de siete a 12 y aún a 15 por ciento, empujó por el retiro de depósitos de la plaza financiera, mientras rumores recogidos por la prensa anunciaban la caída de otros bancos.

Se trata de la segunda crisis desde 1995, cuando tres bancos paraguayos que realizaban operaciones no declaradas en el exterior fueron alcanzados por el "efecto tequila", procedente de México, y arrastraron a seis firmas financieras no bancarias.

El Banco Unión, el mayor de Paraguay, y BIPSA, captaban recursos, concedían préstamos y realizaban operaciones en plazas extranjeras sin registro formal ni autorización.

El presidente del Banco Unión, Tito Scavone, es hermano del ministro de Industria y Comercio, Ubaldo Scavone, quien también es fuerte accionista de esa institución.

El Contralor General de la República, Daniel Fretes, que comandó la campaña contra la corrupción heredada de la dictadura de Alfredo Stroessner (1954-1989), exige el cese de Scavone, del jefe del equipo económico del gobierno, Carlos Facetti, y del presidente del Banco Central, Hermes Gómez.

El Partido Colorado, que gobierna Paraguay desde 1948, y la alianza opositora encabezada por el Partido Liberal Auténtico y el Partido del Encuentro Nacional, se sumaron al pedido de cese de Gómez y Scavone, y agregaron el nombre del

ministro de Hacienda, Miguel Ángel Maidana.

Maidana y Scavone se declararon dispuestos a dimitir si el parlamento, en el primer caso, o Wasmosy, en el segundo, lo creyeron necesario. Pero nadie ha renunciado, y Wasmosy aseguró que no habrá cambios en su gobierno al menos hasta la promulgación de la ley de emergencia financiera.

"El presidente Wasmosy conocía desde hacía tiempo el caso del Banco Unión", aseguró Fretes, que ya en septiembre instó al gobierno y al Banco Central, sin respuesta, a investigar denuncias de actividad ilegal de ese banco. "No exageramos al decir que nuestro país se halla empuantado en una verdadera cultura de la corrupción", afirmó Fretes en el prólogo a la memoria anual 1996 de la Contraloría General de la República.

Esa cultura denunciada está "asentada sobre valores y actitudes que condicionan profundamente la conducta de todos los que tienen responsabilidades en el manejo del patrimonio del Estado", según el Contralor General.

Fretes señaló a IPS que la crisis de 1996 tuvo para el Estado un costo de 1.000 millones de dólares y que el impacto del nuevo estallido puede ser de igual magnitud. Depósitos de varias empresas del Estado, e incluso del ya debilitado Instituto de Previsión Social, quedaron atrapados ahora en las tres entidades en problemas, y la cadena de pagos se cortó en algunas localidades del país.

Los dos ministros fundaron su afirmación en reformas ya implementadas en el sector bancario en la disminución de prácticas ilegales. "Pero después de 30 años de irregularidades (la era de Stroessner), la corrección lleva tiempo", señaló Scavone.

"Es cierto que el sistema financiero en su conjunto está más fuerte que en 1995. Pero se debe a que los ahorristas concentraron su dinero en los bancos extranjeros, que tienen la confianza" del público, replicó Fretes.

En cualquier caso, "de nada sirve esa solidez, pues no hay condiciones para la inversión. Falta capacidad de garantía, la economía no ha crecido en 1996 ni este año, y no hay proyectos", agregó.

El Citibank tiene 1.000 millones de dólares para prestar" en Paraguay, pero no hay quien pueda hacer uso de ese dinero, por falta de proyectos, afirmó el contralor general.

El Banco Unión será adquirido probablemente por el empresario húngaro-estadounidense George Soros, que ya tiene una participación de 15 por ciento en el paquete accionario de esa institución.

En abril presentó su informe al parlamento y a los presidentes de los partidos y grupos, para hacerlo público, y por último, recurrió también al fiscal general del Estado.

sabía que cinco bancos estaban "en capilla", dijo Fretes.

Esas cinco entidades "iban negociando al cese de pagos y arrojando a otros", pues el público "retiraría masivamente sus ahorros del sistema", agregó.

La Contraloría vivió una importante crisis decisiva en el bloqueo de la onda expansiva provocada por la intervención del Banco Unión.

En efecto, intervino como mediador en la venta del banco Busaff a la Caja de Jubilaciones y Pensiones de Empleados Bancarios, una operación concretada el jueves, que puso a salvo a esa institución y tranquilizó al público.

El Busaff había quedado expuesto al cese de pagos el martes, cuando sus clientes cerraron cuentas por 17 millones de dólares.

El presidente de la Unión Industrial Paraguaya, Arturo Jara, aseguró haber perdido 2.4 millones de dólares por la desvalorización de las acciones del Busaff.

Jara, que era presidente de ese banco, señaló que la Caja de Empleados Bancarios redujo de siete a cinco millones de dólares su oferta por el Busaff debido a los "infundados rumores" desfavorables para la institución que puso en marcha un dirigente del Partido Colorado.

Los ministros Maidana, de Hacienda, y Scavone, de Industria y Comercio, aseguraron a IPS que el sistema financiero paraguayo, pese a los graves problemas que atraviesa, "es ahora más fuerte" que en ocasión de la crisis de 1995.

Los dos ministros fundamentaron su afirmación en reformas ya implementadas en el sector bancario en la disminución de prácticas ilegales. "Pero después de 30 años de irregularidades (la era de Stroessner), la corrección lleva tiempo", señaló Scavone.

"Es cierto que el sistema financiero en su conjunto está más fuerte que en 1995. Pero se debe a que los ahorristas concentraron su dinero en los bancos extranjeros, que tienen la confianza" del público, replicó Fretes.

En cualquier caso, "de nada sirve esa solidez, pues no hay condiciones para la inversión. Falta capacidad de garantía, la economía no ha crecido en 1996 ni este año, y no hay proyectos", agregó.

El Citibank tiene 1.000 millones de dólares para prestar" en Paraguay, pero no hay quien pueda hacer uso de ese dinero, por falta de proyectos, afirmó el contralor general.

El Banco Unión será adquirido probablemente por el empresario húngaro-estadounidense George Soros, que ya tiene una participación de 15 por ciento en el paquete accionario de esa institución.



Desde el ombligo

Por José Luis Exeni R.

Réquiem para un Ministerio

Cuando en septiembre de 1993 no pocos borozados comunicados saludamos la creación del Ministerio de Comunicación Social, creyendo que constituiría un hito fundamental en la comunicación pública del país, no nos imaginamos que apenas cuatro años más tarde, como quien se desahoga de algo que le estorba —o, mejor, no le sirve—, dicha estructura estatal encabezada por la lista de los prececos desaparecidos.

Y es que en un país como Bolivia, donde el Estado, por naturaleza, es ajeno a la comunicación pública, usa la información casi exclusivamente con fines instrumentales de corto plazo —se avergüenza de su derecho— y obligatoria a comunicar, crear institucionalidad en este campo no puede menos que reconocerse como un acto meritório. Mucho más aún cuando esa jerarquización funcional está acompañada de un intento por normar explícitamente la labor de la nueva entidad. Un logro incontestable, que duda cabe.

Pero cuando en tan poco tiempo dicha cartera del Poder Ejecutivo, cuya caricatura más visible se retrata en el desfile de

seis ministros empujados en (no) hacer lo mismo, acusa deficiencias endémicas de orientación y organización, la pregunta inmediata que debemos responder —parafraseando interrogantes desgarradores— es ¿dónde se jodió el Ministerio de Comunicación Social? Tan duro como eso, sin titubeos.

Pese a que la Ley de Ministerios, y su decreto reglamentario, perfilaron una entidad comunicacional robusta y lozana —superior en estructura y fines a la que existía—, considero que el Ministerio de Comunicación nació jodido: los propósitos buscados en la norma se compadecían poco de su respaldo político-institucional, su base financiera y su viabilidad técnica. Si a ello se añade un paradjico empeño en creer en la intuición más que en la planificación, en el control antes que en la coordinación, en Bolivia "nuevas" divorcias de Bolivia reales, en el tiempo político por encima del comunicacional, —sin olvidar las cualidades y virtudes de los reincidentes y noveles funcionarios que se ocuparon de la tarea—, el resultado no puede menos que ser poco alentador.

Como no se trata ni de encontrar culpables ni de salvar responsabilidades —mucho menos de ejercer críticas afiladas e inservibles—, algo puede ser útil alguna reflexión sobre el tema, a esas alturas del desencanto cuando ya se prepara el requeque para el aludido, quizás para que en apuntar la necesidad de debatir amplia y libremente el futuro de la comunicación pública en Bolivia, estructura más pertinente al horizonte tanto de la función informativa-propagandística como de la técnico-educativa para el desarrollo, la jerarquización de este sector, lamentablemente relegado, las burocracias y normativas principistas y normativas cíclimáticas y el derecho a la comunicación, y el rumbo de las relaciones —siempre convulsas— entre lo estatal, lo público y lo privado en materia comunicacional-informativa.

En todo caso, pese a las deficiencias, resulta evidente que el peor Ministerio de Comunicación Social es el que existe. Y la más riesgosa técnica de comunicación política es la que proviene de las mediaciones políticas —o, peor, privado-clientelares—. ¿No lo cree? Pregunté a la familia de la esquina.



¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

Director: Juan Cristóbal Soroqui Quiroga
Editor General: Jaime Humérez Selemé
Jefe de Redacción: Juan Carlos Marañón Albarracín

La Paz, Bolivia, martes 24 de junio de 1997

La Cumbre de Denver

Nada parece haber cambiado después del nuevo encuentro de los mandatarios de Alemania, Canadá, Estados Unidos, Francia, Italia, Japón y Reino Unido, el denominado "Grupo de los Siete" (G-7) -que se realizó en Denver, Estados Unidos, a los que sumó Rusia. Pero, de acuerdo a las crónicas de las agencias internacionales de noticias, hay algunos elementos nuevos que conviene destacar.

Entre ellos, los cambios en la composición "ideológica" -por utilizar un término de diferenciación- del ahora Grupo de los Ocho (G-8). Reino Unido y, parcialmente, Francia, ostentan ahora gobiernos social-demócratas que en sus plataformas, si bien asumen como propios los postulados de la globalización y la economía de libre mercado, toman debida nota de la necesidad de un Estado regulador y del hambre que impera en el mundo.

De acuerdo a algunos analistas, este cambio puede ayudar, a mediano y largo plazos, al diseño de nuevos paradigmas de convivencia en el mundo, en los que dos temas aparecen como centrales: la solidaridad y el respeto y rescate de las particularidades culturales de los pueblos.

No se puede obviar el ingreso como miembro pleno de Rusia. Se trata de un espaldarazo a su presidente, Boris Yeltsin, en momentos en que su salud provoca incertidumbre y en su país crece el descontento. En este caso, nuevamente se impone la "real politik", por la que varía considerablemente la vara con la que los "grandes" miden al resto del mundo.

Otros temas de relieve son la posición sobre el "desarrollo sostenido", en el que se incluye el reforzamiento de la democracia, el respeto a los derechos humanos y la ayuda para prevenir y resolver conflictos; la protección del medio ambiente; la lucha contra el crimen organizado, el tráfico y uso de drogas ilegales y el terrorismo (por constituir amenazas a la globalización) y la forma de evitar la corrupción y el blanqueo del dinero, procedentes de esas actividades. La clonación humana también ha merecido un rechazo absoluto, al punto que se comprometieron a apoyar su prohibición total tanto en las legislaciones nacionales como a nivel internacional.

De los anteriores puntos, cabe comentar la protección del medio ambiente. De acuerdo a las informaciones, la resolución final adoptada "representa una derrota a los europeos (que) habían propugnado un lenguaje más enérgico que lo que el gobierno de Bill Clinton estaba dispuesto a aceptar". Los representantes del viejo mundo querían establecer, por ejemplo, plazos concretos para la reducción de emisiones de dióxido de carbono para combatir el calentamiento del planeta; Estados Unidos -el principal productor de aquellos- se opuso y de ahí la resolución genérica por la que se insta a "todos los países a hacer un compromiso político de largo plazo para lograr prácticas forestales sostenibles en el mundo, mejorar el uso de los recursos del agua potable, por la protección de los océanos, y "promover mayor participación de las instituciones internacionales para coordinar los esfuerzos de protección del medio ambiente". Puede ser exceso de susceptibilidad, pero el destinatario de estas recomendaciones no es Estados Unidos, sino los países más pobres.

Por último, llaman la atención, positivamente, el interés demostrado por el desarrollo de África, pero, negativamente, la tibia declaración sobre el plan de alivio de la deuda externa de países que, habiéndose adherido a la economía de mercado, no pueden satisfacer las necesidades básicas de su población. Muchos hubieran deseado que de Denver surgiera un pronunciamiento claro.

El G-8 se reunirá nuevamente en 1998 en el Reino Unido. Hasta entonces, correrá mucha agua debajo del puente, lo que exigirá a los países más industrializados darse cuenta de que su poder exige más compromiso con el mundo.

Muerte de histórico líder sindical abre interrogantes en México

Por Diego Cevallos

Con la muerte del histórico líder sindical mexicano, Fidel Velázquez, actores políticos y analistas lanzaron sus apuestas sobre cuál será el futuro del movimiento obrero, alineado por más de medio siglo al partido oficialista.

Gobierno y empresarios sostienen que la ausencia de "Don Fidel" no alterará su "alianza" con los trabajadores, pero políticos opositores, dirigentes obreros "disidentes" y analistas creen que el hecho acelerará el desgate del sindicalismo oficial.

Hombre clave en las instancias de concertación entre gobierno, empresarios y sindicatos durante más 50 años, Velázquez murió el fin de semana a los 97 años, en momentos previos a un proceso electoral en el que su partido, el Revolucionario Institucional (PRI), en el poder desde 1929, aparece más débil que nunca.

Velázquez "supo conciliar los intereses particulares de los trabajadores con los intereses generales de la nación, actuando siempre con responsabilidad y patriotismo", señaló un comunicado de la oficina de la Presidencia.

Como secretario general de la Confederación de Trabajadores de México (CTM), el dirigente logró aplacar los brotes de descontento surgidos en el movimiento obrero y siempre, actuando a su nombre, apoyó las políticas económicas oficiales.

Los sucesores de Velázquez en la CTM, central que con más de seis millones de miembros es

una de las más grandes del mundo, afirman que se mantendrán unidos para continuar apoyando al gobierno y al PRI. "No habrá novedades en nuestra postura", dijo el secretario general encargado, Leonardo Rodríguez.

La mejor forma de honrar la memoria de "Don Fidel" -en cuyo velorio fue notable la ausencia de las bases que el dirigente dijo representar- es alentar la alianza histórica que ha unido y continuará uniendo al Estado con el movimiento obrero", declaró por su parte el presidente Ernesto Zedillo.

Junto con las organizaciones nacionales de campesinos y maestros, la CTM es una de las principales aliadas del PRI.

Agustín Rodríguez, presidente del Foro del Sindicalismo a la Nación, agrupación que reúne a los sindicatos independientes, aseguró que la desaparición de Velázquez marcará el "renacimiento del verdadero movimiento de los trabajadores".

Para el antropólogo Roger Bartra, la muerte de quien "fue la criatura más protegida y mimada de la burocracia política y los empresarios" es una señal de la "lenta agonía del PRI" y del inicio de un nuevo movimiento sindical.

"Sin su férreo control hacia los sindicatos, sin Fidel, el sistema político no habría sobrevivido, por eso se le respetaba, porque era una figura funcional de y para el prismo", opinó Bartra.

Según el portavoz de la organización de Abogados Democráticos Emilio Kriger, Velázquez

"tuvo un papel nefasto en la historia de México".

"Ojalá ahora los trabajadores se sientan liberados e inicien su emancipación del PRI en todos los planos, especialmente en el electoral", dijo Kriger a IPS.

Pocos días antes de morir, Velázquez pidió por enésima vez a los miembros de la CTM que apoyen a los candidatos del PRI.

El 6 de julio los mexicanos elegirán a siete gobernadores, renovarán el Congreso, parte del Senado y varios ayuntamientos. De acuerdo a varias encuestas, en los comicios la oposición de control izquierda y derecha logrará avances sin precedentes.

Participarán en las elecciones por el PRI alrededor de una docena de candidatos surgidos de la CTM.

"Don Fidel" merece que se le construya un monumento, pues fue "un hombre que evitó grandes conflictos en el país", dijo el dirigente empresarial Juan Sánchez.

El líder de la CTM, quien en repetidas ocasiones declaró que la cercanía al poder lo mantenía joven, fue considerado por sus propios seguidores como la única persona capaz de asegurar la unidad del sindicalismo oficial.

"Es lamentable toda muerte, pero ya era necesario el retiro definitivo de Velázquez, pues el deterioro del movimiento laboral llegó a su tope", expresó Kriger.

(México/Inter Press Service)

La Biblia en sus manos
Primeros pasos de Juan Bautista

En tiempos de Herodes, rey de Judea, hubo un hombre que se llamaba Zacarías. Era un sacerdote del grupo de Abías. La esposa de Zacarías se llamaba Isabel y era descendiente de una familia de sacerdotes. Zacarías e Isabel eran personas realmente buenas a los ojos de Dios: vivían de acuerdo a todos los mandamientos y leyes del Señor. No tenían hijos, porque Isabel no podía tener familia, y ambos eran ya de avanzada edad. Mientras Zacarías estaba sirviendo en el Templo, delante de Dios, según el orden de su grupo, echaron suerte según la costumbre y fue designado para entrar en el santuario del Señor y ofrecerle el incienso de la tarde. Y, mientras el pueblo permanecía afuera en oración, se le apareció el ángel del Señor. El ángel

estaba de pie a la derecha del altar del incienso.

Zacarías: al verlo, se turbó y tuvo miedo. El ángel le dijo entonces: No temas, Zacarías, porque tu oración ha sido escuchada, y tu esposa Isabel te dará un hijo al que llamarás Juan. Grande será tu felicidad y muchos se alegrarán con su nacimiento, porque tu hijo ha de ser grande ante el Señor. No beberá vino ni licor, y estará lleno del Espíritu Santo, ya desde el seno de su madre. Hará que muchos hijos de Israel vuelvan al Señor, su Dios y lo verán caminar delante de Dios con el espíritu y el poder del profeta Elías para reconciliar a los padres con los hijos. Hará que los rebeldes vuelvan a la sabiduría de los buenos, con el fin de preparar al Señor un pueblo bien dispuesto".

(Lc 1.5-17)

Para un perfil del ministro de Educación

Por Jesús Taborga *

A un cuando los criterios políticos y sociológicos diverjan sobre cómo encarar la crisis institucional que padece el actual sistema educativo del país, no está por demás considerar que, para enfrentar esta difícil situación, el nombramiento del futuro ministro de Educación -que será designado el próximo 6 de agosto- debería recaer en una personalidad honesta, idónea y responsable profesionalmente. Sobre todo ahora por tener que jugar un papel de primer orden en la revisión y replanteamiento de la Reforma Educativa, cuyos frutos hasta el presente no fueron satisfactorios a los propios ojos de sus progenitores ni menos aún a la conciencia del magisterio nacional y de la sociedad boliviana.

Un imperativo existencial (biológico, psicológico y social) les obliga a quienes dirigen y conducen el sistema educativo nacional, no sólo a tener en cuenta las directivas del Banco Mundial sino fundamentalmente en contar con los aportes sustantivos provenientes de los grupos y recursos humanos existentes, que, en definitiva, son ellos los que redefinirán los

finés y objetivos del proceso pedagógico del país, en relación con sus necesidades históricas primordiales.

Si nos preciamos de ser democráticos en contar con la voluntad popular expresada en el voto universal, también debemos ser democráticos en aceptar la voluntad mayoritaria expresada en las necesidades materiales y espirituales de nuestros pueblos, su plurilingüismo y su presencia multiétnica. Pero también en resguardar nuestro ecosistema como forma de cobrar conciencia de la realidad nacional, y fundamentalmente la opinión profesional del magisterio nacional; y la participación de organismos cívicos, sociales, políticos y de otras esferas institucionales. En otros términos, se necesita del "consensus" para que tenga vigencia el sistema educativo nacional.

Estas apreciaciones nos conducen a pensar que el nuevo ministro del ramo debe contar, para no perder la credibilidad como ha ocurrido hasta el presente, con ciertos rasgos de personalidad que acrediten su solvencia, ética y pedagógica ante sus interlocutores internos y

externos y ante la sociedad civil en general.

Algunos rasgos de ese futuro ministro, pueden ser:

1. Una formación docente de alta jerarquía y una carrera profesional calificada.

2. Poseer una reconocida ascendencia intelectual, profesional y ética en el contexto nacional.

3. Un conocimiento científico y técnico de la problemática educativa del país y de las corrientes pedagógicas internacionales.

4. Que posea la necesaria capacidad para organizar equipos técnicos, de investigación y de extensión cultural, que garantice el desarrollo del proceso educativo con la mayor eficiencia.

Si se acepta un deficiente planteamiento teórico y un cierto fracaso en la ejecución de la Reforma, se plantea la necesidad de reflexionar sobre los hechos y los productos de la realidad educativa boliviana, para enderezarla hacia una efectiva modernización.

*Catedrático universitario y docente de filosofía de la Escuela Normal Integrada "Simón Bolívar" de La Paz.

A mano alzada

Por Rulo Vall

¡DÉJALOS, SEÑOR ROLLO... ¿CUSTO SE CHAMUSCO EN LA PICHA DE ANOCHE O EN LAS PASADAS ELECCIONES?



A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afectan al país o conciernen al acontecer internacional. Además, para este propósito hemos habilitado el "e-mail": presencia@wara.boinet.bo

Desearios, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas:

-Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta líneas, a doble espacio.

-El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas.

-Al entregar o enviar sus artículos, el autor deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identidad, dirección o número telefónico.

-Tanto el envío de materiales como su recepción no suponen compromiso de publicarlos. No se devuelven originales.

-Las ideas expuestas por nuestros lectores no comprometen la opinión de PRESENCIA, que se expresa mediante sus editoriales.

El proceso arrancará el lunes 7 de julio

Transición será comandada por Justiniano y "Tuto"

Otra comisión denominada de transmisión, que se hará cargo de aspectos formales, está integrada por el secretario general de la Cancillería, Eduardo Trigo, y por el representante de la nueva coalición, Javier Murillo.

El ministro de la Presidencia, José Guillermo Justiniano y el subje de ADN, Jorge "Tuto" Quiroga, integrarán la comisión de transición que trabajará en la entrega de informes de las oficinas públicas, para que la megacoalición tome las riendas de la administración del Estado, el próximo 6 de agosto.

Justiniano guardó en reserva los detalles de las reuniones que sostuvo, en los últimos días, con representantes del partido mayoritario de la nueva alianza, conformada además por el MIR, UCS y Condepa, hasta que ayer se animó a convocar a los periodistas para revelar los acuerdos alcanzados.

El ministro explicó que la tarea arrancará el 7 de julio, fecha en que se reunirá con "Tuto" Quiroga, virtual futuro vicepresidente del país, con el propósito de estudiar la metodología de trabajo y analizar si hay necesidad de crear subcomisiones, "a fin de que este proceso sea lo más ordenado posible".

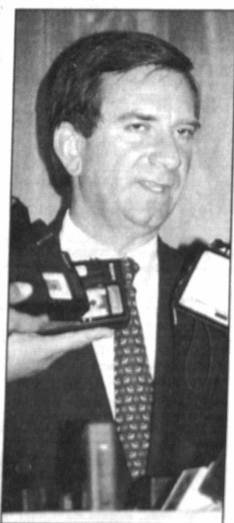
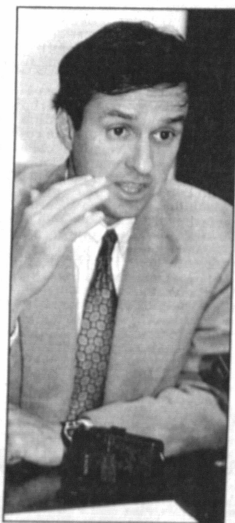
Justiniano considera que de ese modo se pone punto final a una serie de especulaciones sobre la transición de gobierno.

LO QUE DIGAN ELLOS

Quiroga, a nombre de la nueva alianza, solicitó que tras su retorno de un viaje, se establezcan los mecanismos necesarios.

"No sabemos si va a ser una sola comisión, o si se va a trabajar por áreas temáticas (política, social y económica) o ministerio por ministerio", remarcó Justiniano.

Dijo que el gobierno se va a guiar por los criterios que tenga la megacoalición para adoptar una metodología. El ministro agregó que para el Poder Ejecutivo es indistinto. "Creemos que por respeto al próximo gobierno nos vamos a orientar más a



Unos llegan, otros se van. Así es la lógica del poder.

las necesidades de ellos", manifestó.

Según Justiniano, los partidos de la nueva administración han pedido tiempo para realizar un análisis interno.

Los informes de los ministerios y las prefecturas estarán terminados hasta fines de esta semana y serán actualizados hasta el momento que se inicie el proceso de transición.

GASTOS

El funcionario afirmó que el trabajo de la comisión permitirá demostrar que no hay "de-

roche" de dinero en los despachos estatales. "Como no hay temas que puedan crear escándalo, están saliendo otros", sostuvo.

Anticipó que en su ministerio no se dejarán cuentas pendientes.

OTRA COMISION

El secretario general de la Cancillería, Eduardo Trigo y el representante de la coalición, Javier Murillo, conforman la comisión de transmisión de mando y estarán a cargo de los aspectos formales, como por

ejemplo el arribo de presidentes y jefes de Estado, y otros invitados especiales. Su trabajo debe comenzar a la brevedad posible.

Justiniano dijo desconocer al Primer Mandatario Gonzalo Sánchez de Lozada hubiera firmado la invitación para su homólogo cubano Fidel Castro.

"Retiro que la política del gobierno es invitar a los jefes de Estado con los cuales Bolivia tenga relaciones diplomáticas, sin ninguna exclusión y es decisión de cada uno de ellos si viene o envía un delegado", manifestó.



Sánchez de Lozada es uno de los siete invitados.

Sobre desarrollo sostenible en la ONU

Goni expondrá hoy en la Cumbre Planeta Tierra

(ANF).- Este martes, en la plenaria de la Cumbre Planeta Tierra, el presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, expondrá los avances de la Agenda 21 en Bolivia y también los logros del desarrollo sostenible en el país.

La exposición del Jefe de Estado es en reconocimiento a las acciones ejecutadas en el país en el área de desarrollo sostenible y medio ambiente, afirmó el ministro del ramo, Moisés Jaramuz, antes de partir a Nueva York.

Bolivia es uno de los primeros países que elaboró la Agenda 21 que es el plan mundial para un desarrollo sostenible", acordado en la Cumbre de Río, y el primero en América Latina en conformar el Ministerio de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente.

El país también fue artífice de la Agenda 21 Gran Amazonia que será presentada este martes por los ministros de Bolivia y de Brasil.

Se debe recordar que el Presidente de Bolivia es uno de los siete invitados para exponer en la plenaria. Los otros son de Costa Rica, Estados Unidos, Tanzania, Japón, Reino Unido y China.

La Cumbre Planeta Tierra fue encomendada a la Comisión de Desarrollo Sostenible de la Organización de Naciones Unidas, encar-

gada de velar por la ejecución de los principios acordados definidos en la reunión de Río de Janeiro en 1992.

La Cumbre de Nueva York es la reunión Río más reciente, es decir cinco años después de la Cumbre de la Tierra con la finalidad de evaluar los logros y avances alcanzados por cada país signatario de los compromisos de 1992.

Se debe recordar que la primera Cumbre de la Tierra, realizada en Río de Janeiro, Brasil, en 1992, consagró la preocupación de la comunidad internacional por la protección del medio ambiente, pero muchos de los compromisos suscritos fueron incumplidos.

EXPOSICIONES

El martes a las 10:30 horas, el Presidente de la República y el ministro Jaramuz expondrán sobre desarrollo sostenible en la Asamblea de la ONU.

En horas de la tarde, durante el plenario de la Cumbre Planeta Tierra el Jefe de Estado presentará los avances de la Agenda 21 Bolivia.

La asamblea de la ONU sobre desarrollo sostenible concluirá el miércoles. Posteriormente, el Presidente de la República viajará a Washington, donde sostendrá múltiples actividades.

Quiere ser dueña mayoritaria y poner orden en el canal y la radio

La ex Comadre piensa quedarse con todas sus acciones en RTP

Johnny Fernández quedó totalmente descartado para la compra. Están interesadas dos empresas, una del Perú, con socios bolivianos, y otra de Venezuela.

La ex comadre Mónica Medina se inclina por desistirse de la venta del 55 por ciento de sus acciones en RTP, aunque la decisión la tomará hasta este miércoles, día en que recibirá una contraoferta de la segunda esposa de Carlos Palenque, María del Pilar Monroy. Informan fuentes allegadas a la familia.

"Ella tiene una relación muy grande con RTP porque fue parte de su creación, en cambio Verónica Palenque es una recién llegada que cree tener todos los derechos y no es así; los hijos de Mónica tienen más derechos y ella está muy animada en reinvertir en RTP con sus otros bienes", dijeron las fuentes a PRESENCIA.

Mónica Medina, quien todavía no hace su reaparición ante los medios de comunicación, sostuvo varias reuniones durante el fin de semana con los posibles compradores de sus acciones, pero aún no tomó una decisión, pese a que se adelantó que el pasado domingo ya se tendría un resultado sobre el problema de RTP.

De acuerdo a la información recabada por este matutino, Mónica Medina está pensando seriamente desistirse de la venta



La obra de Carlos Palenque vale millones.

de sus acciones y quedarse con la mayor parte de RTP.

JOHNNY DESCARTADO

Hace unos días surgieron versiones que daban cuenta de que uno de los más interesados en comprar el 55 por ciento de las acciones de RTP en manos de Mónica, era el industrial cervecero y jefe de Unidad Cívica Solidaridad (UCS) Johnny Fernández; sin embargo, las fuentes descartaron por completo tal posibilidad.

Mónica Medina recibió ofer-

tas de una empresa peruana de televisión, con socios en Bolivia, y de la cadena Venevisión, pero aún espera la contraoferta de María del Pilar hasta este miércoles.

Las fuentes aclararon que la base para la oferta de las acciones de Medina era de 3 millones 250 mil dólares. Esa cantidad ofreció la Red Venevisión de Venezuela, pero la empresa del Perú con socios bolivianos ofreció 3 millones 500 mil dólares. Según las fuentes, simple-

mente hubo una especie de acercamiento informal entre los abogados de Mónica y los de Johnny Fernández por el interés que tenía el jefe ucesista en RTP, pero las cosas no prosperaron.

¿COMO MARCHAN LAS COSAS EN RTP?

Si Mónica desiste de vender sus acciones, sería la dueña mayoritaria de RTP. La segunda esposa de Carlos Palenque, María del Pilar Monroy, quedaría con el 30 por ciento y Verónica sólo con el 15.

Después del cese del líder de Condepa, su hija Verónica había asumido la presidencia de RTP, pero posteriormente fue designada como coordinadora del sistema.

De acuerdo a los documentos firmados por los coherederos, en RTP se ha conformado un directorio constituido por cuatro personas: dos apoderados y dos directores ejecutivos, cada uno de ellos corresponden a Mónica, y a María del Pilar y Verónica, respectivamente.

En dicho documento, se pide el nombramiento inmediato de un gerente y según las fuentes, Mónica exigirá que se cumpla esa solicitud, porque, supuestamente, "el canal tiene problemas técnicos y de programación".

Jaime Paz en Madrid

"La visa es limitante, pero no inhabilitante"

MADRID, ESPAÑA (EFE).- Las relaciones entre España y Bolivia presentan "una panorámica muy positiva" según el líder socialdemócrata boliviano Jaime Paz Zamora, tras entrevistarse con el ministro español de Asuntos Exteriores, Abel Matutes.

El ex Presidente de Bolivia, que asistió en Madrid como invitado al XXXIV Congreso del Partido Socialista Español (PSOE), dijo a EFE que tuvo "la mejor de las impresiones" de su entrevista con Matutes, de quien destacó su "disposición" hacia América Latina.

Una vez formado el gobierno, probablemente una delegación boliviana "pueda venir a España" para definir las nuevas opciones de cooperación, entre las que se incluye la posibilidad de préstamos blandos de ayuda al desarrollo.

NUEVO GOBIERNO

Respecto al próximo gobierno boliviano, afirmó que el general Banzer ha hecho sobradamente su "camino de Damasco", y "debe quedar fuera de toda duda su reconversión real y objetiva" a la democracia.

Ante los reparos puestos desde el exterior al regreso de Banzer al poder, Paz Zamora citó el caso de Chile, ya que un poco incomprensible que la democracia chilena conviva con Pinochet, pero sería injusto descalificar esa situación.

VISA

Paz Zamora consideró "injusta y equivocada" la decisión de Estados Unidos de retirarle el visado por acusaciones de presuntas relaciones con el narcotráfico que no han derivado en ningún cargo concreto.

Esa decisión se fundó en un "complot que surgió del propio gobierno boliviano" saliente, una suerte de "terrorismo de Estado" para destruir al adversario político, que halló eco en "niveles intermedios del departamento de Estado", explicó.

Sin embargo, no tener un visado para entrar en Estados Unidos es "limitante pero no inhabilitante", dijo Paz Zamora y consideró el caso como "un problema de tiempo".

"No hay ningún problema"

Arriaza presentó descargos ante la Contraloría General

El ex comandante de la Policía, general Willy Arriaza, negó ayer que haya malversado fondos de la institución del orden, que dirigió durante dos años (1995-1996), y afirmó que ya presentó sus descargos a la Contraloría como corresponde.

"El informe es preliminar y claramente señala que en 10 días se deben presentar los descargos, así lo hicimos y ahora no hay ningún problema", dijo el ex jefe policial.

Según Arriaza, hubo una mala información en la Contraloría, que originó la inclusión de una supuesta malversación en su informe. Aseguró que con el descargo que presentó todo quedará claro.

La Comisión de la Contraloría estableció un monto sujeto a descargo de Bs3.763.131. De esa suma, ya se descargó el 90 por ciento, dijo el ex jefe policial.

Explicó que las equivocacio-

nes de la Contraloría estuvieron en el bono de alimentación, desde el segundo trimestre del 95 se pagó mediante cheque y no por planilla como se lo había antes.

Por su parte, el actual comandante de la Policía, general Tomás Asturizaga, señaló que el general Arriaza y los involucrados están obligados a efectuar el descargo total, pues, de lo contrario se debe aplicar la ley.

Sin embargo, cree que no hubo irregularidades en la gestión.

"El manejo de los recursos más eficiente en esta gestión estoy seguro que en la mía también, por ello creo que no deben realizar los descargos correspondientes", agregó.

En todo caso será el plenario final de la Contraloría el que establezca si hubo o no malversación de fondos o mala administración de los mismos.

Algunos no quieren hablar

Dirigentes niegan crisis en Condepa

Dirigentes de Conciencia de Patria (Condepa) negaron ayer la existencia de una crisis en ese partido, aunque algunos de ellos, como Gonzalo Ruiz, aún no aparecen públicamente para responder ante supuestos malos entendidos con la jefa de los compañeros, Remedios Loza, y la subjea, Verónica Palenque.

El secretario general del Consejo Nacional Patrióti-

co, Germán Monroy Chazarreta, "el Chaza", afirmó que no hay división en su partido y alabó la imagen de Carlos Palenque.

Sin mencionar que perteneció en principio al MBL y que estuvo a punto de ser expulsado de ese partido, "el Chaza" señaló que lo unió a Palenque "una historia de lealtad, de compromiso espiritual y de amistad verdadera" tanto que encontró en el fallecido

líder condepesta a un hermano mayor.

El que sí tiene problemas con la jefatura condepesta es el dirigente Daniel Quevedo, quien podría ser sometido al Tribunal de Honor, según fuentes allegadas a Condepa.

Quevedo conversó desde Santa Cruz con PRESENCIA y afirmó que evaluará el pedido de los dirigentes pascenos que exijan que sea sometido al Tribunal de Honor, supuesta-

mente, por haber declarado que el partido de los condepesta apoyará un gasolinazo.

CRISIS A FALTA DE LIDERAZGO

En medio de toda esta confusión, el ex condepesta Mario Tapia afirmó que la crisis interna en Condepa, que se originó luego de la muerte de su jefe Carlos Palenque, se debe a la falta de un liderazgo claro y definido.

Corte pide a la PTJ entregar su informe hasta el viernes

El diputado del fraude retrasa cómputo final

El MIR acusa de pretender cometer fraude al MBL. El vocal Jorge Lazarte asegura que la Corte tiene la certeza de que hubo fraude en la circunscripción 41 de la provincia Chayanta de Potosí.



La provincia Chayanta, la más pobre del país, no tendrá un diputado del fraude. Palabra de la Corte.

PTJ entregará informe en 10 días

La Policía Técnica Judicial (PTJ) entregará en 10 días el informe grafológico sobre la presunta falsificación de firmas en las actas electorales de la circunscripción 41 de la provincia Chayanta, Potosí, informó el director de esta institución, coronel Oscar López.

La Corte Nacional Electoral a través de un requerimiento fiscal pidió el viernes a la PTJ realizar este estudio para iniciar, en base a los resultados, un juicio contra el notario, Miguel Sandi, y las personas involucradas en este hecho delictivo.

El organismo electoral dio 24 horas a la PTJ para que termine el análisis. El coronel López explicó que no es posible cumplir el trabajo en el tiempo requerido por la Corte, pues, se trata de varias firmas que deben ser comparadas, además de huellas dactilares.

"El trabajo está a cargo de especialistas que concluirán aproximadamente en 10 días, no creo que sea antes, porque recién pasó ayer a la sección de laboratorio", dijo el jefe policial.

Una vez concluido este trabajo, el Ministerio Público iniciará la elaboración de las diligencias de Policía Judicial para establecer las responsabilidades y remitirlas a la justicia ordinaria para su respectivo procesamiento.

Policía Técnica Judicial (PTJ) que entregue el informe grafológico sobre la supuesta falsificación de firmas en las actas electorales hasta el viernes, informó el presidente de ese tribunal, Alfredo Bocángel.

Advertió que la Corte no puede esperar 10 días para el

informe de la Policía, porque ésta tiene sus plazos establecidos, según el calendario electoral y hasta el 4 de julio deberá entregar los resultados de los comicios a nivel nacional.

EL MBL Y UN DIPUTADO MAS
En contradicción con las

acusaciones del MBL, el mirista, Hugo Carvajal advirtió que ese partido, con la anulación de la diputación de Lazcano, quiere obtener dos diputados en Potosí ya que sus 8.100 votos hace que le corresponda sólo uno.

El parlamentario del MIR, explicó que los embebellados tienen un residuo de aproximadamente 230 votos con los que pretende obtener un diputado más aduciendo que ganaron en dos circunscripciones uninominales.

"No hay lógica entre el voto departamental y el de la circunscripción. Está bien que guarde una diferencia de un 30 o un 40 por ciento. A mí se me hace que el fraude efectivamente lo quiere hacer el MBL", dijo Carvajal.

El MIR, según el parlamentario mirista, peleará por la distribución proporcional que le corresponde en Potosí ya que el MBL lo único que hace es pelear por un territorio de ONGs para tapar su relación ilícita con éstas.

"Si es necesario mostrar documentación conexa de lo que es desvío de recursos de ONGs, por parte del MBL, lo vamos a hacer, yo los tengo", dijo Carvajal.

Se lava las manos y deja el problema a la Corte Electoral

MIR respalda a Santiago Arana, no pedirá su inhabilitación

Hace dos semanas, Jaime Paz declaró, en Sucre, que Santiago Arana no jurará como diputado mientras no resuelva sus problemas pendientes con la justicia.



Santiago Arana, con cinco pliegos de cargo, tiene una coraza: el MIR.

Pese a que el diputado uninominal, Santiago Arana, arrastra cinco juicios en su contra, el MIR no solicitará su inhabilitación a la Corte Nacional Electoral y dejará que los notables tomen una decisión, enmarcada en las leyes.

El dirigente del MIR, Hugo Carvajal, dijo ayer a PRESENCIA que su partido acatará la decisión de la Corte Electoral respecto al caso de Arana, quien ganó las elecciones en la circunscripción número 1 de Chuquisaca.

Por su parte, el vocal de la Corte, Jorge Lazarte, informó que la demanda de nulidad contra Arana solicitada por el Movimiento Bolivia Libre (MBL), fue remitida al MIR para que emita un pronunciamiento. Explicó que incluso hasta después de entregados los cómputos de los resultados electorales, el tribunal electoral podría tomar una decisión.

El notable anunció que a fines de julio la Corte entregará las credenciales a los diputados electos, pero antes estudiará los expedientes y las posibles demandas que hubiera contra ellos, de manera que el caso de Santiago Arana puede ser resuelto después de la entrega de los resultados electorales que se realizará esta semana.

Carvajal anunció que hasta el jueves, el MIR podría emitir un pronunciamiento, pero reiteró que los vocales deberán actuar de acuerdo a la ley.

Hace dos semanas, el jefe del MIR, Jaime Paz, dijo que Santiago Arana no jurará como diputado, mientras no resuel-

va sus problemas pendientes con la justicia.

LOS PECADOS DE ARANA

Un reportaje del semanario Bolivian Times, publicado el 17 de junio, señala que Santiago Arana tiene cargos de corrupción relacionados con su gestión en la Corporación de Desarrollo de Chuquisaca (Cordech) entre 1991 y 1992, además de los cargos por desfalco en la Fábrica de Cemento (Fancesa).

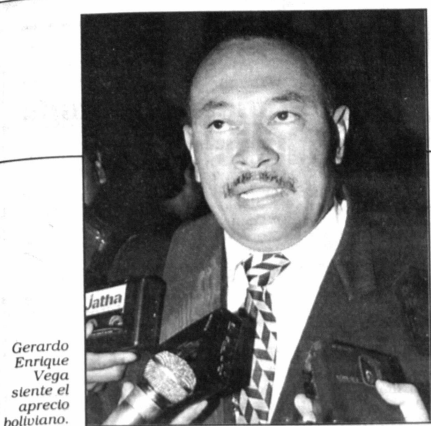
El semanario menciona al entonces asesor del presidente de Cordech, Luis Baldomar. Este señala que "existieron muchos niveles de corrupción", por ejemplo comisiones de cinco a 15 por ciento, algunas de hasta \$us25.000, que eran requisitos para toda compañía de construcción que quería ganar una licitación. En este caso está el estadio Patria de Sucre.

El reportaje cita entre otros delitos, que en 1989 y 1993 fueron cancelados aproximadamente 50 mil dólares a 30 empleados fantasma.

La Contraloría General de la República, junto a autoridades de la ciudad de Sucre y estudiantes universitarios, denunció en 1991 el pago de \$us1.233.000 a la consultora CAC, inexistente, de la cual formaba parte Arana y que fue contratada para arreglar las cuentas de Fancesa.

Según el reportaje, en 1996, el juez de Instrucción Ordinario Tercero en lo Civil, Javier Salinas Rodríguez, ordenó la detención de Arana por haber realizado negociaciones en contra de la ley durante su gestión.

La Paz, Bolivia,
martes 24 de junio
de 1997



Gerardo Enrique Vega siente el aprecio boliviano.

El país recibe apoyo internacional

Panamá con su Canal, Bolivia con su mar

Panamá ha expresado su respaldo y solidaridad al justo derecho de Bolivia a tener una salida soberana hacia el océano Pacífico, en función del diálogo y los intereses de las partes involucradas, declaró ayer el embajador de ese país en La Paz, Gerardo Enrique Vega Berrio.

Luego de haber sido decorado, en la Cancillería, con la Orden al Mérito Civil "Libertador Simón Bolívar" en el Oratorio de Gran Cruz, el diplomático sostuvo que su país tiene mucha confianza en las soluciones pacíficas de las controversias entre los pueblos.

El gobierno panameño, por ejemplo, en la gestión de Omar Torrijos, logró un acuerdo con el Presidente estadounidense Jimmy Carter para recuperar el Canal de Panamá el 31 de diciembre de 1999, y tener el control de las aguas que vinculan los océanos Pacífico y Atlántico.

Otro de los grandes logros de una negociación pacífica es la devolución de Hong Kong a China Popular. Ese territorio dejará de ser colonia británica.

Para el embajador Vega Berrio, esos ejemplos son importantes en este mundo moderno. Dijo que en el caso de la salida soberana a los panameños por la reconquista de sus derechos.

DESAFIO
El diplomático se entusiasmó por el tema y señaló que todos los panameños asumen una gran responsabilidad ante el mundo y aceptaron el desafío.

Para este año, se ha or-

ganizado un Congreso Universal del Canal de Panamá que, con participación de personas, organizaciones y gobiernos involucrados en su manejo y funcionamiento, pretende un intercambio de conocimientos sobre la materia.

"El gobierno panameño quiere darle confianza a los usuarios de que nosotros administraremos el Canal con la misma eficiencia con la que lo han hecho los Estados Unidos en todo este tiempo", sostuvo Vega Berrio.

PARA IMITAR

El embajador sostuvo que aquello podría ser imitado por Bolivia y Chile, pero dependiera de la actividad y el enfoque de las relaciones entre los países.

El problema marítimo data de 1879. En la Guerra del Pacífico los chilenos usurparon a Bolivia su Litoral. La situación pareció sellarse con la suscripción del Tratado de 1904, pero no fue suficiente el convenio para borrar la centenaria aspiración por una salida soberana para Bolivia, que rompió relaciones diplomáticas con Chile.

En los últimos años, mayores fueron los avances en el área comercial. Sin embargo, los gobiernos de ambos países no lograron ponerse de acuerdo para hablar de la causa marítima. Por ahora, el delicado tema de la soberanía resulta insuperable en la búsqueda de soluciones.

"Nosotros comprendemos que debe haber una salida negociada que recoja las mayores aspiraciones del pueblo boliviano", dijo el diplomático panameño.



Un equipo pesado tras las huellas del "Che" Guevara.

Gracias al municipio

Buscan al "Che" con ayuda de un tractor

VALLEGRANDE (PRESENCIA). El equipo cubano, que está tras los restos del guerrillero argentino-cubano Ernesto "Che" Guevara, aceleró el trabajo de búsqueda con la ayuda de un tractor prestado por el gobierno municipal de Vallegrande.

La intención es avanzar más rápido en la excavación de fosas, declaró el jefe del grupo de expertos, Jorge Gonzales.

Se ha determinado que, son de prioridad, cerca de 10.000 metros cuadrados, de los cuales, 2.500 han sido sometidos a prospección con métodos geofísicos, donde se hacen los trabajos, mientras paralelamente el equipo trabaja en los restantes 7.500 metros, explicó.

Hasta ahora se han cavado tres fosas de dos metros de profundidad y se espera que, con el tractor, se pueda lograr una por día y así avanzar rápidamente.

En las excavaciones se encontró evidencias de que se hizo movimiento de tierra, presumiblemente en plena lluvia, porque se ha encontrado barro podrido.

ENTRE EL LODO
Las investigaciones se-

ñalan que la noche que desaparecieron los restos del "Che" llovía torrencialmente y que el Ejército removió la tierra en la zona donde ahora se trabaja. Resta saber si ahí enterraron al guerrillero y a sus camaradas o simplemente se trató de una coartada.

"Evidencia clara de que ahí están los restos no los tenemos, porque no hay ninguna técnica en el mundo que permita determinar la ubicación de restos óseos sean estos humanos o animales", explicó Gonzales.

Por su lado, el subsecretario de Desarrollo Humano, Marco Tufiño Banzer, dijo, a las cadenas televisivas, CNN y CBS, que llegaron atraídas por la búsqueda del "Che", que las investigaciones se realizan porque Bolivia es signatario del Protocolo de Viena, que establece la devolución de los restos de quienes hayan caído en una confrontación y porque los familiares así lo han solicitado.

Manifestó que la protección policial en el lugar es para garantizar seguridad y tranquilidad a los investigadores.

La Paz, Bolivia,
martes 24 de junio
de 1997



"El Bonosol me parece muy bien; lo acabo de donar al padre Maldini, de la biblioteca franciscana".

Victor Paz Estenssoro, ex presidente de Bolivia.

Nació en octubre de 1907

Víctor Paz Estenssoro recibió ayer su Bonosol

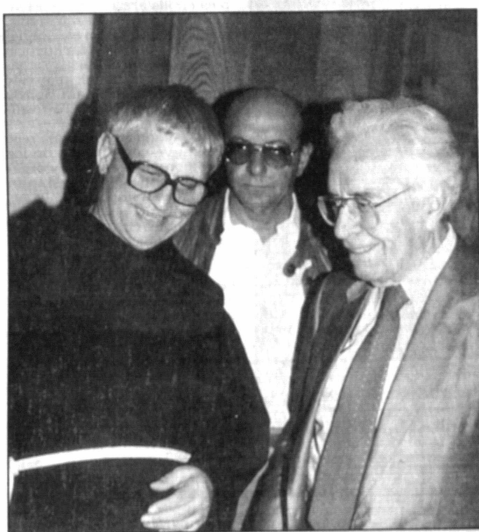
El ex mandatario, que cumplirá 90 años, inmediatamente entregó los recursos al Director de la Biblioteca San Francisco. Como otros bonosolistas, tuvo problemas con su cédula de identidad. Víctor Paz dijo a PRESENCIA que el Bonosol le parece "muy bien".

TARIJA (PRESENCIA). El ex presidente Víctor Paz Estenssoro, en horas de la tarde de ayer, recibió el Bonosol en su domicilio de San Luis, adonde se trasladó el gerente de la AFP Previsión BBV, Ricardo Colodro, para efectuar la entrega tras un percance por el número del documento de identidad del ex dignatario de Estado.

PRESENCIA, a través del teléfono, confirmó la información de boca propia de Paz Estenssoro, quien aclaró que entregó su Bonosol de 1.300 bolivianos al padre Gerardo Maldini, director de la Biblioteca y el Archivo Histórico Franciscano, uno de las más reconocidos en el continente.

El emisario de Paz Estenssoro no pudo cobrar el Bonosol en horas de la mañana porque se observó una duplicidad en el número de carnet, que es el 00008. Los funcionarios de la AFP tuvieron que recurrir a personal de identificación de la Policía.

Estos últimos enviaron un radiograma a la sede de gobierno con el propósito de aclarar esta duplicidad en el número. En las primeras horas de la tarde se logró una respuesta satisfactoria y de inmediato se envió el dinero a la residencia del líder vitalicio del movimiento.



Los recursos del Bonosol del ex Presidente fueron entregados al P. Gerardo Maldini, quien aparece en la fotografía con el longevo estadista.

"Me parece muy bien, lo acabo de donar al padre Maldini de la biblioteca franciscana", fue la respuesta de Paz Estenssoro ante consulta de PRESENCIA sobre el criterio que le merecía este bono que puso en vigencia su partido, que está en función de gobierno.

"No puedo decirle nada más y gracias por llamar", agregó Paz Estenssoro, que nació el 2 de octubre de 1907 y que este año cumplirá 90 años. El cuatro veces presidente de los bolivianos es uno de los últimos sobrevivientes de la generación que emprendió la Revolución Nacional de 1952.

A su turno, el gerente de la AFP, Ricardo Colodro, reveló que el pago a domicilio se dio a pedido del nonagenario ex Presidente, que se caracteriza por su parquedad en sus declaraciones y cuya vida transcurre en su residencia de San Luis, adonde sólo ingresan sus más allegados.

En cuanto a los bonosolistas, Colodro informó que en toda Tarija, desde el 5 de mayo pasado, son más de 13 mil las personas que recibieron ese beneficio. Se desembolsó en total más de 15 millones de bolivianos. La AFP dejó de pagar en las oficinas de un banco para hacerlo en sus propias dependencias.

PIZARRA ECONOMICA - La Paz 23 de Junio de 1997

DOLAR	Anteriores cotizaciones
Bs. 5,23	7 de Abril de 1997 5,24
PERMANECE	23 de Abril de 1997 5,23
Desde el 19-5-97	Infografía: WLF Fuente: BCB BBV

PAIS	MONEDA	SUS/UNID
ARGENTINA	Peso	1,000
BRASIL	Real	1,0717
COLOMBIA	Peso	1,066,40
CHILE	Peso	418,00
ECUADOR	Sucre	3,900,00
MEXICO	N. Peso	7,97
PERU	N. Sol	2,65
VENEZUELA	Bolivar	484,00

PAIS	MONEDA	SUS/UNID
ALEMANIA	Marco	1,7270
AUSTRIA	Chelin	11,96
BELGICA	Francob.	35,10
CANADA	Dolar C.	1,3930
DINAMARCA	Corona	6,4750
ESPAÑA	Peseta	145,90
FRANCIA	Francos F.	5,8240
HOLANDA	Florin	1,8954
INGLATERRA	Libra	0,6110
ITALIA	Lira	1,698,0
JAPON	Yen	116,10
NORUEGA	Corona	7,0770
SUECIA	Corona	7,6470
SUIZA	Francos S.	1,4320

COMMODITIES	PRECIO
CAFE	1,9600 1565,00
CACAO	1,7925 1611,00
MAIZ	1,5825 1655,00
AVENA	1,5125 1611,00
SOYA	1,5125 1611,00
ACEITE	1,5125 1611,00
GRANO	1,5125 1611,00
TORTA	1,5125 1611,00

BOLSA DE VALORES	TASAS ME
NEGOCIADO	MIN MAX
DIA	3,524 337,61 LT
SEM	29,568 840,06 BLP
MES	61,008 111,07 BB
AÑO	534,644 979,60 BT

SITUACION BANCARIA (en millones de \$us)			
Rubro	A dic/ 96	A 8 jun/97	Crecimiento
Mora	138.63	271.04	95.51%
Previsiones	52.79	60.74	15.06%
Cartera total	2.892.75	3.058.46	5.73%
Depósitos sector privado	2.719.29	2.822.72	3.80%
Disponibilidades	477.23	586.45	22.89%
Tipo de cambio	5.19	5.22	0.58%

FUENTE: Superintendencia de Bancos y Entidades Financieras

La ola de frío azota

El invierno tampoco se condeuele de los abuelos bonosolistas

Un verdadero vía crucis deben atravesar los ancianos para cobrar sus 1.300 bolivianos. Reumatismos y dolores de cabeza son las más frecuentes quejas ante la Cruz Roja. Las gélidas piedras de las aceras sirven de colchón, mientras el frío de dos grados bajo cero trasmina los huesos.

Lograr cobrar el Bonosol para los ancianos mayores de 65 años es un amargo vía crucis. Los abuelos tienen que dormir sobre una frazada como sábana y las baldosas de piedra como colchón, algunas chompas como abrigo, y a temperaturas que oscilan, en estos días, entre dos y 1,5 grados bajo cero, según el Servicio Nacional de Meteorología.

El vía crucis se inicia en el pueblo de donde vienen, porque nadie los quiere traer por su edad. "Venimos parados en los colectivos" y muy pocos son los chóferes que nos quieren dar espacio, comentó Eloy Machuca, procedente de Río Abajo.

La segunda estación está en la ciudad, en la que, por la práctica desaparición de los orientadores, los ancianos deben de ir de un lado para el otro hasta encontrar dónde cobrar. A la fecha sólo los policías cumplen esa función. Hecho lamentable, porque a un principio de todas las oficinas llegaban para ayudar. En cambio, ahora, no hay nadie.

Si no tiene suerte, el mismo día se presenta la tercera estación: esperar varios días hasta que lo atiendan. El señor Lorenzo Quenta afirmó que está desde hace tres días sin poder

cobrar. "He dormido dos días y ahora los huesos me duelen".

El dormir en la calle significa no perder la fila, hecho que se produce de vez en cuando. Pero todos se quejan de las bajas temperaturas. "El frío en la noche nos ha trasminado los huesos", manifestó la señora Manuela Culitili Mamani, antes de comentar que durmió con una sola frazada.

De acuerdo al informe de la Cruz Roja, cerca de 80 casos se atienden diariamente y en su mayoría son reumatismos y dolores de cabeza. La razón se debe a que las personas mayores pernoctan en las aceras bajo el intenso frío de las noches.

LA VENTA DE FILAS

Don Jorge Guillén Cervantes aseguró: "He comprado el puesto en 50 bolivianos" y, como ve, son las doce del día y aún no he cobrado, pese a que he venido a las siete de la mañana. Explicó que pagó esa cantidad porque no desea dormir por las noches a la intemperie, por el intenso frío.

Aunque no quiso dar detalles de la compra del sitio, comentó que es igual que en el cine, se acerca alguien, le ofrece, uno paga y, luego, a la fila. Esa situación se puede superar si se cancelara el Bonosol en las provincias.



No sólo es en La Paz; en los días de surazo, en Santa Cruz, los viejitos a temblar.

Se amplía plazo para pago de aportes laborales a AFPs

(ANF).- La Superintendencia de Pensiones amplió el plazo para el pago de aportes por parte de las empresas a las Administradoras de Fondos de Pensiones (AFP), hasta 30 días después de la cancelación de

haber. Lo que significa que los empleadores podrán contar con un mayor plazo para cumplir con esa obligación. La determinación surgió a solicitud de numerosas instituciones, tanto del sector público como

del sector privado, lo cual facilitará el cumplimiento de la obligación establecida en la Ley de Pensiones.

La resolución 019/97 textualmente señala: "El empleador del sector público y del

sector privado deberá pagar la cotización, cotización adicional, depósito voluntario de beneficios sociales, primas y comisión hasta el día treinta del mes en que devengan los salarios del dependiente".

De acuerdo al Art. 93 del reglamento de la Ley de Pensiones, los empleadores, una vez iniciada la prestación de servicios de un trabajador, están obligados a declarar y efectuar el pago de las contribuciones correspondientes a sus afiliados al Seguro Social Obligatorio en la AFP que estuviesen registrados, dentro del plazo establecido por la Superintendencia, que no podrá exceder los 30 días.

A promover la independencia

La torta de ayuda alimentaria se hace cada vez más chica



La Directora del PMA lanza su advertencia.

Ya no sobra el dinero en el mundo y, por ello, el PMA da preferencia a las situaciones de guerra o grandes urgencias de hambre. De ahí que en Bolivia se emprenderán proyectos autosostenibles y que se financien en los próximos años.

En los próximos cinco años el Programa Mundial de Alimentos (PMA) tiene previsto invertir 47 millones de dólares en el país, destinados principalmente a proyectos autosostenibles en las áreas más deprimidas y marginales. La diferencia, que se acentuará en este período, será evitar la dependencia de los pobladores hacia el organismo internacional, dijo el lunes la directora para Bolivia del PMA, María Inés Tornvall-Joseph.

"La ayuda que el PMA ofrece disminuye con el paso de los años porque los países y organismos financiadores restan su apoyo a esta importante labor. Por esa razón, se quiere que en los próximos cinco años los proyectos también estén destinados a acciones autosostenibles".

Entre los programas se encuentran la atención primaria en salud, dedicada a la madre y al niño particularmente en áreas infestadas por el Chagas; al Desarrollo Rural, con el micro-riego y caminos vecinales; y a la atención de niños menores de seis años. También se incluyen las carpas solares, que se las construye en las áreas más pobres de Potosí, para que las comunidades beneficiadas tengan sus propios huertos.

UNA TORTA QUE SE ACABA

La torta es cada vez más chica para usarla como inversión, porque a nivel mundial hay casos de desastre a los que el PMA les da prioridad, son situaciones de sobrevivencia, pero aun así, con lo poco que llega, estamos tratando de usarlo de una manera que sea sostenible", afirmó.

El PMA buscará en estos cinco años soluciones definitivas, que es el objetivo central del Programa, "esa es la idea para que no se cree dependencia".

La Organización de Ayuda Alimentaria del Sistema de las Naciones Unidas llevará adelante, de 1997 al 2001, varios proyectos de sostenibilidad en el país, para posteriormente exhibir a nivel mundial el trabajo que se realiza en Bolivia.

TAMBIÉN LOS MUNICIPIOS

La Directora del PMA para Bolivia dijo que trata de utilizar los recursos que poseen de manera que se desarrolle una sostenibilidad, "no estamos creando dependencia, sino que mientras se asume el trabajo se buscan soluciones permanentes".



Comida, comida, por ti el hombre trabaja.

En ese aspecto, se tiene previsto iniciar acciones conjuntamente las prefecturas de departamento y los municipios, experiencias que comenzarán este año.

Tornvall-Joseph dijo que después que el PMA trabaja 30 años, los recursos que vienen de los países donantes escasean porque ya no existen grandes excedentes a nivel mundial,

además que los recursos alimentarios "son muy caros", lo que lleva a los países donantes a priorizar las situaciones de emergencia, de crisis, de guerra o refugiados.

De esa manera, para Bolivia existen cada vez menos recursos para usarlos como una inversión para el desarrollo, tal como se lo viene haciendo hasta ahora.

Capitalización en la capital

WASHINGTON. Un grupo de quince funcionarios del gobierno de Bolivia, presentó el lunes los resultados del programa de capitalización de las empresas estatales en un seminario en la ciudad de Washington (BM).

La jornada de trabajo especializada fue organizada por Guillermo de la Cruz, jefe de economistas, y Juan Carriaga, director ejecutivo de la misma institución.

La intención del seminario, según sus organizadores, fue describir los objetivos logrados durante el proceso de capitalización de las empresas estatales, las dificultades que tuvieron que sortearse y las tareas que deja pendiente el actual gobierno al priorizar la inversión en proyectos rentables.

Alfonso Revilla, ministro de Capitalización, fue el orador durante el seminario ofrecido en el BM, que invitó a los invitados los días más importantes de la capitalización de las empresas estatales con el capital extranjero que decidieron invertir y transformarlas en empresas rentables.

Bolivia se desmanteló cuatro años de la corporación privatizadora internacional que adquirió en las naciones del Tercer Mundo el compartido objetivo de liquidar las empresas estatales, tradiciones y estructuras de la transformación de las estatales ha desgraciado interés de los organismos internacionales e inversores, según dijeron algunos funcionarios del BM participantes en el seminario.

Ministerio de Defensa Nacional

EDICTO MILITAR

El suscrito, Vocal Relator del Tribunal Permanente de Justicia Militar.

HACE SABER: Que, dentro del proceso penal Militar seguido contra el procesado SBTTE. COM. JOSE LUIS CHAVEZ AVILA, juzgado por el delito de "DESERCIÓN" tipificado en el Art. 126, Inc. 2) del Código Penal Militar, se ha dictado el siguiente Auto.

VISTOS: a 11 de junio 1997, de acuerdo al requerimiento del Sr. Fiscal Militar y de conformidad a los Arts. 224 y 226 del Código de Procedimiento Penal Militar, coteje y emplácese por Edicto al procesado SBTTE. COM. JOSE LUIS CHAVEZ AVILA, para que en el término de 15 días a partir de la publicación del edicto correspondiente, se presente ante el Tribunal Permanente de Justicia Militar (Calle Bolívar No. 1427), a objeto de asumir su defensa en el proceso que se le sigue por el delito señalado anteriormente, bajo conminatoria de ser declarado REBELDE Y CONTUMAZ A LA LEY.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los once días del mes de junio de mil novecientos noventa y siete años.

SUPERINTENDENCIA DE HIDROCARBUROS SISTEMA DE REGULACION SECTORIAL

RESOLUCION ADMINISTRATIVA SSDH N° 297/97
La Paz, 16 de junio de 1997

VISTOS Y CONSIDERANDO:

Que los arts. 9 y 13 del Reglamento de Transporte de Hidrocarburos por Ductos aprobado mediante Decreto Supremo N° 24398 de 31 de octubre de 1996, señala la documentación que el solicitante debe acompañar para el trámite de una concesión administrativa de transporte de hidrocarburos por ductos.

Que la Superintendencia de Hidrocarburos del Sistema de Regulación Sectorial (SIRESE) dentro el ámbito de su competencia regulatoria, precisa que la documentación contenga datos en detalle de los aspectos legales, administrativos y técnicos para proceder a la evaluación de los proyectos.

POR TANTO

El Superintendente de Hidrocarburos del SIRESE, en uso de las facultades conferidas en el artículo 10 inc. c) de la Ley N° 1600 de 28 octubre de 1994, y en nombre del Estado Boliviano.

RESUELVE:

ARTICULO PRIMERO: Apruébase el anexo relativo a los "Requisitos para una Concesión Administrativa de Transporte de Hidrocarburos por Ductos - Gaseoductos".

ARTICULO SEGUNDO: La Dirección Legal, y Intendencia y sus Unidades Técnica, Económica y Financiera quedan encargadas del cumplimiento de la presente resolución.

Ing. Carlos Miranda Pacheco
SUPERINTENDENTE DE HIDROCARBUROS

Es conforme:

Abog. Hugo De La Fuente Virues
DIRECCION LEGAL

OBRAS PARA LA PAZ

REPUBLICA DE BOLIVIA
MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA

FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL
F.N.D.R.

SEGUNDA CONVOCATORIA

INVITACION A LICITAR N° 97/80.01
INVITACION A LICITAR N° 97/80.02

CONVENIOS DE CREDITO
No. 018/97-019/97-020/97-021/97- 022/97
Por cuenta del:

GOBIERNO MUNICIPAL DE LA PAZ

De acuerdo a la adecuación de procedimientos de contratación, establecidos en las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios, D.S. 23981 y R.S. 216145, se convoca a las empresas constructoras legalmente constituidas en Bolivia a presentar propuestas para los proyectos:

"PAVIMENTACION AV. COSTANERA ENTRE CALLES 21 Y 25, Y LA CALLE 25 DE COTA COTA" Y
"PAVIMENTACION CALLES 1 Y 2 DE BOLOGNIA"

Los proyectos, básicamente consisten en la ejecución de los siguientes trabajos:

- 47.510,00 m2 de carpeta asfáltica mezclada en caliente con e=5cm.
- 47.510,00 m2 de imprimación asfáltica.
- 3.160,00 m3 de capa sub-base.
- 2.325,00 m3 de capa base.
- 3.200,00 m3 de cordones de hormigón para aceras.
- 805,00 m3 de hormigón para aceras.
- 390,00 m3 de mampostería de piedra.
- 52 luminarias con lámpara a vapor de sodio 250W en 26 postes de doble brazo toda la instalación eléctrica necesaria.

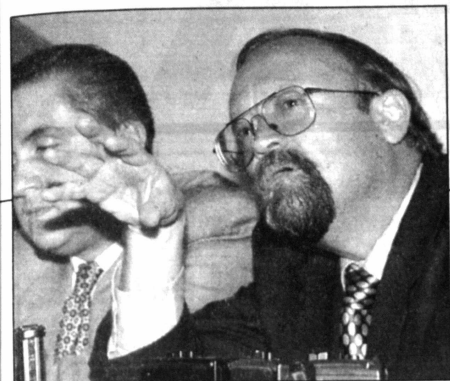
Presentación de Propuestas	17 de julio de 1997 horas 12:00
Apertura de Propuestas	17 de julio de 1997 horas 16:00

Las empresas interesadas podrán consultar y/o adquirir los pliegos de licitación, en las oficinas del FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL (FNDR), ubicadas en la Avenida 20 de Octubre No. 2038 - Sopocachi, Edificio FONCOMIN, Piso 8, La Paz, Bolivia, a partir del día 25 de junio de 1997, previa presentación de la Boleta de Depósito del valor de los pliegos de ambos proyectos por el monto de \$us. 400.- (CUATROCIENTOS 00/100 DOLARES DE ESTADOS UNIDOS DE AMERICA), depositados en la Cuenta 0100250012 del FNDR, en el Banco Industrial S.A.

La oferta conjunta requerirá ser presentada con boleta bancaria de seriedad de propuestas por \$us 20.000.00 (VEINTE MIL 00/100 DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA)

La oferta deberá presentarse a más tardar, a horas 12:00 del día 17 de julio de 1997, en las oficinas del FNDR.

La apertura de las carpetas "A" de propuestas se realizará en acto público, en las oficinas del FNDR, a horas 16:00 del día 17 de julio de 1997, en presencia de los representantes de los proponentes que deseen participar.



Blättmann no necesitó pagar publicidad. Los medios se la dieron gratis.

Excesos y deficiencias en el gasto

Secretario de Justicia da la razón a Torres

El secretario de Justicia, Bernardo Wayar, sorprendentemente le dio la razón ayer al diputado mirista electo Jorge Torres al afirmar que el Ministerio de Justicia fue el castigado del gobierno por que no se le otorgaron los recursos necesarios para realizar la publicidad de las reformas judiciales, aunque no se refirió a los gastos excesivos de los otros ministerios.

"El Ministerio de Justicia tuvo muy poco apoyo del gobierno, se hizo magia en este Ministerio, y eso demuestra que el doctor René Blättmann es un buen administrador", dijo a PRESENCIA el secretario Wayar.

Explicó que el ministro Blättmann se convirtió en el mejor comunicador que, ayudado de los medios de comunicación, logró difundir los cambios en el sistema judicial, mientras se promocionaban las otras reformas.

Wayar lamentó que en la gestión gubernamental se hayan privilegiado, en su plan de difusión, las reformas económicas, olvidando que las judiciales también son muy importantes.

"El trabajo de comunicación que llevó adelante

el Ministro de Justicia, sin que le cueste un solo centavo al Estado, traspasó nuestras fronteras porque la comunidad internacional se dio cuenta de que Bolivia está llevando adelante grandes transformaciones en el sistema de justicia", agregó.

La difusión de las reformas permitió que los organismos internacionales otorgaran créditos para continuar con las reformas, que desde todo punto de vista están destinadas a preservar los derechos constitucionales de los bolivianos y del Estado.

"Nos donaron dineros, varios países y organismos internacionales, mientras que en nuestro propio país se recibió poco apoyo", dijo.

Añadió que nunca en los cuatro años se utilizaron recursos del Estado para publicar leyes como la de Planificación Jurídica, reformas al Código Penal, Abreviación Procesal, Apremio Corporal, entre otras, que se aprobaron en esta gestión.

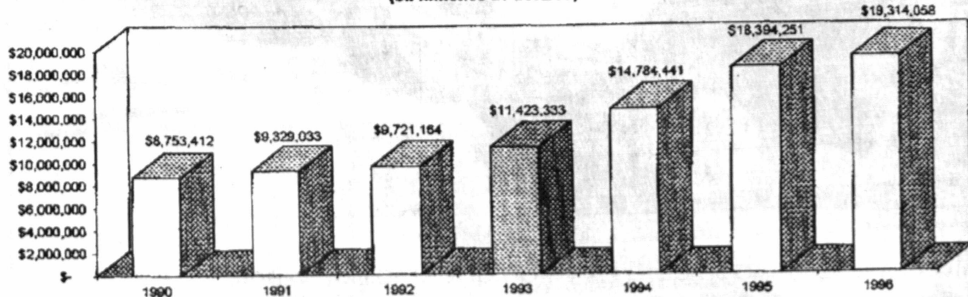
"Los medios de comunicación, dejando de lado todo interés, dieron amplio apoyo a las reformas, difundiendo las mismas en sus ediciones diarias", ponderó.

Derroche misterioso

Gastos reservados en 7 años, \$us92 millones

En 1990-1992 se ejecutó más del 70% de lo aprobado. En 1994-1996 la ejecución superó el 334%. En 1996 se gastó más que en cualquiera de los siete años.

GASTOS RESERVADOS EJECUTADOS POR EL MIN. GOBIERNO GESTIONES 1990-1996
(en millones de dólares)



En siete años, por concepto de gastos reservados, el Ministerio de Gobierno ejecutó 91.719.619 dólares. De éstos, en tres años (1990-1992) de la gestión del ex presidente Jaime Paz Zamora se ejecutaron 27,8 millones, mientras que en el actual gobierno, también en tres años (1994-1996), la ejecución alcanzó a 52,5 millones.

En 1993, año de transición presidencial Paz Zamora-Sánchez de Lozada, también se ejecutaron 14,8 millones, según dio a conocer el diputado electo por el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) Jorge Torres.

Durante los tres años de referencia, correspondientes al gobierno de Paz Zamora, se ejecutó, sobre el presupuesto aprobado por el Congreso, alrededor del 70 por ciento más. En cambio, en la presente administración, para los tres años referidos, la ejecución trepó al 334 por ciento sobre lo aprobado.

ALTOS Y BAJOS RELIEVES

Entre los siete años de referencia, 1996 fue el año en que más se gastó en esta partida, por encima de 19,3 millones. Por el contrario, en 1990 se gastaron 8,8 millones por el mismo concepto,

que es la ejecución menor.

Las cifras muestran que, en ambos períodos presidenciales, los gastos reservados por el Ministerio de Gobierno siempre fueron mayores a los montos aprobados por el Congreso, además de tener una tendencia también ascendente, año tras año, aunque no en las mismas proporciones, como se puede apreciar en el cuadro.

El Ministerio de Gobierno, durante el mandato de Paz Zamora, lo dirigió Guillermo Capobianco y Carlos

Saavedra Bruno. Mientras que en la presente gestión ocuparon esta cartera los movimientosistas Germán Quiroga, actual Prefecto de La Paz; Carlos Sánchez Berzain, diputado electo por Cochabamba, y Víctor Hugo Canelas, en funciones.

Este cartera ministerial tiene por tareas precautelar la seguridad interna del país, prevención y lucha contra el narcotráfico, y control de las penitenciarías del país.

La Policía, como institución del orden, está bajo la jurisdicción de este despacho.

Anunciar en PRESENCIA

es anunciar en todo el País

OBRAS del Gobierno Nacional

PRIMERA LICITACION PUBLICA NACIONAL N° CHQ-204/97 (2da. Publicación)

EL GOBIERNO MUNICIPAL DE SUCRE CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Invita a Empresas Constructoras a presentar ofertas para la construcción del siguiente proyecto:

PLIEGO: P-5413-1
CODIGO: EF08CHQ15064
PROYECTO: UNIDAD EDUCATIVA POTOLO

Monte Secciones I, II, III, V, VI y VII: \$us. 1100.-

Ubicado en la comunidad de Poto, provincia Oropeza, Departamento de Chuquisaca.

Las Secciones I, II, III, V, VI y VII de los Documentos de Licitación deberán ser adquiridos en las oficinas del Fondo de Inversión Social, ubicadas en la calle Regimiento Campos No 126 (esq. Junín), de la ciudad de Sucre por el precio indicado.

Se recomienda a los participantes verificar el contenido de estos documentos, a tiempo de efectuar su adquisición.

La Sección IV de los Documentos de Licitación podrá ser adquirida, por única vez, en las oficinas central o departamentales del FIS por el precio de \$us. 100.-

Para habilitarse los Ofertantes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación.

Las Ofertas deberán contener una boleta bancaria de garantía de "Seriedad de Oferta", por la suma de dólares de los EE.UU. indicada, con una validez de ciento veinte (120) días calendario, contados a partir de la fecha de presentación de Ofertas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las ofertas deberán ser presentadas en las oficinas de la Honorable Alcaldía Municipal de Sucre, hasta las 14:30 del día viernes 25 de julio de 1997.

La apertura de ofertas se efectuará en acto público en la Honorable Alcaldía Municipal de Sucre, a las 15:00 del día viernes 25 de julio de 1997.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación se realizará a partir del día miércoles 7 de mayo de 1997.

El oferente que resultase adjudicado, si cumple con las condiciones de elegibilidad del Fondo de Garantía, podrá solicitar al FIS una Carta de Garantía en lugar de presentar una Boleta Bancaria de Cumplimiento de Contrato o de Buena Inversión de Anticipo, en contratos hasta \$us. 120.000,00.-

Chuquisaca, julio de 1997

OBRAS del Gobierno Nacional

PRIMERA LICITACION PUBLICA NACIONAL N° SCZ-203/97 (2da. Publicación)

LA HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE EL TRIGAL CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Se invita a Empresas Constructoras a presentar Ofertas para la construcción los siguientes proyectos:

PLIEGO: P-5411-1
CODIGO: EF08SCZ75051
PROYECTO: ESCUELA LAGUNILLAS

Boleta de Garantía de Seriedad de Ofertas: \$us. 750.-

Ubicado en la comunidad de Lagunillas, Provincia Vallegrande del Departamento de Santa Cruz.

Las Secciones I, II, III, V, VI y VII de cada pliego de los Documentos de Licitación deberán ser adquiridos en las oficinas del Fondo de Inversión Social ubicadas en la calle. Moldes No. 113 esq. Chuquisaca, de la ciudad de Santa Cruz por el precio de \$us. 650.-

Se recomienda a los participantes verificar el contenido de estos documentos, a tiempo de efectuar su adquisición.

La Sección IV de los Documentos de Licitación podrá ser adquirida, por única vez, en las oficinas central o departamentales del FIS por el precio de \$us. 100.-

Para habilitarse los Ofertantes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación.

Las Ofertas deberán contener una boleta bancaria de garantía de "Seriedad de Oferta" con una validez de ciento veinte (120) días calendario a partir de la fecha de presentación de Ofertas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las Ofertas deberán ser presentadas en las oficinas de la Honorable Alcaldía Municipal de El Trigal, hasta las 10:30 del día viernes 25 de julio de 1997.

La apertura de Ofertas se efectuará en acto público en la Honorable Alcaldía Municipal de El Trigal a las 11:00 del día viernes 25 de julio de 1997.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación se realizarán a partir del día miércoles 25 de julio de 1997.

El oferente que resultase adjudicado, si cumple con las condiciones de elegibilidad del Fondo de Garantía, podrá solicitar al FIS una Carta de Garantía en lugar de presentar una Boleta Bancaria de Cumplimiento de Contrato o de Buena Inversión de Anticipo, en contratos hasta \$us. 120.000,00.-

Santa Cruz, junio de 1997

OBRAS del Gobierno Nacional

CONVOCATORIA N° LPZ/201/97 PRIMERA LICITACION PUBLICA NACIONAL (2da. Publicación)

HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE ACHACACHI CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS) Y DE ACUERDO AL CONTRATO DE PRESTAMO N° 950/SF-80 DEL BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO (BID)

Invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar ofertas para la provisión de los siguientes bienes:

PLIEGO: P-5388-2
PROYECTO: PROVISION DE MOBILIARIO GENERAL: CENTRO DE RECURSOS PEDAGOGICOS INTEGRAL CERPI ACHACACHI.

Valor del pliego: \$us. 350.-
Boleta de Garantía: \$us. 350.-

Ubicado en el área rural del Departamento de La Paz (ACHACACHI).

Las Secciones I, II, III, IV, V, VI y VII de los Documentos de Invitación de Comparación de Precios Nacional deberán ser adquiridos en las oficinas del Fondo de Inversión Social ubicadas en la calle Vincenti esq. Crespo de la ciudad de La Paz, teléfono: 414313. Se recomienda a los participantes verificar el contenido de estos documentos, a tiempo de efectuar su adquisición.

Para habilitarse los oferentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Invitación.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de Invitación.

Las ofertas deberán ser presentadas en las oficinas de la Asesoría Legal de la Honorable Alcaldía Municipal de Achacachi, ubicadas en la plaza principal de Achacachi, con teléfono (0811)5069, hasta las 11:00 a.m. del día viernes 01 de Agosto de 1997.

La apertura de ofertas se efectuará en acto público en las mismas oficinas, a las 11:30 a.m. del mismo día.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación Pública Nacional se realizarán a partir del día jueves 26 de junio de 1997.

El oferente que resultase adjudicado, si cumple con las condiciones de elegibilidad del Fondo de Garantía, podrá solicitar al FIS una Carta de Garantía en lugar de presentar una Boleta Bancaria de Cumplimiento de Contrato o de Buena Inversión de Anticipo, en contratos hasta \$us. 120.000,00.-

La Paz, junio de 1997



A estrenar modernas placas.

Hasta fin de semana se dará luz verde al reemplazamiento

300 mil placas listas para cambiar todas las del país

Hasta el fin de semana estará lista la reglamentación que, junto con el Decreto de amnistía, dará luz verde al reemplazo de las placas de todas las movilizaciones que hay en el país. Para tal efecto, ya están listas 300 mil placas de la primera emisión; de estas, 130 mil serán destinadas a La Paz.

El secretario nacional de Hacienda, Gonzalo Afcha, también informó que la operación de reemplazo de placas de todos los vehículos legales y la nacionalización de los llamados "bárbaros" se iniciará inmediatamente después de que se emitan el Reglamento y el Decreto.

Gracias a las características de las nuevas placas se eliminará la posibilidad de falsificación. Estas fueron fabricadas en Estados Unidos y están impresas en material especial de aluminio. Llevan un sello de agua y a través tienen el escudo de Bolivia, por lo que "serán difíciles de falsificar", indicó Afcha.

CAMBIO, MAS CAMBIO
Con el Decreto de amnistía, que permitirá nacionalizar

Alrededor de 130 mil son para La Paz. Después de la operación se sabrá cuántos motorizados bárbaros hay en Bolivia. El gobierno espera recaudar \$us15 millones. Los vehículos servirán como garantía para préstamos porque la información estará al día.

los vehículos "bárbaros", el gobierno busca reordenar todo el parque automotor del país puesto que el reemplazamiento permitirá cerrar el círculo de la importación irregular de motorizados, además de dar la opción a los ya existentes en Bolivia de regularizar su situación.

El círculo estará totalmente cerrado porque la placa estará relacionada con el número de la Póliza Titularizada Aduanera (PTA), además "los municipios y la Policía manejarán un solo registro", el que permitirá un control más efectivo.

Las futuras placas también serán muy útiles a sus propietarios porque cuando éste necesite sacar un préstamo po-

drá poner su vehículo como garantía, lo que actualmente resulta difícil porque los prestamistas desconfían de este tipo de garantías. Con el nuevo sistema, "si va a comprar un auto, uno podrá ir al registro y pedir el historial del vehículo, quiénes fueron sus propietarios, si los impuestos están al día, si tiene gravamen. Entonces, todo eso se sabrá antes de comprar el vehículo", explicó Afcha.

ACLARANDO
Por otra parte, Afcha aclaró que las personas que se acogen al Decreto de amnistía deberán cancelar por las placas el 100 por ciento.

Con ello desmintió al subdirector de la Dirección General de Aduanas, Carlos Pacheco,

quien había indicado que el Decreto incluiría la posibilidad de cancelar un monto menor al establecido. "No hay alivio, el 100 por ciento de lo que corresponde debe ser pagado. Es una opción a que regularicen, no hay ninguna ventaja".

¿CUANTOS SON Y DONDE ESTAN?

Recién cuando se dicte el Decreto de amnistía y se procese al reemplazamiento se conocerá el número total de vehículos internados ilegalmente al país, puesto que, entonces, se sabrá dónde están estos y cuántos son, explicó Pacheco.

LO QUE SE ESPERA RECAUDAR

Afcha indicó, por su parte, que el gobierno espera recaudar entre 12 y 15 millones de dólares por la nacionalización de los vehículos que se encuentran en el país de manera ilegal.

La autoridad aduanera recordó que la primera vez "se nacionalizaron más de 20.000 motorizados, que representaron 15 millones. Ahora se prevé un 30 por ciento más".

De Puzzles y Gambles

Méndez otra vez en la picota del poder

El periodista Ronald Méndez Alpire calificó como un nuevo golpe a la libertad de prensa y a la investigación, y un aporte a la ley mordaza, la nueva sentencia que emitió el juez tercero de Partido en lo Penal de la ciudad de Santa Cruz, Gilberto Roca Soruco, emitida el pasado 13 de junio.

El juez Gilberto Roca Soruco sentenció en pasados días al periodista cruceño a dos años y medio de reclusión (seis meses más de lo que inicialmente se estableció) con la figura penal de "Concurso Ideal de Delitos", según señala el fallo.

Gilberto Roca, en sus considerandos, expresa que Méndez Alpire incurrió en diversos delitos que no se excluyen entre sí, dándose con ello la figura penal de Concurso Ideal de Delitos, basada en el artículo 44 del Código Penal.

Ese artículo textualmente dice: "Cuando el individuo incurre en la violación efectiva de dos o más disposiciones penales, si las respectivas figuras pueden funcionar automáticamente, aunque la aplicación de una absorba o elimine a la otra, existe concurso de delitos".

Méndez Alpire considera que esa sentencia demuestra que a las autoridades judiciales, en esta ciudad, "les han puesto pretexto" y que "los jueces están al servicio del poder". Mientras unos gozan en Miami, Luis del Río, el ex superintendente de Bancos al que el periodista lo acusa de las grandes pérdidas bancarias y otros están por obte-

ner su libertad (Jorge Val), al periodista que los secretos del "Gambler" lo sentencian a años de cárcel.

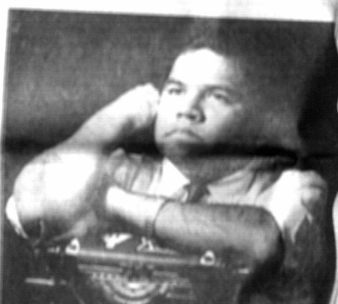
CORRUPCIÓN DE PANTALONES

Ante esta situación, Méndez señaló: "Nos duele profundamente que la corrupción se haya vestido de pantalones largos para no ser oponible".

Además, que se pretenda ante el presidente la Comisión de Derechos Humanos, Juan del Granado, quien en anterior oportunidad advirtió que iniciaría juicio por prevaricación contra los jueces por la sentencia emitida contra el periodista en los primeros meses del año.

En la reunión con el nado presentará toda la documentación sobre la responsabilidad que tiene el Superintendente de Bancos. De acuerdo a esa investigación, Del Río es responsable de diferentes pérdidas de los bancos Cochabambino, Industrial y Ganadero. Allí, que involucraron una pérdida de más de 300 millones de dólares.

El periodista ahora teme que en los próximos días cuando se haga cargo de la presidencia el general Hugo Banzer, la forma en la que se actúe condicione la realidad de los hechos, debido a que Luis del Río fue su principal tesoro en la campaña política para las elecciones de 1993.



El periodista investigando.

Un fenómeno que dejará un sabor amargo

Corriente del Niño provocará inundación en el oriente y sequía en el altiplano

Los departamentos que presentarán sequía son: La Paz, Potosí, Oruro, parte de Cochabamba y Tarija, como también el Chaco. Por el otro lado, se prevé que las inundaciones serán en el Beni, Pando y Santa Cruz, dice el Senamhi.

La Corriente del Niño se presentará en Bolivia entre octubre y noviembre y será causa de sequía en el altiplano y los valles. Para el oriente se prevé intensas lluvias, seguidas de inundaciones, y su fuerza se estima que será igual o menor a la que se registró el año 1982-83, según el jefe del Servicio de Meteorología, Reinaldo Maldonado.

Para paliar esa situación, los productores agropecuarios deberán buscar algunas estrategias como preparar diques para regadíos y en el oriente contar con un adecuado manejo de cuencas, aunque existen lugares donde la planicie favorecerá las inundaciones, se indicó.

La Corriente del Niño es un fenómeno climatológico que se presenta cada tres o siete años.

Se inicia en el Ecuador, cuando se calientan las aguas superficiales del océano Pacífico, y chocan con la corriente de Humboldt, que es de agua fría. Esto provoca el primer efecto, que es la muerte de cientos de peces de toda especie.

A raíz de esa situación también se producen vapores que, al elevarse hacia la atmósfera, provocan una serie de efectos climatológicos como el exceso de lluvias o la sequía, anteriormente mencionados.

Teóricamente se explica de la siguiente forma: Walker y



La Corriente del Niño no sólo afectó a Chile con inundaciones y muertos, sino también al Perú, donde los pescadores ya han visto tiburones en sus aguas.

Hadley (denominados así a los cambios de la atmósfera) son células que no se encuentran en su habitual lugar y son desplazadas, las unas suben y las otras bajan, en el primer caso producen lluvias; en el segundo, sequías.

La Corriente del Niño está ya presente en Bolivia. Si bien

ahora es más fácil observar su desplazamiento debido a la tecnología satelital que proporciona una serie de datos que permiten un mejor estudio, pero no hay ninguna forma de evitar el fenómeno.

Según estas estimaciones climatológicas, los departamentos que presentarán sequía son: La Paz, Potosí,

Oruro, parte de Cochabamba y Tarija, como también el Chaco.

Por el otro lado, se prevé que las inundaciones serán en el Beni, Pando y Santa Cruz, principalmente en las zonas bajas donde, en época de lluvias, normalmente las lluvias se estacan y provocan grandes pérdidas.

A causa de El Niño

Nivel de agua del Titicaca disminuye

LIMA (AP). El nivel del agua del Titicaca, el lago navegable a mayor altitud del mundo, ha bajado 20 centímetros debido a los cambios climáticos causados por el Niño, que se forma en el Pacífico frente a las costas del Perú.

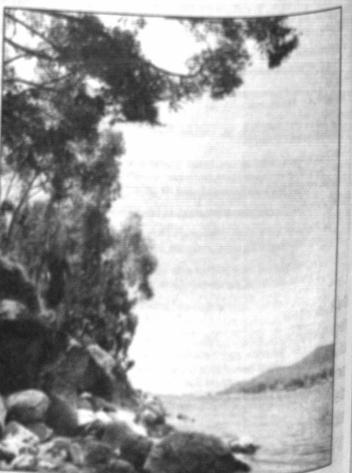
"El nivel del lago ha bajado 20 centímetros en los últimos meses", dijo ayer el jefe del Servicio Nacional de Meteorología en el departamento de Puno, Eusebio Sánchez.

Sánchez atribuyó la caída del nivel del agua a la falta de lluvia desde el 24 de abril y la evaporación debida al fuerte sol, el viento, la sequedad de la atmósfera, y a filtraciones. Dijo que era un temprano efecto de El Niño.

El lago Titicaca, que comparten Perú y Bolivia, se encuentra a 3.809 metros sobre el nivel del mar en el departamento de Puno, uno de los nueve departamentos del gobierno colocó bajo un estado de emergencia debido a la llegada de El Niño.

El Niño es una corriente de agua tibia que se forma frente a la costa norte del Perú cada dos a 10 años y altera los patrones climáticos alrededor del mundo.

En 1983 destruyó las industrias agrícolas y pesqueras del país, y causó una disminución de 12 por ciento en el producto interno bruto peruano.



El lago más alto comienza a bajar.

En esta Edición

Juzgan



Presidente de Corte Superior de Chuquisaca es juzgado en la Corte Suprema (página 3).

Regalías

Chaco SAM sólo pagó 40% de regalías a Tarija por los meses de abril y mayo pasados (página 2).

Catedral



Alcaldía de ciudad de Potosí no da recursos para restaurar Catedral que sufre deterioros (página 2).

Tarifas

El 84% de los pacesos puede usar 1.000 litros de agua/día, según nuevo sistema tarifario de Samapa (página 5).

Cuentas

Fejuve pide congelar las cuentas de Alcaldía El Alto; no hay obras desde 1995 (página 5).

Seguridad



La Alcaldía de La Paz reglamentará la utilización de andamios en favor de la seguridad de albañiles (página 5).

Contra la subida de tarifas de servicios básicos

Santa Cruz, La Paz y Tarija anuncian medidas de presión

La Asamblea de la Cruceñidad determinó anoche realizar una marcha de protesta este viernes. Hoy la organización cívica de La Paz podría declarar una huelga de hambre y Tarija está a un paso de hacer un paro cívico.

Este viernes 27 de junio se realizará en Santa Cruz una marcha de protesta contra el incremento del siete por ciento en las tarifas de electricidad y pidiendo que la región genere su propia energía.

Hoy se realizará una Asamblea de la Paoceñidad para definir las medidas a adoptar, que podrían ser un paro cívico o una huelga de hambre contra el alza de tarifas del agua potable y la concesión de Samapa. Mientras que en Tarija podrían optar por un paro cívico contra la privatización de la empresa de electricidad.



(página 3). Santa Cruz quiere reeditar una masiva marcha este viernes.

Prohibiciones acatadas parcialmente

Hubo fogatas pero no fue la noche más fría del año



Las fogatas anoche, el humo hoy.

En todas las ciudades del país se encendieron anoche fogatas, aunque no fueron tantas como en años pasados. Las prohibiciones de las alcaldías se enfrentaron al consentimiento del Ministerio de Desarrollo Sostenible. La noche de San Juan no fue la más fría de este año, ésta se registró hace algunos días. En La Paz hubo un incendio provocado por fuegos artificiales.

(página 3)

La carretera de la muerte Un muerto y 15 heridos en Yungas

Un camión volcó en la localidad de Pongo. Le fallaron los frenos.

(EFE). Un muerto y 15 heridos es el saldo de un accidente de camión producido en el camino a Yungas, cerca a la localidad de Pongo, informaron autoridades de Tránsito.

Según informó el Canal 9 de televisión, el camión con placa CSK-869 tuvo un mal funcionamiento de sus frenos, se salió de la carretera y volcó, provocando la muerte del ayudante del chofer y heridas a cerca de 15 personas.

Todos los heridos, cuya nómina no fue proporcionada, fueron trasladados al hospital de Clínicas de La Paz.

Según el subcomandante de la policía caminera, José Luis Centellas, si este accidente, por rotura de frenos, se producía en otro lugar de la carretera el saldo hubiese sido mucho más trágico.

Capital de la provincia Carrasco de Cochabamba

Totora está de fiesta, cumple 102 años

Es la capital colonial de América, una opción turística y un paraíso para el paladar. Una de sus mayores preocupaciones es la migración, vive en la pobreza pero tienen la esperanza de días mejores.

Totora, conocida como la capital colonial de América, celebra hoy su aniversario de creación de la nueva provincia y también la obtención del título de ciudad. La pobreza de recursos físicos, la migración creciente y fenómenos naturales como la sequía son el pan de cada día de esta región.

Sin embargo, tiene esperanza de días mejores dada su vocación agrícola, por el turismo y su condición de ciudad contacto con importantes centros poblados.

AGRICULTURA Y GASTRONOMÍA

Esta región tiene a la agricultura como su mejor aliada pero tropieza con la pobreza de los suelos y la dependencia de los factores climatológicos. Hay migración.

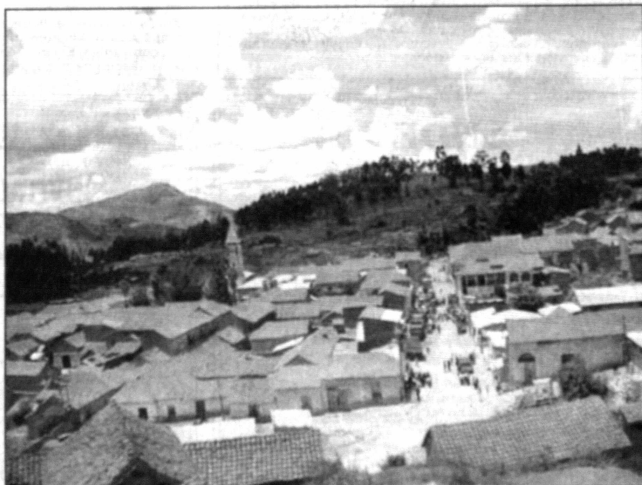
Propios y extraños afirman que Totora es un paraíso para el paladar. El "Uchucu" es el plato tradicional, el más rico, el más impor-

tante y el más reconocido de la capital de la provincia Carrasco, sin olvidar el famosísimo charque o la infaltable "watia".

HISTORIA

Totora, la capital colonial de América, se encuentra en el denominado Cono Sur del departamento a 147 kilómetros al sudeste de la capital departamental y se distingue, sobre todo, porque la colonización quedó detenida en el tiempo.

En 1862 se dictó el decreto de separación de la provincia Mizque a la que pertenecía y el 24 de junio de 1872, hace 125 años, se obtuvo la ley correspondiente para la creación de la nueva provincia. También un 24 de junio, pero en 1895, hace 102 años se concedió a Totora el título de ciudad y tomó el nombre de provincia Carrasco, en honor de su ilustre hijo José Carrasco.



Página 4. Totora tiene mucho que mostrar.



Los turistas retratan más el muro de la calle Junín debido al marco que da con el Cerro Rico, ahora está deteriorado.

En ciudad de Potosí

Alcaldía no da recursos para restaurar Catedral

POTOSÍ (PRESENCIA). El Plan Anual Operativo (PAO) de 1997 no incorporó ninguna partida para los trabajos de restauración arquitectónica en la Catedral de Potosí pese a las recomendaciones de los técnicos, según confirmaron fuentes de la Jefatura de gabinete y planificación de la Alcaldía.

Debido a su ubicación, la Catedral forma parte del distrito municipal número seis, correspondiente a la zona central, pero su restauración no fue priorizada por las juntas vecinales.

El director del Tesoro Municipal, Manuel Vacaflares, recordó que en virtud a la Ley de Participación Popular son las juntas vecinales las que definen el Plan Anual Operativo y las alcaldías se limitan al asesoramiento técnico.

En ese sentido, "las juntas vecinales del distrito seis consideraron que era más urgente intervenir en establecimientos educativos y aprobaron recursos para ese tipo de infraestructura".

Según evaluaciones del Plan de Rehabilitación de las Áreas Históricas de Potosí (Prap) y el experto Carlos Cano, la Catedral de esta ciudad está seriamente deteriorada y requiere una intervención urgente.

Vacaflares señaló que la Jefatura de obras públicas reco-

mendó la inclusión de la Catedral entre los monumentos que debían ser intervenidos para su preservación pero, finalmente, las juntas vecinales del distrito 6 fueron las que dieron la última palabra.

OBRAS DE EMERGENCIA

Aunque el deterioro de la Catedral es casi total, el muro que da hacia la calle Junín es el que requiere una inmediata intervención ya que es el más retratado por los turistas, debido al marco que le confiere al Cerro Rico.

Con esa justificación, el párroco de la catedral, padre Jesús Loredo, solicitó a la Prefectura un desembolso destinado a esas obras. También anunció que buscaría financiamiento adicional mediante la Iglesia.

Mediante la resolución 41/97, el ex prefecto Yerko Kuko aprobó el desembolso de 10.000 dólares que no se hicieron efectivos hasta a hora.

Fuentes del Tesoro Departamental señalaron que la Prefectura aguarda un informe del Prap antes de proceder al desembolso de la cantidad mencionada.

Sin embargo, el Prap ya dio su palabra cuando advirtió sobre el deterioro que sufre la Catedral y los riesgos que aparecen al postergar su inmediata intervención.

De los meses de abril y mayo pasados

Chaco SAM sólo pagó 40 por ciento de regalías a Tarija

Según la Prefectura, el no pago se debe a que YPFB está en transición tras su capitalización. Esta región recibe más del medio millón de dólares/mes. Un consejero anuncia que las regalías podrían bajar del once a menos del nueve por ciento.

TARIJA (PRESENCIA). La capitalizadora de YPFB Chaco Sociedad Anónima Mixta (SAM) solamente pagó a este departamento el 40 por ciento del total de las regalías hidrocarbúricas correspondientes a los meses de abril y mayo de este año.

La revelación fue hecha por el director de hidrocarburos de la Prefectura, Carlos Cortez, quien afirmó que el motivo para este pago incompleto es el proceso de transición que se da en Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) luego de su capitalización.

Cortez explicó que estimativamente este departamento percibe regalías por hidrocarburos en montos que fluctúan entre 550 mil y 600 mil dólares mensuales y sobre estas cantidades se pagó el 40 por ciento mencionado.

Dijo que de acuerdo a las explicaciones logradas de las autoridades de YPFB y la Secretaría de Energía el 60 por ciento restante se pagará una vez terminado el proceso de transición.

No obstante, el director admitió que la capitalizadora maneja el argumento de que no puede pagar las regalías del gas de consumo propio en el marco de los nuevos reglamentos de la Ley de Hidrocarburos.

Y las regalías del gas por consumo propio ascienden estimativamente a montos superiores a los 240 mil dólares mensuales y que por los meses de abril y mayo totalizan más de medio millón de dólares.



Las regalías de esta región peligran con la nueva reglamentación de la Ley de Hidrocarburos.

RECLAMO EN BLOQUE

Cortez informó de las acciones emprendidas junto a las otras regiones productoras de hidrocarburos, como Chuquisaca y Cochabamba, para evitar que las percepciones por concepto de regalías disminuyan.

Aseguró la realización de una reunión considerada importante en los próximos días en procura de llegar a acuerdos con YPFB, la capitalizadora y la Secretaría de Energía para que las regiones citadas no disminuyan sus ingresos provenientes de las regalías.

Asimismo, informó al la capitalizadora persistir en su propósito de no pagar el gas de consumo propio, incluso para la base de regalías por hidrocarburos.

DISMINUIRAN LAS REGALÍAS

A su vez el consejero Oscar Vargas Molina denunció que como efecto de la aplicación de los nuevos reglamentos de la Ley de Hidrocarburos las regalías disminuirán del once a menos del nueve por ciento.

Dijo que esta reducción se dará como efecto de las tarifas de transporte de hidrocarburos que serán muy altas y serán absorbidas en más del 50 por ciento del precio de venta de gas

natural al Brasil y la Argentina. Asimismo, informó al la capitalizadora persistir en su propósito de no pagar el gas de consumo propio, incluso para la base de regalías por hidrocarburos.

ULTIMO PAGO
Cortez informó que las regalías por el petróleo correspondientes a marzo ascendieron a 177.845 dólares por el gas exportado: 358.194, que lecen un total de más de tres millones de dólares. También que por el gas vendido en el mercado interno en marzo lograron 1.100 dólares.

El alcalde sucrense Germán Gutiérrez:

"Gerente de Efasa ofende a Sucre"

Rechaza "el tono de confrontación" del gerente general de Efasa, Carlos Taborga, cuando afirma que "regaló" tres relojes. Más bien informó que le ofreció apoyo para que reanude operaciones ferroviarias en base a programas turísticos.

SUCRE (PRESENCIA). El alcalde de Sucre Germán Gutiérrez lamentó que el gerente general de la Empresa Ferroviaria Andina S.A. (Efasa), Carlos Taborga, continuó con una estrategia de confrontación y ahora se haya dado a la tarea de ofender y agredir a esta ciudad.

En las últimas horas Taborga afirmó que "regaló" tres relojes a la ciudad de Sucre y en ningún momento los devolvió porque ellos, según el inventario de la capitalización de ENFE, es de propiedad de Efasa.

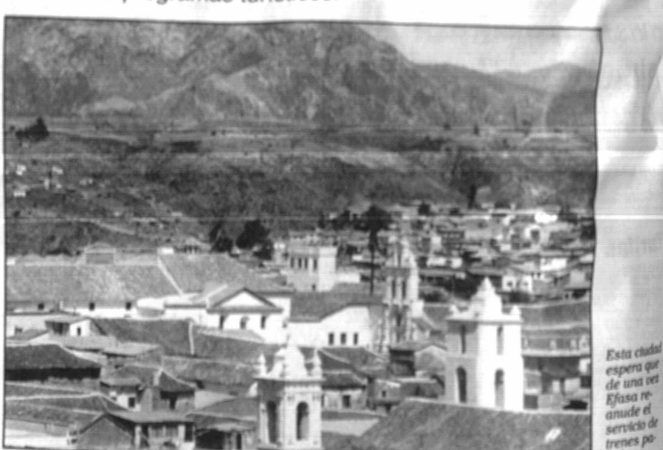
Están programadas varias conferencias a cargo de expertos de aquellas ciudades que fueron rehabilitadas, protegidas y conservadas.

Entre los objetivos están: Concienciar a las autoridades municipales de la necesidad de enmarcar con carácter prioritario la recuperación de los centros históricos.

Además, hacer presente el carácter social, político, cultural, económico y turístico que acompaña a la rehabilitación; constatar la necesidad de que todas las administraciones jun- to con las entidades privadas cooperen en los proyectos de recuperación.

La inauguración está prevista para las 10:30 de mañana. Las sesiones se efectuarán en el salón de convenciones internacionales del Palacio de Gobierno, estrenado durante la Cumbre de Presidentes Andinos.

El alcalde Gutiérrez afirmó que Sucre está por buen camino ya que en los últimos meses ha sido sede de importantes eventos nacionales e internacionales.



Esta ciudad espera que una vez Efasa reanude el servicio de trenes pasajeros.

entendidos que surgieron y a restablecer algunos elementos de contacto con Sucre", afirmó.

"Producto de eso se reconoció que esos relojes eran parte de la estructura propia de dicha de la estación pero que ellos, pese a que estaban en sus activos, no hacían más dificultades y que nos iban a restituir, esa es la palabra, restituir, como una parte patrimonial de la estación Antio Arce", agregó.

URGE EL SERVICIO DE TREN A SUCRE

Asimismo, en esa ocasión se aclaró que las operaciones de Efasa hacia Sucre no fueron suspendidas por la carencia de una terminal ferroviaria, "sino que ellos estaban haciendo un análisis para un buen negocio".

Gutiérrez recordó que "el tono que se utilizó en la conversación fue fraterno, amigable, pero desgraciadamente en La Paz se volvió a utilizar ese tono agresivo y ofensivo con Sucre".

Comentó que inclusive la Alcaldía ofreció todo el apoyo a Efasa para que reanude sus operaciones en base a programas turísticos haciendo realidad el corredor bioceánico de exportación entre el

Atlántico y Pacífico.

El alcalde protestó porque "Efasa sólo está interesada en el lucro y no en el servicio" y criticó a sus ejecutivos porque no se da cuenta que un corredor de exportación les puede generar grandes ganancias.

"La empresa no tiene la mínima voluntad de operar en Sucre porque si lo quisiera, por supuesto, vería cómo está la situación. Efasa está obligada a prestar servicios porque existen rieles y una serie de instalaciones que no pueden ser desechadas", insistió.

Sucre, con más de 20 países

Mañana empieza encuentro de ciudades iberoamericanas

SUCRE (PRESENCIA). Prefectos, intendentes, alcaldes y concejales de 26 ciudades iberoamericanas empezaron a llegar ayer a esta capital con el propósito de participar de un encuentro internacional sobre la rehabilitación de los centros históricos como apoyo al turismo.

El alcalde de Sucre Germán Gutiérrez y el concejal Oscar Villa informaron que durante tres días las autoridades municipales de varias e históricas ciudades abordarán aspectos de la riqueza arquitectónica de las ciudades iberoamericanas.

Participarán Asunción, Barcelona, Brasilia, Buenos Aires, Caracas, Guatemala, La Habana, La Paz, Lima, Lisboa, Madrid, Managua, México, Montevideo, Panamá, Quito, Río de Janeiro, San José, San Juan, San Salvador, Santa Fe de Bogotá, Santiago de Chile, Santo Domingo, Sao Paulo, Sucre y Tegucigalpa.

Los municipios de todas esas ciudades están agrupadas en la Unión de Ciudades Capitales Iberoamericanas (UCCI) cuya presidencia se encuentra en la Alcaldía de Sucre.

La UCCI fue fundada en 1982 con el propósito de fortalecer las relaciones internacionales, ejecutar programas y proyectos conjuntos, fortalecer los municipios, mantener acciones

de solidaridad y cooperación recíproca.

El encuentro internacional el VIII que celebra la UCCI abordará el tema del patrimonio histórico con el propósito de impulsar más proyectos de conservación de los centros históricos.

Están programadas varias conferencias a cargo de expertos de aquellas ciudades que fueron rehabilitadas, protegidas y conservadas.

Entre los objetivos están: Concienciar a las autoridades municipales de la necesidad de enmarcar con carácter prioritario la recuperación de los centros históricos.

Además, hacer presente el carácter social, político, cultural, económico y turístico que acompaña a la rehabilitación; constatar la necesidad de que todas las administraciones jun- to con las entidades privadas cooperen en los proyectos de recuperación.

La inauguración está prevista para las 10:30 de mañana. Las sesiones se efectuarán en el salón de convenciones internacionales del Palacio de Gobierno, estrenado durante la Cumbre de Presidentes Andinos.

El alcalde Gutiérrez afirmó que Sucre está por buen camino ya que en los últimos meses ha sido sede de importantes eventos nacionales e internacionales.

ENDE

INVITACION PUBLICA

SEGUNDA CONVOCATORIA

La Empresa Nacional de Electricidad S.A.

Invita a todas las firmas legalmente constituidas a presentar Propuestas para: **Seminario de Dos (2) Camionetas Doble Cabina, Un (1) Jeep o Yaguetta Corta y Un (1) Camión Grúa**

Presentación Pública N°: CB3/97/014

Presentación de Propuestas: (Sobres "A" y "B")

08 de julio de 1997, hasta horas 11:30, en sobre cerrado en las Oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia).

Apertura de Propuestas (Sobre "A"): 08 de julio de 1997 a horas 15:00 en las oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia).

Venta del Pliego de Condiciones en las oficinas de ENDE a partir de la fecha en:

Cochabamba: Calle Colombia N° 0-0655
La Paz: Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8° Piso
Santa Cruz: Av. Brasil y Tercer Anillo acceso nueva feria, Barrio Lindo.

Precio del Pliego: \$us 20.- o su equivalente en bolivianos a la cotización oficial del día de adquisición. Los interesados deberán portar su RUC a momento de comprar el Pliego.

Cochabamba, Junio 1997

TERCERA PUBLICACION

ENDE

INVITACION PUBLICA

PRIMERA CONVOCATORIA

La Empresa Nacional de Electricidad S.A.

Invita a todas las firmas legalmente constituidas a presentar Propuestas para: **Reparación Estator Caterpillar BL44 - Planta Trinidad.**

Invitación Pública N°: CS3/97/010

Presentación de Propuestas: (Sobres "A" y "B")

15 de julio de 1997, hasta horas 11:30, en sobre cerrado en las Oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia).

Apertura de Propuestas (Sobre "A"): 15 de julio de 1997 a horas 15:00 en las oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia).

Venta del Pliego de Condiciones en las oficinas de ENDE a partir de la fecha en:

Cochabamba: Calle Colombia N° 0-0655
La Paz: Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8° Piso
Santa Cruz: Av. Brasil y Tercer Anillo acceso nueva feria, Barrio Lindo.

Precio del Pliego: \$us 20.- o su equivalente en bolivianos a la cotización oficial del día de adquisición. Los interesados deberán portar su RUC a momento de comprar el Pliego.

Cochabamba, Junio 1997

TERCERA PUBLICACION

ENDE

INVITACION PUBLICA

PRIMERA CONVOCATORIA

La Empresa Nacional de Electricidad S.A.

Invita a todas las firmas legalmente constituidas a presentar Propuestas para: **Repuestos para Motor Ulstein Bergen - Planta Mojos (Trinidad)**

Invitación Pública N°: CB3/97/013

Presentación de Propuestas: (Sobres "A" y "B")

22 de julio de 1997, hasta horas 11:30, en sobre cerrado en las Oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia).

Apertura de Propuestas (Sobre "A"):

22 de julio de 1997 a horas 15:00 en las oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia).

Venta del Pliego de Condiciones en las oficinas de ENDE a partir de la fecha en:

Cochabamba: Calle Colombia N° 0-0655
La Paz: Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8° Piso
Santa Cruz: Av. Brasil y Tercer Anillo acceso nueva feria, Barrio Lindo.

Precio del Pliego: \$us 20.- o su equivalente en bolivianos a la cotización oficial del día de adquisición. Los interesados deberán portar su RUC a momento de comprar el Pliego.

Cochabamba, Junio 1997

SEGUNDA PUBLICACION

Por privatización de Setar Tarija a un paso del paro cívico

TARIJA (PRESENCIA). Este departamento cumplirá un paro de 24 horas contra la privatización de Servicios Eléctricos Tarija (Setar), aunque el día y la fecha serán definidos este martes en asamblea cívica, anunció ayer el sector privado.

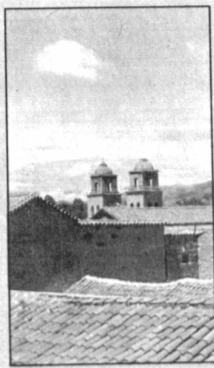
"Podemos decir que ya es un hecho el paro", afirmó el secretario ejecutivo de la Federación de Empresarios de Tarija, Múltiples Peñaloza, cuyo sector pretende conformar una empresa regional de generación y distribución de energía en todo el departamento.

DEMANDA
Peñaloza anunció además una demanda judicial al Ministerio de Capitalización para establecer con claridad qué se privatizará y quién es el verdadero propietario de aquello que prevé transferirse al sector privado.

De esta manera se paralizará la privatización de Setar para que con el nuevo gobierno, de manera concertada, se defina el futuro, "si es conveniente la privatización lo vamos a hacer, pero de manera concertada y clara", afirmó el presidente cívico Julio Rodríguez Tórrez.

"Pero como siempre no nos dan pelota", reclamó Peñaloza, para remarcar que el empresario tiene una propuesta de privatización con participación de los accionistas: la Prefectura, la Alcaldía y la región que también tiene su participación accionaria a través de la compra de medidores.

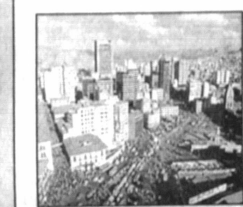
OTROS PUNTOS
Otro tema a tratarse en la asamblea de instituciones tiene que ver con la anunciada reducción de



Destino de Setar enoja a tarijeños.

las regalías por hidrocarburos una vez que se concretó la capitalización de YPFB y la administración de la empresa a cargo de la capitalizadora Chaco SAM.

Las informaciones de contaminación del Pilcomayo y la advertencia de comer carne de sáballo sólo restringida y ocasionalmente será otro motivo de discusión por parte de los asambleístas que representan a más de 30 instituciones.



La Paz decide hoy.

El viernes vuelve la protesta por alza de tarifas

Santa Cruz marcha otra vez

La Asamblea de la Cruceñidad determinó la medida anoche. Rechazan el incremento del 7% en la tarifa de energía eléctrica y piden generar su propia electricidad.

SANTA CRUZ (PRESENCIA). La Asamblea de la Cruceñidad, máxima instancia cívica del departamento, determinó anoche efectuar una nueva marcha de protesta contra el incremento de tarifas de energía eléctrica de un siete por ciento, considerado un grave atentado contra la economía regional.

El Comité Cívico pro Santa Cruz pide la inmediata revisión de la medida y propone que la región genere su propia electricidad para lo que es necesario modificar la Ley de Electricidad.

NO MAS MONOPOLIOS

La asamblea igualmente rechazó totalmente los monopolios creados por el gobierno con la capitalización, especialmente en la generación de energía que motivaron alzas irracionales que atentan contra la economía regional.

Exige de la Superintendencia de Electricidad explicaciones claras sobre el cobro del servicio de transmisión, que afecta fundamentalmente a Santa Cruz, y pide a este organismo el cumplimiento de su deber de regular los precios de la energía y de defender al consumidor.

CONDENA

La asamblea condena la actitud del prefecto y las otras autoridades que no se pronunciaron sobre el tema, guardando un "silencio cómplice".

El presidente del organismo cívico, David Antelo Gil, manifestó que todos los sectores rechazaron de manera unánime el alza y determinaron, como mandato, resistir al alza por todos los medios.

MARCHA

En ese entendido la asamblea aprobó la realización de una marcha general que se realizará el viernes 27 de junio contra el alza de las tarifas de energía eléctrica.

Antelo dijo que la marcha "será de repudio a la actitud del actual gobierno y de advertencia al próximo para que no tomen medidas que perjudiquen la economía popular". El dirigente señaló que el pueblo cruceño es noble y paciente, pero cuando se atenta contra sus intereses sabe responder con energía y "así lo demostraremos el viernes en la gran marcha".

ENERGIA PROPIA

Lo que más molesta a la región es que el alza del precio de la energía es provocada por ciertos intereses "anticruceños", que no quieren que esta



Santa Cruz en las calles.

región genere su propia energía y aprobaran leyes para frenar esas iniciativas.

"No estamos pidiendo nada, sólo que nos dejen generar nuestra propia energía, porque recursos y medios los tenemos para hacer realidad este anhelo", afirmó.

Condenó la actitud de algunos parlamentarios que van al

congreso en representación de Santa Cruz, pero de lo último que se acuerdan es de defender los intereses de esta región.

Finalmente informó que la lucha por revertir el incremento apenas comienza y "si es necesario otras medidas más radicales las tomaremos", añadió.

La Paz decide hoy medidas de presión

Alrededor de 150 instituciones cívicas del departamento de La Paz definirán hoy si realizan un paro de 48 horas, movilizaciones callejeras, una huelga de hambre o el bloqueo de caminos contra los "tarifazos" en los servicios básicos y la concesión del Servicio Autónomo Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (Samapa).

La Asamblea de la Pazeñidad está convocada para las 18:30 horas, pero no será en la sede del Comité Cívico pro La Paz, sino en las instalaciones de la Federación Departamental de Choferes 1º de Mayo, ubicadas en la calle Zulo Foyes, zona San Pedro de La Paz.

"En este momento no descartamos absolutamente nada

frente a la tozudez de las autoridades del gobierno, porque ni siquiera quieren discutir los términos del contrato", aseguró Jorge Nemer, presidente de los cívicos de La Paz.

El pasado 5 de junio se realizó el paro cívico departamental de 24 horas, con el que se inició la oposición tanto al incremento

tarifario como a la concesión de Samapa.

Nemer denunció que todas las obras que debía realizar el concesionario ya se ejecutaron, aspecto que determina que Samapa trabaje para los futuros administradores de la empresa.

En la Suprema Enjuician a Presidente de Corte de Chuquisaca

SUCRE (PRESENCIA). Tras haber sido acusado de prevaricato, el presidente de la Corte Superior de Chuquisaca Marcelo Vargas Vacafior empezó a ser juzgado en la Corte Suprema de Justicia.

La acusación formal de dicho proceso fue presentada por el abogado Ives Ortiz que defende al ex gerente del Banco de Cochabamba -actualmente encarcelado- Luis Guillermo Gutiérrez.

El memorial ingresó al supremo tribunal el pasado 18 del mes en curso y luego fue remitido al Fiscal General de la República.

Entre tanto, Vargas Vacafior, consultado anoche por PRESENCIA sobre el juicio que le iniciaron, aseguró que es totalmente inocente, calificó de injustas las acusaciones y anunció que presentará al cargo si le prueban que es prevaricador.

AL MARGEN DE LA LEY

Ortiz en declaraciones a PRESENCIA acusó a Vargas Vacafior de haber actuado al margen de la ley. Recordó que presentó un amparo constitucional y un habeas corpus ante la Corte Superior de Chuquisaca en contra de la Sala Plena de la Suprema.

El objetivo de esa acción judicial fue "reparar omisiones" en el proceso inhibitorio suscitado por el Juez Sexto de Instrucción en el Penal de Santa Cruz contra el Juez Noveno de Instrucción en el Penal de La Paz.

RETARDACION

"Por ley ese caso debía haber sido resuelto en seis días pero ya tiene dos años. Todo por maniobras de la Superintendencia de Bancos y por la actitud complaciente de ciertos ministros de la Corte Suprema", sostuvo.

Ortiz afirmó que su cliente merece acogerse a las disposiciones de los artículos 11 y 16 de la Ley de Planza Juratoria pero la Suprema se resiste a ello.

Añadió que frente a "esas arbitrariedades" de la Corte Suprema, fueron presentados los recursos de amparo constitucional y habeas corpus contra los magistrados ante la Corte Superior de Chuquisaca.

Fue en esa instancia que el presidente del tribunal chuquisaqueño no obró de acuerdo a la ley.

Según el abogado Ortiz,



"Si soy culpable, renunciaré"

Marcelo Vargas Vacafior debió haberse excusado del caso porque antes de asumir el cargo fue abogado y consejero del banquero Luis Guillermo Gutiérrez.

No lo hizo. Contrariamente no dispuso el sorteo del expediente y ordenó el tratamiento del caso en Sala Plena de la Corte Superior. El resultado de los dos recursos fue declarar improcedente.

"El señor presidente de la Corte de Chuquisaca debió haberse excusado. No lo hizo, es una grave falla. Por eso hemos iniciado la acción penal con suficiente prueba", agregó.

LO NIEGA

En escuetas declaraciones, Vargas Vacafior sostuvo que los abogados del banquero Gutiérrez Sossa se equivocaron al presentar al mismo tiempo y en el mismo memorial los recursos de amparo constitucional y habeas corpus.

Informó que esas dos acciones jurídicas fueron rechazadas, además, porque la Corte Superior de Chuquisaca -como tribunal inferior- no puede conocer procesos contra un tribunal superior como es la Suprema.

Negó ser consejero y amigo del banquero encarcelado aunque reconoció que fue abogado del Banco Cochabamba en una demanda que hizo esa entidad a la fábrica de sombreros "Charcas Glorietta" de esta ciudad.

Lo que se busca es que me aleje de otro amparo constitucional que presentaron. Y lo han logrado. Ya me excuse por la querrela que ha presentado en mi contra", añadió.

Según previsiones de Senamhi

La noche de San Juan no fue la más fría del año en el país

Al contrario de fechas anteriores, esta madrugada no fue la más fría del año. Oruro mantiene las temperaturas más bajas y Trinidad y Cobija las más altas.

La tradicional fiesta de San Juan no fue la noche más fría del año en el país ya que las temperaturas más bajas se registraron en días anteriores, según el Servicio Nacional de Meteorología e Hidrología (Senamhi).

Pero de todas formas algunas fogatas fueron encendidas ya que la tradición dice que la noche de San Juan es la más fría, razón por la que muchos quemaron cosas viejas a la espera que el próximo año se renueve. Alrededor de las fogatas la familia se reúne, toma bebidas calientes y come salchichas, costumbre que está siendo impuesta por algunas empresas de embutidos. Ayer no faltaron las "chispistas" y fuegos artificiales que ahuyentan a los malos espíritus.

Anoche no se registró la temperatura más baja del año, se señaló Reynaldo Maldonado, jefe del departamento de Meteorología del Senamhi, quien hizo una serie de pronósticos climáticos para la madrugada de hoy.

TERMOMETRO

En La Paz la temperatura más baja (se estima) se registró

a las 7:30 horas de hoy con cuatro grados centígrados. En cambio, en El Alto sí hubo frío: siete grados bajo cero.

En la ciudad de Oruro se registró una temperatura de 10 a 14 grados bajo cero, en Cochabamba el termómetro llegó a menos tres grados y en Tarija a un grado bajo cero.

En Potosí y Sucre también se sintió el frío característico del invierno porque la temperatura llegó hasta ocho grados bajo cero y a un grado respectivamente.

En cambio en los departamentos de Santa Cruz, Pando y el Beni se registraron temperaturas que oscilaron entre 15 y 22 grados centígrados, aunque acompañadas de un alto porcentaje de humedad.

Para demostrar que la noche de San Juan no fue la más fría, Meteorología indicó que en diferentes días de los últimos meses las temperaturas bajaron considerablemente en varias regiones del país.

Por ejemplo el 1º de mayo El Alto registró nueve grados bajo cero; los potosinos soportaron 8,7 grados centígrados bajo cero el 4 de junio.

DEPTO.	NOCHE DE SAN JUAN	NOCHE MÁS FRÍA EN 1997	GRADOS CENTÍGRADOS
La Paz	De 4° a 1°	11/06	-1.5°
Oruro	De -10° a -14°	12/06	-14.2°
Cochabamba	De 0° a -3°	12/06	-2.2°
Santa Cruz	De 22° a 15°	9/06	13.0°
Tarija	De 2° a -1°	9/06	-1.0°
Potosí	De -5° a -8°	4/06	-8.7°
Sucre	De 3° a -1°	9/06	-0.6°
Cobija	De 22° a 17°	9/06	17.0°
El Alto	De -7° a -10°	1/05	-9.0°
Trinidad	De 22° a 17°	9/06	16.7°
Charaña		12/06	-12.2°

Fuente: Senamhi

Temperaturas mínimas entre 1991 y 1996 (en grados centígrados)

AÑOS	ORURO	POTOSÍ
1991	-16.1° (23/07)	-7.6° (06/07)
1992	-13.1° (09/06)	-10.8° (10/6)
1993	-14.4° (08/07)	-10.8° (07/07)
1994	-15.1° (26/07)	-12.0° (28/07)
1995	-16.5° (22/07)	-7.0° (22/06)
1996	-17.7° (30/06)	-9.0° (12/07)

Fuente: Servicio Nacional de Meteorología e Hidrología

Con algunas restricciones

¿Fogatas? sí, se encendieron en las ciudades

En La Paz ocurrió un incendio sin mayores consecuencias.

En la mayoría de las ciudades del país se prendieron anoche fogatas, sobre todo en los barrios que están fuera del centro urbano pese a las prohibiciones que habían establecido los municipios y las prefecturas.

Al parecer mucha gente se animó a quemar sus penas y objetos usados en la "noche más fría" de San Juan, después de escuchar al ministro de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente, Moisés Jarmusz, quien dijo que se podía quemar pero con algunas restricciones.

Según los reportes recibidos de las principales capitales del país, la gente se animó a festejar alrededor de las fogatas bebiendo algunos ponches calientes.

En la ciudad La Paz se prendieron fogatas en las laderas, se quemaron paja y hojas secas. Las fogatas duraron hasta esta madrugada y la ciudad sede de gobierno amaneció con una llamativa humareda.

Además, alrededor de las 19:15 horas de anoche se produjo un incendio de magnitud pero sin consecuencias personales, en la

casa N° 2961 de la avenida Jaime Freire, zona Sopocachi. La Unidad de Bomberos informó que el incendio fue provocado por un fuego artificial. Los daños materiales fueron de consideración, se quemó parte de la cerca.

PATRULLAJE

El comandante departamental de la Policía de Santa Cruz, coronel Adalberto Pérez, informó que pese a no tener orden para evitar las fogatas callejeras realizó patrullajes de control en algunos barrios. "Es nuestro deber no sólo brindar seguridad, sino evitar la

contaminación del medio ambiente", informó Pérez.

PROTESTAS

Fernando Gutiérrez, ejecutivo de la Asociación Ecológica del Oriente (ASEO), lamentó que la Alcaldía y la Prefectura de Santa Cruz se hayan olvidado de emitir una ordenanza contra las fogatas de San Juan. "A la gente se le olvida que las quemadas causan daños al medio ambiente y a la salud", protestó. Sin embargo, destacó la actitud de algunas familias que no quemaron anoche.

Cumple 102 años como ciudad

Totora, la capital colonial de América, está de fiesta

La capital de la provincia Carrasco celebra un doble aniversario. La pobreza de sus recursos físicos y la migración son sus mayores preocupaciones. Fue uno de los principales centros de producción de coca.

COCHABAMBA (PRESENCIA). (Carlos Krings Fortún) Totora, la capital colonial de América, celebra hoy el aniversario de creación de la nueva provincia y también la obtención del título de ciudad, en medio de aflicciones comunes en la zona sudeste del departamento.

La pobreza de recursos físicos, la migración creciente y fenómenos naturales como la sequía son el pan de cada día de esta región.

Sus autoridades, sin embargo, tienen esperanza de días mejores dada su vocación agrícola, sus perspectivas en la llamada "industria sin chimeneas", es decir el turismo, y su condición de ciudad en contacto con importantes centros poblados que la circundan.

Como en todos los pueblos del área rural de Cochabamba, los totoreños, gente amable y trabajador, consideran que la deficiencia de los servicios básicos, la salud, la educación y la precaria infraestructura caminera deben ser superados.

SU HISTORIA

Una breve reseña histórica muestra que en 1639 Totora era un curato que tenía en Chuquima establecimientos cacaleros con una producción de 10.000 cestos de la hoja, de manera que era uno de los principales centros de cultivo de la coca que ahora se encuentra en Yungas de Vandíola y el Chapare.

En 1862 se dictó el decreto de separación de la provincia Mizque a la que pertenecía el 24 de junio de 1872, hace 125 años, se obtuvo la ley correspondiente para la creación de la nueva provincia.

También un 24 de junio, pero en 1895, hace 102 años se concedió a Totora el título de ciudad y tomó el nombre de provincia Carrasco, en honor de su ilustre hijo José Carrasco.

Lo que más caracteriza al pasado de Totora es la ocupación ferroviaria. La expansión de la hacienda encontró pocos obstáculos, ya que no era muy poblada a la llegada de los conquistadores y, además, estaba recién colonizada por poblaciones mitimaeas, en su mayoría, trasladados durante el incendio a la región, según datos contenidos en una monografía elaborada por el Inedier.

AGRICULTURA Y ESPERANZA

El cantón Totora es pobre en recursos físicos, es decir, minerales o forestales. Los más importantes son los relacionados a la agricultura, que tropieza con la pobreza de los suelos y la dependencia de los factores climatológicos.

La migración ha ocasionado que tenga una de las densidades poblacionales más bajas. Los totoreños buscan dónde vivir ante la baja producción de cereales, tubérculos y hortalizas y la inexistencia de semillas.

En términos sociales y económicos, los pobladores de Totora



Con esperanza de mejores días.

Totora para comer

Una capital de la gastronomía

COCHABAMBA (PRESENCIA). Propios y extraños afirman que el "Uchucú" es el plato tradicional, el más rico, el más importante y el más reconocido de la capital de la provincia Carrasco, sin olvidar el famosísimo charque o la infaltable "watia".

Hoy, en su doble aniversario, los totoreños y sus visitantes disfrutaron, precisamente, del charque con mote de maíz y papa y de la watia de papa, oca y a veces calabaza que se prepara como parte de la fiesta de San Juan en las

brasas de las fogatas que son una tradición milenaria.

En Totora, como en todo el departamento, no falta la chicha de maíz que acompaña a todas las comidas y celebraciones.

EL UCHUCU

El Uchucú es considerado el plato fuerte del lugar. Es pariente muy cercano del "jaui uchu" o ají (en vaina) retostado. Para un buen Uchucú se hace cocer el ají retostado con aceite y pan molido, también retostado.

Este plato tradicional tiene carne de res y de pollo. Es una especie de "lagua" o "lahua" que se acompaña con una sopa

de arroz que se prepara con queso, huevo y ahogado. Se acostumbra, asimismo, agregar un poco de chuño y papa blanca.

Los totoreños y los miles de visitantes de esta ciudad pueden disfrutar, claro está, de los varios productos existentes en la zona y los platos tradicionales del valle, como las chankas (de pollo, de conejo), el chicharrón con ají verde, pero todos esperan con ansiedad las fechas en las que el Uchucú, el charque o la watia llenan el paladar de propios y extraños.

Totora para ver

Una opción turística

COCHABAMBA (PRESENCIA). Totora, la capital colonial de América, se encuentra en el denominado Cono Sur del departamento a 147 kilómetros al suroeste de la capital departamental.

En esta hermosa ciudad hay mucho que ver como el rancho de las nillas o Bola Rumitipicar en espectáculos olvidables que se realizan en fechas distintas, especialmente en las fiestas patronales como la Festividad de San Salvador, el 1º de enero.

San Salvador es el trono del pueblo que festeja durante una semana con un pasante cada día. El 2 de febrero, a la vez, se vive cuatro días corridos de toros y corridas populares y corrales de toros en ocasión de la fiesta de la Virgen de la Candelaria.

Los totoreños ofrecen a los visitantes el famoso "tinku", el primer juego después de Pascua, durante una fiesta en el rancho ubicado en el Cantón hasta Pocona.

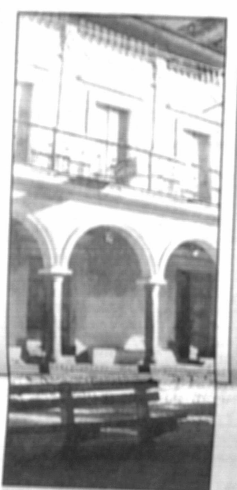
El 6 de agosto, día de la independencia nacional, por su parte se lleva a cabo una reunión popular en el frontón 6 de Agosto y el 10 de septiembre los totoreños rinden homenaje a la Virgen de Alta Gracia. Finalmente, el 8 de diciembre se celebra la Concepción de la Virgen.

TOROS Y GALLOS

Totora no se reduce al clima colonial de la ciudad por la admirable cantidad de viviendas que conservan todos los rasgos del colón. Aunque también abunda tradiciones poco conocidas como los juegos populares y los espectáculos matinales como las corridas de toros o carreras de caballos y las peñas de gallos.

Quien visita Totora puede disfrutar, además de juegos de balero, tripi y taha o asistir a las ferias artesanales.

Aunque lo más impresionante, obviamente, es el paisaje colonial de esta capital provincial. Varios edificios, algunos adquiridos como herencia, lo mismo que sus calles estrechas y empinadas y puentes de arquitectura de la época dan al lugar un ambiente muy particular.



Palabra del Servicio de Caminos

Cobro de peaje en Santa Cruz será para la mejor oferta

Reconoce que el monto base de la licitación de puestos en los 33 caminos es de 1,9 millones de bolivianos, pero asegura que las ofertas serán mucho mayores.

SANTA CRUZ (PRESENCIA).

El director departamental del Servicio de Caminos, Carlos Sánchez, negó que la licitación del cobro del peaje en los 33 retenes de Santa Cruz se pretenda hacer en sólo 1,9 millones de bolivianos, como lo aseguraron dirigentes políticos de ADN. El monto mínimo es evidentemente de 1,9 millones pero el tope no está fijado y serán las propuestas las que determinen el monto, por esta razón -dijo- se adjudicará a la mejor oferta que presenten las empresas que compraron el plego.

Sánchez informó que el Servicio de Caminos se reservó el derecho de declarar desierta la licitación si las ofertas no llenan las expectativas. Sin embargo, reconoció que se eliminó la exigencia de años de experiencia de las em-

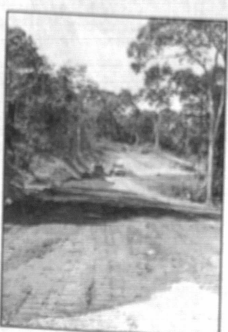
presas interesadas, porque ninguna empresa boliviana la tiene en este campo.

DENTRO DEL CRONOGRAMA

Dijo que la licitación debía comenzar el 20 de mayo con la publicación del plego y se cumplió con ese cronograma. Igualmente, la presentación de ofertas debía tener el 1º de junio y así sucedió.

Lamentó que se haya tergiversado, por parte de los dirigentes políticos, la decisión de reducir el tiempo de duración de los contratos de adjudicación a petición de las empresas interesadas.

Es más, Sánchez explicó que el proceso de licitación fue consultado a todos los sectores interesados, los empresarios, transportistas e incluso con la Sociedad de Ingenieros de Bolivia.



Santa Cruz no para campaña contra la rabia

SANTA CRUZ (PRESENCIA).

En esta ciudad continúa la campaña de vacunación contra la rabia después que en los primeros meses de este año se presentaron tres casos de rabia humana. La directora de Zoonosis de la Secretaría de Salud, Teresa Flores, informó que las acciones preventivas de inmunización se intensificaron con la eliminación de perros callejeros, pese a que, para una población de 50 mil personas, solo cuentan con dos perros que trabajan a tiempo completo.

Dijo que 140 mil perros fueron vacunados durante la campaña, cosa por causa, pero quedaron sin vacunar cerca de 100 mil, los mismos que deben ser sometidos a la inmunización para evitar posibles contagios a otros canes o a humanos.

Indicó que cada centro médico dependiente del Estado tiene vacunas para cualquier caso de emergencia que pueda presentarse; por lo tanto, las personas pueden acudir a estos centros sin mayores problemas.

LA NUEVA IMAGEN DE LA PAZ

El Gobierno Municipal de La Paz invita a las empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para:

PRIMERA CONVOCATORIA LICITACION PUBLICA SEÑALIZACION

Nº	NUMERO INVITACION	DESCRIPCION	VALOR PLEJO
1	LP/008/97	SEÑALIZACION HORIZONTAL CIUDAD DE LA PAZ	500 Bs.

Descripción general del trabajo: Colocación de señalización horizontal destinada a incrementar la seguridad y mejorar la circulación vehicular y peatonal. Las especificaciones técnicas y administrativas estarán a la venta a partir del día 25 de junio.

Las propuestas serán recibidas en Asesoría de Licitaciones dependiente de la Oficina Mayor de Desarrollo Sostenible y Territorial Ex-Banco del Estado Piso 3 hasta horas 10:00 AM del día 25 de julio de 1997 y deben ser necesariamente presentadas llenando los formularios oficiales contenidos en el plego. La apertura de propuestas se llevará a cabo en la sala de reuniones de la Unidad de Licitaciones Ex-Banco del Estado Piso 3, a Hrs. 15:00 el mismo día de la entrega de propuestas.

La Paz, junio de 1997

AVISO PERMANENTE

Se comunica a las siguientes personas:

- 1.- Antonio Peridri - Santa Cruz
- 2.- Carmen Quiroga de Córdova - Tarija
- 3.- Oswaldo Cabral - Guayaramerín
- 4.- Roxana Rodríguez - Santa Ana de Yacuma
- 5.- José López C. - Santa Ana de Yacuma
- 6.- Raúl Gonzales A. - Potosí
- 7.- Mamfredo Justiniano - Guayaramerín
- 8.- Saúl Robles Villavicencio - Santa Ana de Yacuma
- 9.- Ely Viruez Alba - Santa Ana de Yacuma
- 10.- Margarita Carvallo H. - Santa Ana de Yacuma
- 11.- Froilán Durán - San Borja
- 12.- Juan Carlos Mercado - Irupara
- 13.- Eliodoro Gutiérrez - Escoriali Tatasi
- 14.- Jhonny Justiniano Aranda - Santa Cruz

que deben comunicarse con urgencia a los teléfonos de La Paz 372340 al 44 int. 37 ó 38

LA NUEVA IMAGEN DE LA PAZ

Habiéndose declarado desierta la primera convocatoria, el Gobierno Municipal de La Paz, en cumplimiento a la R.S. 216145 del 3 de agosto de 1995, invita a las empresas consultoras legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para la:

SEGUNDA CONVOCATORIA ESTUDIOS DE CONSULTORIA

Nº	NUMERO INVITACION	DESCRIPCION	PLAZO DE EJECUCION (M.E.)	VALOR DEL PLEJO
1	ID/002/97	Desarrollo San Isidro Bajo, Estudio Geológico Geotécnico	60	50 Bs.
2	ID/002/97	Estudio de Estabilización de Taludes, Desarrollo Canales	60	50 Bs.
3	ID/002/97	Desarrollo y Construcción de la OMDST, Ex-Banco del Estado Piso 3, calle Mercado esq. Colón	90	50 Bs.

Descripción general del trabajo: Estudios Geológico-Geotécnicos para la estabilización de taludes y rehabilitación de suelos en diferentes zonas de la Ciudad de La Paz. Los Pliegos de Condiciones estarán a la venta a partir del día 23 de junio de 1997 en las oficinas de valores del Gobierno Municipal, previo requerimiento de autorización de pago en la Asesoría de Licitaciones y Contrataciones de la OMDST, Ex-Banco del Estado Piso 3, calle Mercado esq. Colón. Las propuestas serán recibidas en la ciudad oficina hasta horas 11:00 a.m. del día 3 de julio de 1997 y deben ser necesariamente presentadas cumpliendo a cabalidad los requerimientos del Pliego de Condiciones. La apertura de sobres se llevará a cabo en la sala de reuniones de la Asesoría de Licitaciones a partir de Hrs. 15:00 del mismo día de la entrega de propuestas.

La Paz, junio de 1997

LA NUEVA IMAGEN DE LA PAZ

El Gobierno Municipal de La Paz invita a las empresas del ramo legalmente establecidas a presentar sus propuestas para la adjudicación de las obras listadas abajo. Los interesados deberán presentar los documentos correspondientes a cada obra.

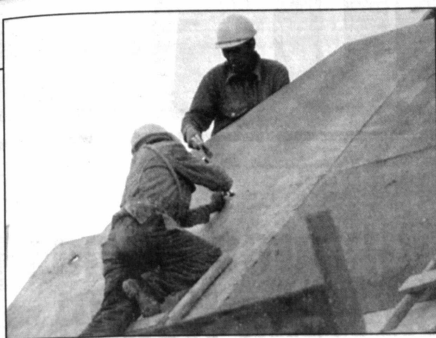
PRIMERA CONVOCATORIA CONSTRUCCION DE OBRAS

Nº	NUMERO INVITACION	DESCRIPCION	PLAZO DE EJECUCION (M.E.)	VALOR DEL PLEJO
1	ID/08/97	Embovedado del Río Huayllas Tramo II	40	50 Bs.

Descripción general del trabajo: Embovedado del Río Huayllas de la Progrema 1 + 96 a la 0 + 156

Las especificaciones técnicas y administrativas estarán a la venta a partir del día 23 de junio de 1997 en las oficinas de valores del Gobierno Municipal, previo requerimiento de autorización de pago en la Asesoría de Licitaciones y Contrataciones de la OMDST, Ex-Banco del Estado Piso 3. Las propuestas serán recibidas en la ciudad oficina hasta horas 11:00 AM del día 3 de julio de 1997 y deben ser necesariamente presentadas llenando los formularios oficiales contenidos en el plego. La apertura de sobres se llevará a cabo en la sala de reuniones de la Asesoría de Licitaciones a partir de Hrs. 15:00 del mismo día de la entrega de propuestas.

La Paz, junio de 1997



El municipio no quiere ver más estas situaciones riesgosas.

Seguridad para albañiles

Habrán normas para el uso de andamios

La Alcaldía de La Paz reglamentará la utilización de andamios (armazón provisional de tablonés) en favor de la seguridad de los albañiles que arriesgan sus vidas en la construcción de edificios, anunció ayer el presidente de la comisión técnica del Concejo Municipal, Jorge Dockweiler.

En el trabajo cotidiano el obrero de la construcción se expone a los accidentes, especialmente cuando la labor se realiza en determinada altura, debido a que no disponen de andamios apropiados y seguros.

En muchas obras que se realizan en la ciudad de La Paz, los técnicos, albañiles y ayudantes no gozan de un seguro contra accidentes. "Por esta razón se encuentra en consideración del Concejo un proyecto de ordenanza, que junto a su reglamentación, se podrá velar por el bienestar y la salud de la ciudadanía en general y de los trabajadores principalmente", sostuvo.

TRABAJO EN ALTURA
Dockweiler advirtió que los frecuentes trabajos en la altura, que se realizan en el sector de la construcción, obligan a la utilización provisional de estructuras provisionales, que carecen de normas de seguridad, por lo que es necesario contar con las reglamentaciones para este tipo de trabajo.

Tras primer encuentro en El Alto Jóvenes salesianos contra las injusticias

Con el compromiso de emprender acciones para erradicar las injusticias que viven en el país los pobres y marginados, concluyó el pasado domingo el primer Encuentro Nacional de Jóvenes Voluntarios Salesianos que se desarrolló en la ciudad de El Alto.

Más de cincuenta jóvenes representantes de las ciudades del interior del país participaron del encuentro, que tuvo el objetivo de animar y promover a los voluntarios jóvenes en todas las obras salesianas y promover un amplio movimiento de participación en las obras de San Juan Bosco.

El encuentro se realizó en los ambientes del Centro Juvenil Don Bosco, ubicado en el barrio de Ciudad Satélite.

Durante el encuentro de los voluntarios, la delegación de Cochabamba, a través de Ximena Zambrana, manifestó que el trabajo de los voluntarios significa mucho, tanto así que se entrega todo para lograr la satisfacción en los demás.

Por su parte la delegación de la Comunidad Laura Vicuña consideró el trabajo de los voluntarios como muy sacrificado, donde la única recompensa es sentirse satisfechos en ayudar y servir a Dios.

VOLUNTARIOS SALESIANOS
El padre José Gallo, encargado nacional de la Pastoral Juvenil de los Salesianos, informó que en aquel encuentro se analizó temas para tratar de entender el voluntariado mediante dos metodologías: Una primera a través de charlas teóricas, explicando el perfil del voluntariado; y la otra con la actividad pastoral en los barrios. Gallo manifestó que la experiencia del encuentro juvenil fue positiva.

Por último informó que entre el 21 y 23 de noviembre se desarrollará el segundo encuentro de voluntarios en la ciudad de Cochabamba, donde participará una delegación de jóvenes alteños.

Benjamín Cáceres, secretario de organización de la Fejuve, informó que la decisión fue adoptada en la última reunión de las juntas vecinales que se desarrolló la semana pasada.

Cáceres explicó que recurrente al Comité de Vigilancia en vista de que ese organismo está facultado para gestionar el congelamiento de los recursos de la Ley de Participación Popular.

Sin otro particular, presento a su dirección mis saludos más respetuosos.

CCJ.
Dña. María Teresa Luna
AGENTE FISCAL

Las bondades y riesgos del nuevo sistema tarifario de Samapa

El 84% de los paceños puede usar 1.000 litros de agua/día

Por ese uso pagarán Bs33,6 mes en las ciudades de El Alto y La Paz. El restante 15% de la población consume más de 30 metros cúbicos/mes y obviamente pagarán más. La clave para pagar menos está en evitar fugas de agua.

Una familia integrada por cinco personas puede utilizar 1.000 litros de agua por día y pagar 33,6 bolivianos/mes, según el nuevo sistema tarifario que puso en vigencia el Servicio Autónomo Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (Samapa) en las ciudades de La Paz y El Alto.

Esta cantidad de agua utilizada al día significa que las cinco personas gastan un metro cúbico diario y al mes llegarán a un total de 30 metros cúbicos, límite por el que se paga 1,12 bolivianos por metro cúbico.

El gerente de Samapa, Ronny Vega, explicó que los 1.000 litros significan que una familia puede usar cinco turiles, cada uno de 200 litros, todos los días, lo que hace un total de 30.000 litros al mes.

¿POR QUÉ 30 METROS CÚBICOS?

Luego de la aplicación de las nuevas tarifas surgió la pregunta que se hacen los más de un millón de paceños y alteños: ¿Por qué 30 metros cúbicos como límite y no más?, y la respuesta se basa en los datos estadísticos de Samapa por los que se evidencia que los 30 metros cúbicos son consumidos por un promedio de 84,79 por ciento de los usuarios domésticos de La Paz y El Alto. El



El límite para pagar 1,12 bolivianos por metro cúbico es consumir 30 metros cúbicos mes, después las cosas pueden cambiar.

restante 15 por ciento consume más de 30 metros cúbicos por lo que debe pagar más.

CUIDADÓN CON LAS FUGAS

Sin embargo, la nueva política tarifaria que está vigente desde que el Concejo Municipal la aprobó el pasado 29 de abril, causó el reclamo de muchos usuarios, quienes se sorprendieron por un incremento en sus facturas y para esto hay una explicación.

Vega dijo que el tema de altos consumos es un problema que existió siempre en ambas ciudades y se debe a una mala educación sanitaria; a su juicio nadie controla si hay o no fugas de agua, pero ya es un problema cuando se paga la factura mensual.

"No se comprende cuánto significa tener un inodoro de 25 litros con su flotador abierto, éste se vacía en un minuto, es decir que se gasta 25 litros en un minuto, 1.500 litros en una

hora, 36.000 litros en un día y 1.080.000 litros al mes, es decir 1.000 metros cúbicos", sostuvo.

"Y aunque usted no lo crea, una fuga de agua en su inodoro le puede costar más de cuatro mil bolivianos al mes", aseveró. También explicó que tener un jardín tendrá su costo, los dueños de casa no pueden dejar un grifo abierto para regar sus plantas sin que esto no les signifique un gasto adicional por el consumo de agua.

NUÉVAS TARIFAS

El nuevo sistema tarifario establece la categoría doméstica en la que un metro cúbico cuesta 1,12 bolivianos, pero este precio sólo llega hasta 30 metros cúbicos; a partir de 31 hasta 150 metros cúbicos el costo sube a 2,24 bolivianos y de 151 a 300 metros cúbicos el precio es 3,36 bolivianos.

Luego está la tarifa comercial y estatal que establece

que de uno a 20 metros cúbicos se cobra 3,36 bolivianos y más de 20 metros cúbicos a seis bolivianos. Y, finalmente está la categoría industrial por la que se cobra seis bolivianos desde un metro cúbico para adelante.

En cambio, con el anterior sistema se pagaba 0,99 centavos de boliviano por metro cúbico ahora 1,12 bolivianos; además, ahora hay una relativa ventaja porque no va más la tarifa fija que exigía el pago de 10,20 bolivianos mensuales, se consuma o no agua.

INCREMENTOS Y DECREMENTOS

Por la explicación anterior, Vega reiteró que con el cambio del sistema tarifario hay incrementos y decrementos. "El 54 por ciento tiene un consumo de uno a 10 metros cúbicos y de ese porcentaje más o menos el 40 por ciento consume cinco metros cúbicos", informó Vega.

Vecinos molestos porque las promesas se quedan en papeles

Fejuve pide congelar cuentas de Alcaldía; no hay obras en El Alto

Además critica la excesiva parcialización que hay entre los miembros del Comité de Vigilancia con las autoridades de la comuna alteña, que permitió transferir obras no ejecutadas en gestiones anteriores a la del POA 1997.

La Federación de Juntas Vecinales (Fejuve) de la ciudad de El Alto anunció ayer que pedirá al Comité de Vigilancia iniciar las gestiones pertinentes para congelar los recursos económicos de la Alcaldía de este distrito, ya que todos los meses el municipio recibe dinero de la Participación Popular pero no se ejecutan obras.

Sus dirigentes denunciaron que las obras previstas en 1996 y de años anteriores no se ejecutaron y nuevamente son registradas en el nuevo presupuesto de este año y con nuevos montos. Esta comuna tiene previsto recibir a través de la coparticipación tributaria 61,9 millones de bolivianos hasta fin de año.

Benjamín Cáceres, secretario de organización de la Fejuve, informó que la decisión fue adoptada en la última reunión de las juntas vecinales que se desarrolló la semana pasada.

Cáceres explicó que recurrente al Comité de Vigilancia en vista de que ese organismo está facultado para gestionar el congelamiento de los recursos de la Ley de Participación Popular.



No hay obras en la periferia ni el centro de la cuarta ciudad del país.

Dijo que la Fejuve adopta esta posición por primera vez porque en el pasado no se pronunció sobre la ejecución de las obras contempladas en los planes operativos diseñados por la comuna alteña.

RECHAZAN EL PAO DE 1997

Además, informó que las juntas vecinales rechazaron el Plan Operativo Anual (POA) de 1997 propuesto por la actual gestión, debido a que contempla las obras

no ejecutadas del año anterior.

Antes de que sea analizado el POA de 1997, las autoridades de la comuna aseguraron que las obras que corresponden a la anterior gestión se cumplieron en su totalidad, pero fue desmentido por el dirigente Cáceres, quien manifestó que en algunos barrios no se hizo nada.

Explicó que hasta la fecha la comuna mintió a los alteños asegurando que todas las obras propuestas habrían sido ejecutadas, de acuerdo a un compromiso que contrajo con el Comité de Vigilancia.

COMITÉ DE VIGILANCIA
Por otro lado, el dirigente vecinal lamentó que algunos de los dirigentes de los comités de vigilancia se hayan parcializado excesivamente con las autoridades de la comuna alteña para aprobar el POA 1997, propuesto para la actual gestión, sin que haya exigido previamente el cumplimiento de las obras prometidas para la gestión anterior.

Lamentó que los miembros del Comité de Vigilancia, tras sostener una reunión con el alcalde Alberto Jiménez, hayan aprobado la propuesta del municipio.

PREVENCIÓN AL PÚBLICO

SE PREVIENE AL COMERCIO Y PÚBLICO EN GENERAL, QUE EN EL BANCO MERCANTIL SE HA APERTURADO UNA CUENTA CORRIENTE FRAUDULENTE, CUENTA Nº 16-3-162817, DE LA CUAL SE ESTARÍAN UTILIZANDO CHEQUES EN FORMA DOLOSA SUPLANTANDO EL NOMBRE DE LA SRA. JENNY CRONEM-BOLD DE RIVERO, PERSONA QUE NOTIENE NINGUNA RELACION CON DICHA CUENTA.

Ministerio de Defensa Nacional
EDICTO MILITAR
El suscrito, Vocal Relator del Tribunal Permanente de Justicia Militar
HACE SABER: Que, dentro del proceso penal Militar seguido contra el coprocesado: **SR. OLEGARIO CARAL CAYO**, juzgado por el delito de "ADQUISICIÓN DE BIENES CASTRENSES" tipificado en el Art. 227 del Código Penal Militar, se ha dictado el siguiente Auto.
VISTOS: a 02 de junio 1997, de acuerdo al requerimiento del Sr. Fiscal Militar y de conformidad a los Arts. 224 y 226 del Código de Procedimiento Penal Militar citese y emplácese por Edicto al procesado: **SR. OLEGARIO CARAL CAYO**, para que en el término de 15 días a partir de la publicación del edicto correspondiente, se presente ante el Tribunal Permanente de Justicia Militar (Calle Ballivián No. 1427), a objeto de asumir su defensa en el proceso que se le sigue por el delito señalado anteriormente, bajo conminatoria de ser declarado REBELDE Y CONTUMAZ A LA LEY.
Es librado en la ciudad de La Paz, a los tres días del mes de junio de mil novecientos noventa y siete años.
P.O. del V.R.

En Bruselas

140 países definen sobre la prohibición de minas

Se estima que alrededor de cien millones de minas antipersonal aún quedan en el mundo, esencialmente en países en desarrollo, aunque también en Europa

Bruselas, (EFE).- Unos 140 países participantes en la Conferencia Internacional para la Prohibición de Minas Antipersonal que hoy se inaugura en Bruselas, deberán definir su postura tendiente a adoptar un compromiso oficial en diciembre en Ottawa.

Al menos 74 países se han comprometido hasta ahora a firmar el futuro Tratado de Ottawa, que prohibirá la producción, tránsito, utilización y almacenamiento de estas armas.

El ministro de Exteriores belga, Erik Derycke, afirmó ayer, lunes, que el rechazo a esta clase de armas tiene también un significado ético por oponerse a un grave problema que afecta principalmente a los países en desarrollo.

Deseo, asimismo, que el ejemplo belga, precursor de la prohibición total, sea seguido por la comunidad internacional y se venzan las resistencias aún existentes en algunos países de la Unión Europea (UE).

"Se trata de una reunión crucial para edificar el soporte político para la firma del Tratado de prohibición en diciembre", dijo Jody Williams, de la Fundación americana de Veteranos de Vietnam.

PROHIBICIÓN COMPLETA
La "Conferencia Internacional de Bruselas para una Prohibición Completa de Minas Anti-



Víctima de las minas personales que fueron en la guerra

personal" forma parte de las tres conferencias mundiales cuyo objetivo es que los estados se definan sobre su posición.

La primera, que lanzó el pro-

ceso, tuvo lugar en Ottawa (Canadá) en octubre de 1996, la segunda será mañana en Bruselas y la tercera de nuevo en Ottawa, que debe desembocar

en la firma de un Tratado en diciembre de 1997.

La UE adoptó en 1995 una posición común para destruir todas las minas no detectables, pero no se comprometió a la no producción, almacenaje o comercio de las detectables.

La estimación total de minas antipersonal en el mundo es de aproximadamente cien millones, repartidas esencialmente en países en desarrollo, aunque también quedan en Europa.

Por acuerdo con Gran Bretaña Militares chinos en Hong Kong

HONG KONG, 23 (AP).- Rompiendo un estancamiento de último minuto, China y Gran Bretaña anunciaron ayer un acuerdo para permitir que 509 efectivos militares chinos ingresen a Hong Kong tres horas antes de que concluya el mandato británico.

El acuerdo anunciado simultáneamente en Beijing y en Hong Kong indica que las tropas y sus oficiales ingresarán a Hong Kong en 39 vehículos a las 9:00 de la noche (1300 GMT) del 30 de junio.

Previamente Gran Bretaña había rechazado la exigencia china de tener al menos algunos soldados en cuarteles de Hong Kong para el momento en que el control de Hong Kong cambiara de manos a medianoche.

El acuerdo, anunciado ocho días antes del traspaso de la soberanía de Hong Kong a los chinos, permitirá a los efectivos chinos "efectuar sus deberes de defensa desde la cero hora del primero de julio", dijeron los comunicados. Beijing proyecta empla-

zar 10.000 efectivos de Liberación en Hong Kong.

Casi 200 soldados chinos han ingresado inicialmente a Hong Kong para la ceremonia de la transferencia de la soberanía.

Pero de manera que China indicó que pas necesitaban estas tropas de Hong Kong para la ceremonia de julio a fin de cargo de sus deberes de defensa.

Gran Bretaña se dio lugar a especular de que el ejército ingresaría a Hong Kong para solicitar permiso de los chinos.

Emplazar al ejército en Hong Kong, considerado uno de los bolos más desagradables para la comunidad de jing, fue uno de los temas más delicados en las negociaciones sobre el traspaso de la soberanía.

En Irán

Explosión en mina deja 18 muertos

TEHERAN, (AP).- Una explosión en una mina de carbón del norte de Irán dejó un saldo de 18 muertos y 32 heridos, dijeron ayer las autoridades.

Varios mineros quedaron atrapados durante la noche debido a que la explosión derrumbó parte de uno de los túneles.

Ali Mirzaei, subdirector de la Compañía Siderúrgica Nacional de Irán, la propietaria de la mina, Mirzaei dijo que había 70 mineros en el túnel cuando ocu-

rrrió la explosión, pero cuántos estaban atrapados.

Hossein Ali Baradaran, contratista, dijo que mineros que estaban heridos fueron llevados a un hospital para recibir tratamiento.

La explosión se registró a las 18:00 de la noche, debido a una acumulación de gas metano y dióxido de carbono. Sangerud está 200 kilómetros al noroeste de Teherán.

El Nuncio Apostólico
Monseñor Rino Passigato
y el Arzobispo de La Paz
Monseñor Edmundo Abastoflor M.

tienen el honor de invitar a los fieles católicos de La Paz -personas, familias, instituciones, escuelas, colegios- a participar de la Misa Concelebrada en la Solemnidad de los santos Apóstoles Pedro y Pablo y Día del Papa, que se celebrará en la Catedral Metropolitana de Nuestra Señora de La Paz, el domingo 29 de junio a las 11:00 horas, ocasión en la que se rezará por el Santo Padre Juan Pablo II.



MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO
SECRETARÍA NACIONAL DE EDUCACIÓN

CONVENIO DE CREDITO AIF-2650-BO
UNIDAD DE APOYO Y SEGUIMIENTO-PROGRAMA DE REFORMA EDUCATIVA
LICITACION PUBLICA NACIONAL Nº 027/97
PRIMERA CONVOCATORIA

El Ministerio de Desarrollo Humano y la Secretaría Nacional de Educación a través de la Unidad de Apoyo y Seguimiento a la Reforma Educativa (UNAS), invita públicamente a las empresas editoras de periódicos de circulación nacional, presentar sus ofertas para la:

IMPRESION Y DISTRIBUCION DEL SUPLEMENTO
"EL PIZARRON" Nos. 17 AL 28

FINANCIAMIENTO: Procede del convenio de Crédito No. 2650-BO, suscrito entre la República de Bolivia y la Asociación Internacional de Fomento (A.I.F.-B.M.).

PRESENTACION DE OFERTAS: Las ofertas deberán presentarse en el Departamento de Licitaciones de la UNAS, ubicado en la Calle Heriberto Gutiérrez No. 2374 de La Paz, tercer piso, hasta las 11:30 del día 14 de julio de 1997.

ACTO DE APERTURA DE OFERTAS: El acto de apertura de ofertas se realizará el 14 de julio de 1997, a horas 15:30, en nuestras oficinas.

GARANTIA DE SERIEDAD DE OFERTAS: Deberá ser emitida por un monto fijo de \$us 2.400,- con validez de 120 días a partir de la fecha límite de presentación de ofertas.

VALOR DEL DOCUMENTO Bs. 250.- Los interesados en adquirir el documento de licitación podrán hacerlo previo depósito bancario a nuestra Cuenta Corriente No. 0177 170011 del Banco Industrial S.A. de la ciudad de La Paz a nombre de UNAS DIFEM.

Consultas sobre especificaciones técnicas y/o la forma de compra de documentos de licitación, podrán efectuarse en el Departamento de Licitaciones de la UNAS.

Secretaría Nacional de Educación - Unidad de Apoyo y Seguimiento a la Reforma Educativa
Calle Heriberto Gutiérrez No. 2374 - Casilla de Correo No. 6406

Tel. 390706 - 371038 - 433218 - 373281 Fax: 433218 - 433665
La Paz - Bolivia

La Paz, junio de 1997

(Pub. LR.Pr.22-24-26/06/97)



MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO
SEGUNDA PUBLICACION

INVITACION DIRECTA Nº 003/97
SERVICIO DE AUDITORIA INTERNA

De acuerdo con los procedimientos de Contratación establecidos en las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios R.S. Nº 216145, se convoca a Empresas Consultoras legalmente constituidas a presentar propuestas para el trabajo de Auditoría de la:

EJECUCION PRESUPUESTARIA DEL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO, POR EL PERIODO AGOSTO 1993 A JULIO 1997

El pliego de condiciones podrá ser recogido de la Dirección Administrativa del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, ubicada en el 2º piso, oficina 203 del edificio anexo de la Cancillería, calle Junín esquina Ingavi, sin costo alguno.

Las propuestas se recibirán en la Dirección Administrativa hasta horas 18:00 del día viernes 18 de julio de 1997 en sobre cerrado, procediéndose a la apertura de los mismos el día 21 de julio de 1997 a horas 09:00 en el Salón Ostia.

La Paz, junio de 1997



REPUBLICA DE BOLIVIA
H. CAMARA DE DIPUTADOS

INVITACION DIRECTA Nº 11/96-97
PARA LA IMPRESION DEL REDACTOR
DE LOS MESES DE DICIEMBRE 96 Y ENERO 97

SEGUNDA CONVOCATORIA

TERCERA PUBLICACION

24 DE JUNIO DE 1997

Cumpliendo las formalidades y procedimientos establecidos en las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios, la H. CAMARA DE DIPUTADOS, invita a personas naturales o jurídicas, a presentar propuestas para la impresión del "REDACTOR", para la H. CAMARA DE DIPUTADOS, de acuerdo a lo siguiente:

- El Pliego de Condiciones podrá ser adquirido a partir del 25 de junio, en la OFICIALIA MAYOR DE LA H. CAMARA DE DIPUTADOS, ubicada en la Plaza Murillo-Palacio Legislativo.
- El precio del Pliego de Condiciones es de cincuenta 00/100 bolivianos (Bs. 50.-).
- Las propuestas deberán ser presentadas en sobres cerrados en la OFICIALIA MAYOR DE LA H. CAMARA DE DIPUTADOS, en la dirección antes citada hasta horas 18:30 del día 10 de julio de 1997.
- La apertura de propuestas se efectuará en acto público a realizarse en el SALON de REUNIONES de la PRESIDENCIA de esta H. CAMARA DE DIPUTADOS, a partir de horas 10:30 a.m. del día 11 de julio de 1997.
- Mayor información y consultas pueden ser obtenidas en OFICIALIA MAYOR de la H. CAMARA DE DIPUTADOS.

OKINAWA

La lucha entre las fuerzas japonesas y estadounidenses en Okinawa en 1945 fue una de las más cruentas batallas de la Segunda Guerra Mundial. Más de 236.600 personas murieron, incluso unos 150.000 habitantes de Okinawa, 63 por ciento de la población.

PACIENCIA

Araat, entrevistado en la ciudad palestina autónoma de Ramala a propósito de los enfrentamientos de la semana anterior en la localidad Cisjordana de Hebrón, afirma que ya advirtió el mismo "de la posibilidad de llegar a esa situación", a lo que agrega: "y, a mi pesar, esto empeora".

COLONIZACION

"El cristianismo en el mundo atlántico en el siglo XVII", recoge el testimonio de una mesa redonda celebrada en Montreal, Canadá en agosto de 1995, por iniciativa del Pontificio Comité en Ciencias Históricas de Vaticano.

A las personas que se detallan a continuación se les insinúa apersonarse a las oficinas del periódico PRESENCIA en horas de oficina.

- 1.- Hugo Castedo Reffo
(Prensa Internacional Santiago de Chile)
- 2.- Fernando Bascón Quiroga
- 3.- Guillermo Lanza
(Ovni Publicidad)
- 4.- Enrique Ackermann O.
(Expresión Publicidad)
- 5.- Reynaldo León Helguero
- 6.- Carusa de Escobar
(Ex Agente en Coraico)

**Comunicarse con urgencia a los telefonos
372340 al 44, Internos 37 ó 38**

 **YACIMENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS**
GERENCIA INDUSTRIAL
INVITACIONES DIRECTAS

YACIMENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a firmas y/o personas legalmente establecidos, a presentar propuestas para lo siguiente:

PRIMERA CONVOCATORIA
PEDIDOS

INVITACION N°
01-4000/87 REPUESTOS PARA BOMBAS WESTINGHOUSE LG-200 LG 1 SERIE D-3086
01-5014/87 REPUESTOS VAPADOR DE VELOCIDAD NELSON
01-5024/87 CAAJA INCREMENTA VAPADOR DE VELOCIDAD
01-5036/87 AGUJO 1/2 HORNOS ESTANCO
01-4000/87 FOTOCOPIADORA

TERCERA CONVOCATORIA
PEDIDOS

INVITACION N°
01-4000/87 REPUESTOS CENTRO DE MOTORES WESTINGHOUSE

PRIMERA CONVOCATORIA
SERVICIOS

INVITACION N°
01-515/87 LIMPIEZA EXTERIOR PANEL ALIMENTADORES DE CARBA

Fecha presentación ofertas en oficinas de la División de Materiales Industrial: 14 de Julio de 1987 hasta horas: 15:30
Fecha Apertura Propuestas: 16 de Julio de 1987.

Los pliegos podrán ser observados en la División de Materiales (D.M.) - Cochabamba, Av. Salavmencia N° 0722 y el Departamento de Materiales, Frente al (D.D) Caserio Policial "Palmira Santa Cruz", a partir del día 23 de junio de 1987 en los siguientes horarios: de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz), previo pago en moneda Suicón Caja de Bs. 48,98 incluye Impuesto de Ley y Depósitos de Fomularia.

Cochabamba, 22 de Junio de 1987
RELACIONES PUBLICAS DE YPFB

NOTA: La cancelación de los pliegos será en caso de: queriendo habilitarlos para una próxima oportunidad si se declara desierta la invitación.

Y. P. F. B. RECOMIENDA
"AMORAN LA ENERGIA"


CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

**LICITACION PUBLICA GAF/004/97
PRIMERA CONVOCATORIA
AMPLIACION DE PLAZO**

La Contraloría General de la República en conformidad a las normas contenidas en el Sistema de Administración de Bienes y Servicios de la Contraloría General de la República, aprobado mediante Resolución Administrativa No. CGR-1/099/96, invita a las Empresas Constructoras del país legalmente establecidas a presentar sus propuestas para la:

**"REMODELACION DE OFICINAS DE LA CONTRALORIA GENERAL
DE LA REPUBLICA EN LA CIUDAD DE COCHABAMBA"**

El documento de Licitación GAF/004/97 podrá ser adquirido, a un costo de Bs 400.00 en las oficinas de la Gerencia Nacional de Administración y Finanzas de la Contraloría General de la República, ubicada en la calle Colón Esquina calle Indaburo de la ciudad de La Paz y oficinas Departamentales de la Contraloría General de la República en todas las ciudades capitales de cada Departamento, a partir del día 21 de abril de 1997.

El plazo para la presentación de propuestas fue ampliado hasta el día lunes 30 del mes de junio de 1997 hasta las 18:00 en oficinas de la Gerencia Nacional de Administración y Finanzas Plantelaja, de la Contraloría General de la República, procediéndose a la apertura de las propuestas a las 18:15 del citado día.

Mal tiempo deja muertos y miles de damnificados

Gobierno chileno afirma que los daños suman a 75 millones de dólares. El mal tiempo se registra desde hace más de dos semanas y ha provocado daños en carreteras y puentes.

SANTIAGO DE CHILE.

Las cifras fueron proporcionadas por la Oficina de Emergencia, la cual añadió que hay 383 viviendas destruidas, otras 2.361 con daños mayores y 9.197 con daños menores.

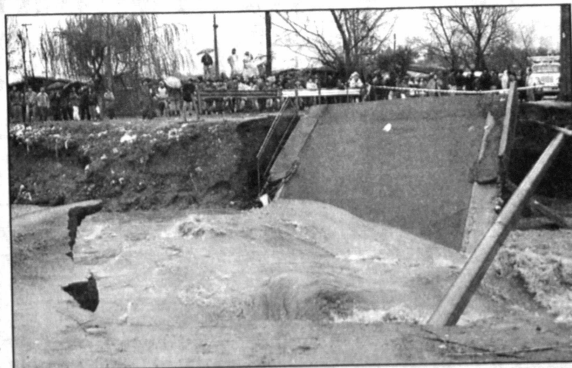
Los daños mayores se registran en la zona centro-sur que no está preparada para soportar un prolongado frente

DEMANDAS
El Ministerio de Obras Públicas informó que el país necesita más de 1.500 millones de dólares para terminar con los desastres que provocan las lluvias "con una inversión anual de entre 100 y 150 millones de dólares para los próximos 8 ó 10 años".

Los 23.000 kilómetros de caminos de Chile están habilitados, reseñó la misma fuente pero muchos de los secundarios se encuentran intransitables aislando a pequeños poblados.

También se encuentran a los
lados los pasos fronterizos con

Los lluvias, el viento y la nieve destruyeron varios puentes y carreteras.



Argentina. En el principal de ellos, el que une a Santiago con Mendoza, hay 236 personas refugiadas entre chilenos y argentinos.

SITUACION

CONTROLADA
El presidente Eduardo Frei, que encabeza desde hace tres días un gabinete de emergencia, informó que las pérdidas actuales son del orden de los 75 millones de dólares, pero aseguró que la emergencia está controlada.

La lluvia, que por otra parte sirvió para llenar embalses, ríos, lagunas y represas después de casi cinco años de una dura sequía, anega sin embargo vastas extensiones agrícolas.

El Ministerio de Defensa ordenó la alerta de sus efectivos, mientras que la Policía (carabineros), fue acuartelada y su personal sale en turnos para socorrer a los afectados, mientras su servicio de helicópteros entrega víveres y rescata personas.

Para disminuir la contaminación

Retiran automotores de las calles de San Pablo

SAN PABLO, (ANSA).-Unos 650.000 automotores fueron retirados ayer de las calles del Gran San Pablo, donde comenzó un operativo de alternancia de vehículos, en un intento por disminuir la contaminación del aire.

No se permitió ayer, desde las 7 a las 20 locales, la circulación de vehículos (incluidos los camiones, una novedad en ese tipo de operativos) cuyas patentes finalizan en 1 y 2. La medida continuará el martes con las patentes 3 y 4, y así sucesivamente.

El operativo abarca la ciudad de San Pablo y los vecinos municipios de Guarulhos.

Osasco, Ferraz de Vasconcelos, Taboão da Serra, Santo André, São Bernardo do Campo, São Caetano do Sul, Diadema y Mauá.

La flota registrada en el Gran San Pablo es de 5,7 millones de unidades, aunque la circulante es de aproximadamente 3,4 millones. El Departamento de Tránsito concede 1.000 nuevos patentes por día.

El operativo Alternancia de 1997 -que comenzó con un alto apoyo popular, de 77 por ciento según las encuestas- registró hasta el 29 de agosto pero se puede prorrogar hasta setiembre, lo que dependerá de las condiciones meteorológicas.

Breves de Latinoamérica

CRISIS

BUENOS AIRES, (AP) - La prensa local informó ayer que el presidente Carlos Menem introducirá cambios en su gabinete cuando regrese de Nueva York, donde asiste a la cumbre de las Naciones Unidas sobre la preservación del medio ambiente.

Las modificaciones se deberían a la desaldrada situación en que quedaron algunos de sus ministros, al comprobarse que habían faltado a la verdad en relación telefónica que mantuvieron con el controversial empresario Alfonso Yabrán, de quien la justicia sospechadora pudo haber sido el investigador del asesinato del reportero gráfico José Luis Cabezas.

ANDINOS

BOGOTÁ, (EFE).- La sede de la Comunidad Andina de Naciones (CAN) será trasladada a Colombia en caso de que Perú ratifique su salida del grupo en la reunión ministerial que tendrá lugar desde hoy, martes, en la capital ecuatoriana. Informaron portavoces del Ministerio de Relaciones Exteriores en Bogotá.

El asunto de la retirada o no del país vecino será uno de los asuntos centrales de esta cita, a la que acudirán los titulares de Exteriores y de Comercio del área.

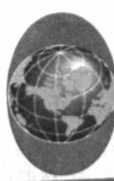
ENVEJECIMIENTO

DENVER (EEUU), (EFE). Los líderes de los países más industrializados del mundo carecen de una solución que permita afrontar, a corto plazo, el problema del envejecimiento progresivo de su población y sus repercusiones económicas en las generaciones jóvenes.

La única posibilidad que ofrecieron los jefes de Estado o de Gobierno de la "Cumbre de los Ocho", reunido del 20 al 22 de junio en Denver (Colorado), fue simplemente la de retrasar la edad de jubilación de los trabajadores.

La Copa América
tiene grandes
protagonistas...
los hinchas,
la pasión,
el fútbol,
los jugadores
y
el mejor equipo.

PRESENCIA
del
deporte
el mejor equipo... siempre



La Paz, Bolivia,
martes 24 de junio
de 1997

Advierten sobre el daño que sufre el planeta

Fuertes discrepancias entre líderes sobre medio ambiente



Líderes del mundo se reúnen para analizar los riesgos que sufre el planeta.

La Segunda Cumbre de la Tierra el primer ministro británico, Tony Blair, criticó a EE.UU. por su actitud poco comprometida en reducir las emisiones de los gases que producen el "efecto invernadero" y el cambio climático

Europa renueva compromiso de reducir los gases dañinos

Naciones Unidas. Los países europeos renovaron ayer en la segunda Cumbre del Medio Ambiente en Nueva York su compromiso por adoptar políticas concretas que reduzcan la emisión de gases dañinos, preserven los bosques, aseguren los recursos acuáticos y promuevan más ayuda para el desarrollo.

El interlocutor europeo más duro fue el primer ministro británico, Tony Blair, quien en su primera intervención en la sede de la ONU, criticó duramente a Estados Unidos por negarse a aceptar una reducción de sus emisiones de dióxido de carbono.

"Las mayores responsabilidades recaen en las naciones que producen mayores emisiones", dijo Blair quien recordó que Gran Bretaña se ha comprometido a reducir en un 20 por ciento las emisiones de CO2 para el año 2010 frente a los niveles de 1990.

La Unión Europea (UE), en su conjunto, ha propuesto una nueva meta para los países industrializados de reducir en un 15 por ciento las emisiones de CO2 para 2010, algo que Estados Unidos y Japón se han negado a prometer oficialmente.

En su discurso, el vicepresidente de EE.UU., Albert Gore, reconoció los graves consecuencias del "efecto invernadero" pero declinó compromisos específicos y también rechazó la propuesta europea y canadiense de iniciar negociaciones para un tratado sobre bosques.

Las discrepancias entre la UE y EEUU se pusieron en evidencia ya durante el fin de semana en la reunión del Grupo de los Siete en Denver donde el presidente norteamericano, Bill Clinton, rechazó metas específicas de reducción del CO2 en el comunicado final.

Fondo Mundial de la Naturaleza El cambio climático es invisible y asesino

GINEBRA, (EFE). El cambio climático generado por el calentamiento de la Tierra es "un insidioso e invisible asesino" que amenaza todas las especies de animales y plantas en cualquier parte del mundo, según un informe del Fondo Mundial para la Naturaleza (WWF) en sus siglas en inglés.

En el informe, la WWF destaca que esa amenaza se extiende incluso a los parques nacionales y áreas protegidas, "que supuestamente son los santuarios contra los destrozos de la humanidad en su asalto a la naturaleza".

La organización ecologista ha identificado doce de las más famosas áreas protegidas en el mundo que son "altamente vulnerables al daño medioambiental causado por el rápido cambio climático".

Entre esas zonas destacan el Coto de Doñana, en España; el parque nacional de Majella, en Italia; las Llanuras de Kahle, en Zambia; la reserva marina de Hol Chan, en Belice; el parque nacional de Kakadu, en Australia; el de Sagarmatha, en Nepal; el de La Amistad, en Costa Rica; el de los Pantanos de Florida, en Estados Unidos; y la reserva natural de Moremi, en Botsuana.

La WWF recuerda que durante el último siglo la Tierra se ha calentado y el cambio climático se ha acelerado.

Naciones Unidas, 23 jun (EFE). La segunda Cumbre de la Tierra comenzó ayer con una clara advertencia sobre los riesgos que existen si no se conserva el medio ambiente pero, a la vez, dejó claras las fuertes discrepancias entre los diferentes Gobiernos respecto a medidas concretas y promesas específicas para lograrlo.

El secretario general de la ONU, Kofi Annan, al inaugurar la reunión que durará hasta finales de semana, advirtió que el planeta podría ser dañado irreversiblemente y desatar una espiral de hambre, enfermedades, pobreza y más conflictos, si no se actúa rápidamente.

"No debemos fracasar", advirtió Annan, quien recordó que la cumbre que reúne aquí a 50 líderes y más de 80 ministros de los cinco continentes tiene como objetivo analizar lo que se ha realizado y no realizado desde la Cumbre de Río en 1992 y fijar nuevas metas para los próximos cinco años, así como para el Siglo XXI.

COMPROMISOS
Las promesas más directas fueron presentadas por la Unión Europea (UE) que se comprometió a reducir en al menos un 15 por ciento las emisiones de CO2 para el año 2010 frente a los niveles de 1990, idea rechazada por países como Estados Unidos y Japón.

El primer ministro británico, Tony Blair, fue el más claro de los dirigentes europeos al criticar abiertamente a Washington por esa actitud poco comprometida y asegura que su Gobierno irá más allá y reducirá hasta un 20 por ciento las emisiones de los gases que producen el "efecto invernadero" y el cambio climático.

Viktor Chernomyrdin, jefe del Gobierno de Rusia, uno de los países con mayores problemas ecológicos del mundo por la explotación descontrolada de los recursos económicos, se sumó a la propuesta de la UE para negociar un tratado internacional para la protección de los bosques.

Japón:

Propuesta Europea es injusta

NACIONES UNIDAS, (EFE). Japón criticó ayer como "demasiado estricta" e "injusta" la propuesta de la Unión Europea de que los países industrializados recorten un 15 por ciento, para el año 2010, sus emisiones de gases de dióxido de carbono (CO2) y otros gases del "efecto invernadero".

La propuesta europea "no es equitativa" porque si estas metas no se cumplen dentro de la UE, cada uno de los países miembros asumirá la responsabilidad, dijo Hiroshi Hashimoto, portavoz del Ministerio japonés de Asuntos Exteriores, en rueda de prensa en la ONU.

En cuanto y cuándo recortar las emisiones de CO2 y otros gases del "efecto invernadero" es una de las grandes controversias que enfrenta a los países industrializados en la reunión abierta ayer en la ONU para repasar la aplicación e incumplimientos de los acuerdos de la histórica Cumbre de la Tierra en Río de Janeiro en 1992.

Estados Unidos, que produce casi el 25 por ciento de las emisiones globales de CO2, se niega a fijar metas y fechas concretas para reducirlas.

Japón, dijo Hashimoto, está a medio camino entre las posiciones opuestas de la Unión Europea y de EEUU.

El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores japonés dijo que su país planea proponer metas fijas y definitivas "cuando llegue el momento", pero no lo dijo cuándo.

En diciembre, Japón tiene lugar en Kyoto (Japón) una conferencia internacional en la que deben acordarse nuevas metas vinculantes para las reducciones de las emisiones de gases del "efecto invernadero" de parte de los países industrializados.

TUMBO

SUPERMERCADOS

ANUNCIA LA LLEGADA DE UN GRAN SURTIDO DE PRODUCTOS AMERICANOS. A LOS MEJORES PRECIOS!!!

TUMBO

SUPERMERCADOS

OPORTUNIDADES SEMANALES

PARQUEO PROPIO

Para su comodidad atendemos

domingos y feriados TODO EL DIA

Mcal. Montenegro N° 1385 • Telfs: 793632 • 797288 (San Miguel)

puertA Abierta

Responsable: Rubén Vargas

La Paz, Bolivia, martes 24 de junio de 1997

Funcionó en Bolivia Nuevo método de fomento a la cultura

Washington, jun (EFE). - Unos pocos cientos de dólares gastados con inteligencia pueden resultar más efectivos que varios miles para fomentar la cultura en Iberoamérica, ha comprobado el Centro Cultural del Banco Interamericano de Desarrollo (BID).

Este es uno de los resultados de los primeros cinco años de actividad de ese centro del BID, una institución impulsada por su presidente Enrique Iglesias, para disponer de un mecanismo de fomento cultural en los países de la región.

EL BID, cuyo objetivo es apuntalar el desarrollo económico y social de las naciones de América, ha incorporado la cultura dentro de estas metas.

Félix Angel, director del Centro Cultural del BID, ha citado el caso -entre muchos- de la Casa de la Cultura del puerto colombiano de Guatán, que con una donación de 5.000 dólares del Banco pudo garantizar la enseñanza y la preservación de la música llanera.

Otro de los logros es el rescate del arte del dibujo a lápiz en Bolivia, donde la Fundación de un banco local obtuvo una donación para mantener viva esta tradición, amenazada por la mayor rentabilidad del óleo y de la acuarela.

En la práctica, el BID ha podido comprobar que en la cultura, lo mismo que en los planes de desarrollo económico y social, unos pocos dólares son tan efectivos como los costosos proyectos que ayuda a financiar el Banco.

El Programa de Promoción y Estimulación Cultural ha beneficiado a 21 proyectos en doce países: Argentina, Bolivia, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Guyana, México, Paraguay, Perú, Trinidad y Tobago, y Uruguay.

Marco Antonio Ferreira expone en Nota

Mi pintura: una propuesta de acción que se hace "al andar"

Hoy se inaugura la exposición de pinturas en técnica mixta de Marco Antonio Ferreira. Los 12 cuadros que llevan la firma del artista se agrupan bajo el título de "Boieim"

La muestra consta de 12 cuadros abstractos trabajados durante el último semestre del 96 y primero del 97. Tiene colores característicos muy acentuados como el rojo, aunque su utilización no responde a una idea o concepto deliberado, explicó Ferreira.

"Na hay una forma definida conceptualmente. No se puede decir que esto es una ventana, eso una figura humana o aquello una cabeza, no hay eso. No hay formas reconocibles. Puede que se vean, pero no están ahí dentro de la pintura", contó Ferreira a PUERTA ABIERTA.

Agregó que lo suyo no es un arte que representa visual ni literalmente y que el significado está en su propuesta de la acción, del hacer en sí. "Es una pintura hecha más de un camino que se hace al andar, que muestra el hacer que es más importante que el significado que pueda tener la pintura".

LAS IDEAS PENSADAS

No existe una idea central, hay una propuesta primaria que es darle a los cuadros una coherencia de la pintura misma, y ésta es echar tinta sobre una tela y sacar algo de ella, dijo.

Este artista explicó que trabaja de muchas maneras, utilizando el lenguaje de la pintura: colores, líneas, materia, espacio, pero solamente hay coherencia entre esas cosas, no existe una correspondencia con la significación fuera del cuadro; éste se define por sí solo.

Además dijo que no hay un pensamiento que proponga ha-



SIN TÍTULO.- Cuadro que forma parte de la exposición de Marco Antonio Ferreira. La muestra permanecerá hasta el 5 de julio.

cer algo. "A partir de una primera acción sobre el cuadro se va dando una coherencia para éste y así se va formando".

CASUALIDAD

Remarcó que su cuadros

hablando de realidad y cuándo de conciencia, las dos cosas están ahí. No todo es casual, no puedo hacer una cosa totalmente inconsciente, lo casual existe en el cuadro, forma parte de la historia", acotó.

Ferreira contó -como ejemplo de casualidad- que su exposición se llamaba "Boieim" y no "Boieim", -las invitaciones ya están hechas con este último título- que tal vez significa bohemia dice, y ¿para qué cambiar esto?.

EL PINTOR

Nacido en 1956 en Brasil, Marco Antonio Ferreira ingresa en 1980 a la Escola de Arte Parque Lage de Rio de Janeiro, Brasil. En 1981 comenzó haciendo grabado en metal en San Pablo. Entre 1982 y 1983 cursa un taller de dibujo en San Pablo. Luego continúa con un taller libre de grabado (1987-89).

Desde 1985 comenzó con exposiciones de grabado en San Pablo, Brasilia, España. Y a partir de 1993 con exposiciones en Bolivia.

Vive en Bolivia hace tres años, está casado con una boliviana. Comenzó a pintar aquí en La Paz, pues antes se dedicaba al grabado en metal.

En 1995, año en el que empezó a pintar, se inició con pintura figurativa y rápidamente pasó a la semi-abstracta. "Mi pintura no es abstracta en sentido de la utilización geométrica, la mía está más cerca de la informal, que viene después, y es una tendencia que no define una forma. Mi pintura recibió influencia de la tendencia informal, abstracta, expresiva", finalizó Ferreira.

A la OSN

Freddy Terrazas renunció



FREDDY TERRAZAS, renunció a la OSN por motivos de salud.

Freddy Terrazas, que hasta el viernes estuvo a la cabeza de la Orquesta Sinfónica Nacional, presentó este fin de semana al Secretario nacional de cultura Alberto Bailey, su renuncia.

La noticia, que sorprendió a las autoridades de esta institución, los obligó a solicitar a Freddy Céspedes que se haga cargo de la OSN de manera interina. La elección de un nuevo director será realizada en la semana que transcurra, informaron a PUERTA ABIERTA.

Las razones de dicha renuncia, según funcionarios de la Secretaría de cultura, fueron motivadas por el delicado estado de salud en el que se encuentra el ahora exdirector de la Sinfónica. La versión fue confirmada por el mismo Freddy Terrazas en contacto telefónico con esta Redacción. Las autoridades de la Secretaría Nacional de Cultura han manifestado su preocupación por el hecho. Carlos Ostermann, Secretario Interino de Cultura (Alberto Bailey se encuentra nuevamente de viaje), al conocer el hecho dijo que hasta el momento Freddy Terrazas había realizado un buen trabajo a la cabeza de la Sinfónica Nacional.

Por su parte el Subsecretario de promoción cultural, Marcelo Arauz, a tiempo de calificar de "sorpresiva" la renuncia de Freddy Terrazas, lamentó el hecho por que "ha sido un gran director, creo que todos le debemos mucho", dijo. Arauz anunció que ahora la Secretaría tomará decisiones definitivas respecto de la dirección de la Orquesta en cuanto llegue el titular, Alberto Bailey.

ORQUESTA SINFONICA

La Orquesta Sinfónica Nacional fue fundada el 6 de abril de 1945, por el Decreto Supremo 247, como dependiente del Conservatorio Nacional de Música. Han dirigido esta meritoria institución varios maestros, entre ellos Erick Elsner, Jaime Mendoza, Gerard Brawn, Ramiro Soriano.

Freddy Terrazas estuvo a la cabeza de la Orquesta desde octubre de 1992. La Sinfónica, contó con el apoyo de Pro Musicum.

Entre los objetivos de la Orquesta está la sensibilización de la percepción del público con respecto a la música clásica, enriquecimiento cultural de la comunidad, difusión de nuestro patrimonio musical, incentivar la creación musical en el país, promoción de la integración nacional e internacional a través de la música y profesionalización de los integrantes de la Orquesta.

Roberto Mamani Mamani, en la Galería de la OEA

"Formo parte de una generación de pintores aymaras"

Los críticos destacan la fuerza de los colores y la firmeza del diseño de la obra del pintor boliviano, que en estos días expone en Miami.

Washington, jun (EFE). - La nueva pintura boliviana del autor aymara Roberto Mamani Mamani, está presente desde ayer, lunes, en la galería de exposiciones de la Organización de Estados Americanos

(OEA), patrocinadora de la muestra.

Los críticos destacan la fuerza de los colores y la firmeza del diseño de la obra del pintor boliviano, que refleja la solidez de la cultura prehispánica de Tiwanacu, a diferencia de las tradicionales escuelas pictóricas influidas por el diseño europeo.

Una treintena de cuadros resumen la intensa y prolífica obra del pintor aymara, un

autodidacta plástico que escogió su identidad cultural para mostrar la esencia de la cultura ancestral de su pueblo, la intensidad de los colores del altiplano boliviano y la agudeza de sus formas.

"Me gustó el dibujo y la pintura desde mis diez años", dijo Mamani Mamani, de 30 años, quien prefiere ser identificado por sus dos apellidos, que en el idioma aymara significan águila.

Hijo de campesinos de Tiwanacu, Mamani Mamani estaba predestinado a seguir la tradición agrícola de sus padres y antepasados por lo que después de concluir el bachillerato rural ingresó en la Escuela de Agrónomos de La Paz.

Pero su vocación fue más fuerte que la tradición familiar, y durante los tres años de universidad no dejó de dibujar y pintar sin más ayuda que los escasos recursos de que disponía y la fe en exponer algún día en las apreciadas galerías capitalinas.

Gracias a su tesón Mamani Mamani ganó en 1992 el primer premio de un concurso de diseño de la UNESCO sobre el Día Mundial de la Población, por la inusual luminosidad de los colores utili-

zados en un cuadro que representaba las vivencias del altiplano.

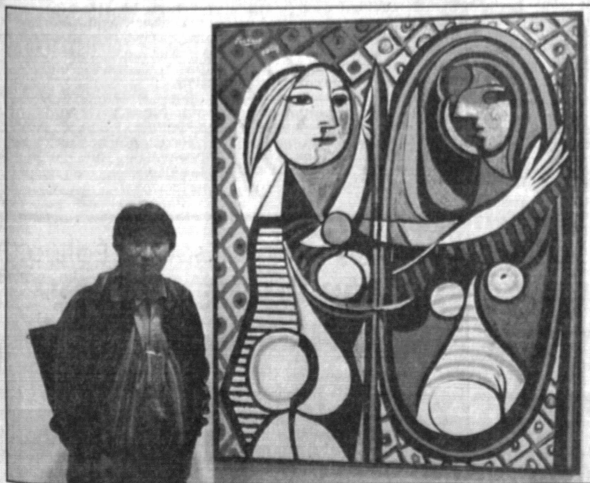
Un año más tarde el consagrado pintor ecuatoriano Oswaldo Guayasamín, que fue jurado del salón boliviano "Pedro Domingo Murillo", le entregó el primer premio de ese certamen.

La carrera artística de Mamani Mamani comenzaba ya cobrar fuerza, y en 1995 ganó otro concurso con su obra "Los Arcángelos" con el que pudo realizar una gira artística por Europa.

Con el respaldo de los patrocinadores, Mamani Mamani se convirtió en el primer aymara que expuso en galerías de España, Francia e Inglaterra.

Desde que cobró notoriedad, Mamani Mamani expone en Bolivia dos veces al año con obras con títulos como "La pelaya de gallos".

"La fiesta de la sangre" o "Mamas, cholas y wawas", en la que homenajea a la mujer andina. Mamani Mamani se siente orgulloso de formar parte de una "nueva generación" de pintores genuinamente aymaras y desvinculados de las tradicionales escuelas influidas por el arte europeo.



ROBERTO MAMANI.- Aparece en la fotografía junto a una de las obras que forma parte de la muestra que en estos días presenta en la galería de la OEA.

▼ Museo Nacional de Historia Natural entregó restos fósiles p.2

▼ Exitoso recital de Rachel Varga y Grace Rodríguez p.3

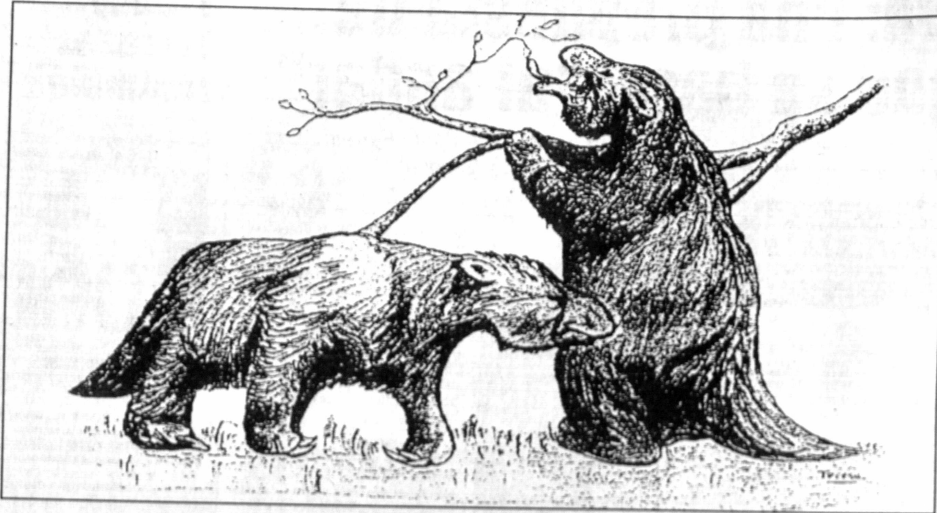
▼ "Las casas de los muertos" recobran vida p.2

▼ Presentaron catálogo sobre video y cine indígena p.3

En Uyuni

Museo Nacional de Historia Natural entregó restos fósiles

Los restos del *Megatherium* encontrado en Suntura fueron instalados en el Museo Antropológico de Uyuni. Se trata del único ejemplar del Pleistoceno con el que cuenta Bolivia hasta ahora para investigaciones.



ASIFUE.- Reconstrucción paleobiológica de los Megatheriidae (similar al descubrimiento en Suntura, departamento de Potosí), en la que se muestra su carácter de ramoneador y herbívoro y las posturas que adoptó para conseguir su alimentación.

UYUNI (PRESENCIA). El Museo Nacional de Historia Natural devolvió al Museo Antropológico y Arqueológico de los Andes Meridionales del Sudoeste Potosino los restos fósiles del *Megatherium*, encontrado en la localidad de Suntura a 55 Km. entre los cerros Pomani y Churull, al sudoeste de la ciudad de Uyuni.

El Ing. Federico Anaya y el Paleontólogo Bernardino Mamani fueron los encargados de la entrega al Honorable Alcalde Municipal de Uyuni Lic. Vidal López F., después de haber sometido a las piezas a un tratamiento de mantenimiento.

El espécimen, valioso para la paleofauna del Pleistoceno boliviano y de la región del Altiplano Sur, se constituye en el único ejemplar depositado en el Museo del país a partir de su entrega al Museo de Uyuni.

El megatherium vivió adaptado, según estudios realizados de los restos, en un hábitat de marcado desarrollo estepario. La talla media 3.5 m. de altura característica a este espécimen de otros géneros de la familia Megatheriidae, que habitaron gran parte del continente sudamericano durante el Plio-Pleistoceno hace 1.64 millones de años atrás.

La presencia de este taxon

en el Altiplano Sud, amplía su distribución Paleobiogeográfica, a los descubiertos en el norte chileno y sur de Bolivia (Tarija). Esta evidencia biológica del pasado geológico de la región, demuestra que, el clima reinante durante el pleistoceno en el Altiplano Sud, era completamente diferente a lo que hoy en día se conoce, es decir, los movimientos cíclicos desarrollados durante el plio-plaistoceno produciendo el levantamiento del sistema orográfico Andino, produciendo en consecuencia el cambio ecológico de la región.

Los científicos que deseen estudiar este espécimen deberán

necesariamente viajar hasta Uyuni. Esto ha convertido a su Museo en uno de los más importantes de esta región.

De otro lado el Ing. Anaya recomendó la conservación y protección de estas riquezas, pues ellas contribuyen a la interpretación de la Historia Geológica y Evolutiva de la región y el país; también se refirió al saqueo indiscriminado de los recursos paleontológicos de Yacimientos y sitios de la región y del país. De acuerdo con el informe de estos profesionales es muy posible que el actual Museo de Uyuni se convierta en uno regional dependiente del Museo Nacional de Historia Natural.

Para ser Patrimonio Cultural Se entregó el informe técnico sobre Samaipata

Autoridades de la Secretaría Nacional de Cultura ya tienen en sus manos el informe técnico sobre el centro arqueológico de Samaipata, que será presentado oficialmente a la UNESCO en las próximas horas, para ser nominado como Patrimonio Cultural y Natural de la Humanidad.

Así lo informó la oficina de prensa de la Secretaría de cultura. Se anunció además que una vez establecidos los expedientes de base y cumplidos todos los requisitos exigidos por la UNESCO, el Comité de Patrimonio Mundial, órgano de la Convención Internacional para la Conservación del Patrimonio Cultural y Natural, será quien decida incluir a Samaipata en la lista de Patrimonio Mundial.

La comisión que preparó el informe estuvo conformada por un grupo de técnicos, expertos y profesionales del área: los arquitectos Fernando Prado Salomón y Omar Clauze de la Dirección Nacional de Arqueología dependiente de la Secretaría de Cultura, la arquitecta María de los Angeles Muñoz el asesoramiento del Dr. Alberto Meyers.

La documentación audiovisual estuvo a cargo de Alberto Meyers y del fotógrafo Misutani. La documentación histórica y arqueológica fue elegida por Alcides Pareja Paz Padilla. El grupo estuvo apoyado por diversas instituciones de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, la Prefectura, y la Alcaldía de Samaipata.

En el acto estuvo presente Yves de Menorval, representante de la UNESCO en Bolivia, quien adelantó que muchos los enviará a París y según cálculos aproximados en julio de 1998 se podría estar festejando en Bolivia la declaración del título de Patrimonio Cultural y natural de la Humanidad al centro arqueológico de Samaipata, se informó.



INFORME TÉCNICO.- Autoridades de la Secretaría Nacional de Cultura al momento de recepción de los informes técnicos sobre Samaipata.

Comienza mañana Primer Seminario sobre el Tahuantinsuyo

La Embajada del Perú en Bolivia y Prodesa, organizarán el Primer Seminario Boliviano-Peruano sobre el Imperio del Tahuantinsuyo, que se realizará en el local "Auditorio" (c. Fernando Guachalla 421) los días 25, 26 y 27 del mes en curso en el horario de 19:00 a 21:00.

Este evento contará con la participación de destacados expositores, según anuncian los organizadores. Por el Perú estarán presentes el historiador Franklin Paez G.Y., quien actualmente es decano de la facultad de Humanidades de la Universidad Católica del Perú y Miembro de Número de la Academia Peruana de la Historia. Otro es Luis Miguel Glave, del Instituto de Estudios Peruanos.

Entre los bolivianos asistentes estarán representantes de la

Embajada del Perú en Bolivia y Prodesa, quienes hablan sobre los orígenes de la cultura incaica, Juan Albarado, quien da cuenta de la influencia inca en el territorio: Uma-Pacajes, la arquitecta Teresa Gisbert que pondrá sobre el arte inca el mundo andino, y finalmente asistirá Marcela Belchiel que tratará el tema de la alianza Inka-Caranga y sus manifestaciones arqueológicas.

Las inscripciones para los interesados se reciben en Prodesa, cuyas oficinas se encuentran en la calle Pedro Salazar Nro. 372 en la zona de Sopocachi. Sus teléfonos son 433094 y 433994. La invitación está abierta a investigadores, estudiantes y público en general.

Delegación boliviana en Perú

Se encuentra en la ciudad de Lima una delegación de escritores y periodistas bolivianos para participar en diferentes actos conmemorativos del centenario del nacimiento del poeta, periodista y escritor peruano Arturo Peralta, más conocido por Gamalíel Churata.

Asisten invitados por la Universidad "Ricardo Palma" y la Comisión Peruana del

Centenario del Nacimiento del ilustre desaparecido quien residió durante más de treinta años en Bolivia en las ciudades de Potosí y La Paz.

Viajan en la oportunidad Néstor Taboada Terán, Wilson Mendietta Pacheco y Angel Torres, quienes junto a Marcelo Arduo Ruiz participarán de varios coloquios y disertaciones.

Este jueves, en el Espacio Patiño Ramón Rocha Monroy en "Conozca al autor"

El próximo jueves 26, a las 19:00, el escritor Ramón Rocha Monroy se presentará en el salón auditorio del Espacio Patiño ubicado sobre la Av. Ecuador 2503, para dialogar con el público asistente como parte del ciclo "Conozca al Autor".

Ramón Rocha Monroy, según información proporcionada por los organizadores del evento, es autor de varias publicaciones como el titulado "Pedagogía de la Liberación", obra que ganó el Premio Nacional Franz Tamayo en 1975. Otra de sus obras es "Allá Lejos", que obtuvo una mención honoraria en el Premio Erich Guttenberg en 1977. "El Run Run de la Calavera" titula el libro también de su autoría y que ganó el Premio Erich Guttenberg en 1984 (premio compartido con René Bascopé Aspiazú). Otros trabajos literarios llevan por nombre: "El Padrino", "La Tumba Infecun-



RAMON ROCHA MONROY.- Autor de "El run run de la calavera", entre otras obras. "Las crudas morales", estos aparecieron en los últimos años. Se anuncia que saldrá próximamente su libro "Ande volando bajo".

A través del proyecto "Amaya Uta"

"Las casas de los muertos" recobran vida

Los trabajos arqueológicos realizados en Warijana, además de haber conservado varias torres funerarias, lograron recuperar tejidos multicolores, cabellos con trenzas, adornos de plumas, que se exponen en el Museo Nacional de Arqueología.

Wandererson Esquerdo

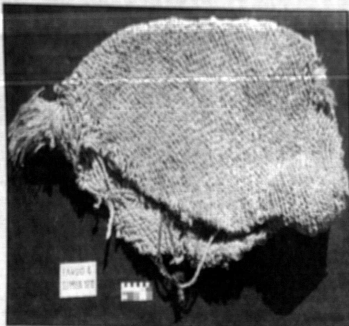
Además de un viaje placentero y rápido hacia Chile, la carretera Patacamarca-Tambo Quemado ofrece al viajero un hermoso paisaje para aquellos que aprecian la naturaleza y una interesante historia.

Precisamente sobre el Km. 45.5, en la localidad de Warijana/Pujrata, justo a los bordes de la carretera, se pueden apreciar varios conjuntos de torres funerarias de hasta cinco metros de altura, que encierran un hito en la civilización aymara. Fueron los primeros monumentos construidos en memoria de sus antepasados.

AMAYA UTA

El proyecto "Amaya Uta '97", dirigido por el arqueólogo Jedú Antonio Sagárnaga y auspiciado por el Servicio Nacional de Canchales y la Dirección Nacional de Antropología y Arqueología, fue responsable de los trabajos pioneros de conservación y estudio científico sobre estas necrópolis esparcidas en aquella región altiplánica.

Confrontando esta situación, los integrantes del proyecto "Amaya Uta '97" trabajamos con las mismas comunidades en un intento bien ejecutado de conservación y preservación de aquellos restos culturales que cuentan nuestra historia.



MARAVILLAS FUNERARIAS.- Se exponen en el Museo de Arqueología.

elementos culturales más sobresalientes, privando parcialmente a la población boliviana del conocimiento y respeto por sus orígenes y tradiciones.

Confrontando esta situación, los integrantes del proyecto "Amaya Uta '97" trabajamos con las mismas comunidades en un intento bien ejecutado de conservación y preservación de aquellos restos culturales que cuentan nuestra historia.

LA ZONA

Toda esta región en el pasado fue extensamente utilizada como zona agrícola protegida por eternos guardianes instalados en torres funerarias. Estos vigilaban año tras año las cosechas de los pueblos aymaras.

El chuno y el maíz aún se conservan como ofrendas en el interior de algunas torres. Los trabajos arqueológicos recuperaron, además de otros materiales

delicados como partes de tejidos multicolores, cabellos con trenzas, adornos de plumas, cesterías, cuerpos momificados y materiales resistentes de cerámica, algunos objetos de cobre y bronce como tupus y laurakes.

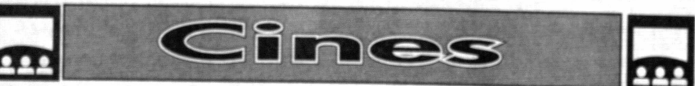
Estos materiales se encuentran en exposición temporal en el Museo de Arqueología de esta ciudad (calle Tiwanaku # 93, esq. Federico Zuazo).

CASAS

Con la llegada de los inkas a la región, la tradición de construir casas a los muertos continuó debido al respeto que existía hacia las culturas conquistadas. Sólo se agregó, aparte de su idioma (quechua), el culto solar y la obediencia a su soberano. Su presencia es muy notoria principalmente en lo que se refiere a la cerámica pintada y sus formas.

Por un periodo de casi 70 años los señores aymaras bajo o no la dominación incaica, tuvieron un gran cuidado y respeto con sus generaciones preteritas, hasta la llegada de los españoles.

Pese a toda esta historia, pasados más de 500 años de atropellos a las tradiciones andinas, allí en Warijana/Pujrata y por toda aquella inmensa región, aún siguen de pie los eternos monumentos a la memoria de nuestros antepasados y de la cultura Boliviana.



MONJE CAMPERO
Tel. 3233333
Matinée Hs. 15:30 Tanda
Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: HERCULES.

16 DE JULIO
Tel. 377099
Matinée Hs. 15:30 Tanda
Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: MENTIROSO MENTIROSO.

SCALA
Tel. 323535
Matinée Hs. 15:30, Tanda
Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: RESGON EN EL AIRE.

6 DE AGOSTO
Matinée Hs. 15:45 Tanda Hs.
19:00 y Noche Hs. 21:30: MICHAEL, TAN SOLO UN ANGEL.

CINEMATECA BOLIVIANA
Tel. 325346
Matinée Hs. 16:00 y Tanda
Hs. 19:30: GRITO DE LIBERTAD y EL MUNDO al Instante.

LA PAZ
Tel. 325533
Matinée Hs. 15:30 Tanda
Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: JADE (mayores de 21 años)

ESTELAR
Parque Líbano
Funciones continuadas a partir de Hs. 15:00: LA NOCHE DEL DEMONIO - FLIPPER y APOLLO 13.

MONUMENTAL
ROBY
Tel. 362135

Matinée Hs. 15:00 y Tanda
Hs. 19:00: TORNADO y DANTES PICK.

PLAZA
Funciones continuadas a partir de Hs. 14:30: MEMORIA EXPLOSIVA y LA FURIA DE LA MONTAÑA.

MADRID
Matinée Hs. 15:00: MAXIMO RIESGO y LOCA ESCUELA DEL DESORDEN Tanda
Hs. 18:00: MAXIMO RIESGO - LOCA ESCUELA DEL DESORDEN y EL REGRESO DEL JEDI.

MANFER
Tel. 373596
Matinée Hs. 14:45 y Tanda
Hs. 19:00: EL REGRESO DEL JEDI y EL NEGOCIADOR.

En Portugal Descubren huecos de dinosaurio

LOURINHÁ (PORTUGAL), JUN (EFE). Un equipo lusitano de paleontólogos ha descubierto en las cercanías de la ciudad de Lourinhá, centro de Portugal, un nido con un centenar de huevos de dinosaurio, y en cuatro puede observarse el embrión.

El anuncio fue revelado ayer por Octavio Mateus, uno de los investigadores que hizo el descubrimiento, quien lo considera como un auténtico acontecimiento mundial.

La importancia del hallazgo fue confirmada por Philippe Taquet, director del laboratorio de paleontología del Museo Nacional de Historia Natural de París.

La Mujer en la CULTURA

Arminda Michel en la radiodifusión



ARMINDA MICHEL. "Para mí era mágico ingresar a las instalaciones de la emisora".

Pilar Contreras

Arminda Michel nació el 21 de septiembre de 1939 en Potosí. Cuando era pequeña solía leer libros a través de los cuales veía y vivía mundos diferentes. "Cuando leía, viajaba a países distintos. Recorría con la imaginación todos los lugares en los que los personajes escribían sus historias".

En la adolescencia empezó a practicar teatro. La energía que llevaba en su interior la empujó a buscar una serie de actividades diferentes. "Empecé en el elenco del Cine Club Boliviano de Potosí. Representaba personajes sencillos, pero desde un principio me encantó. Me gustaba sentirme diferente a mis compañeros que sólo asistían al colegio. Quizás me sentía un poco superior. En el teatro teníamos un grupo solidario de trabajo, donde había una amistad muy fuerte. Sentía ese ambiente como propio". Arminda presentó con este elenco, obras como: "La Doble Venganza".

A los diecisiete años se casó. En esa época escuchaba mucho radio y me gustaba. "Creo que era importante hacer un programa cultural que permitiera a la gente acercarse de otro modo al teatro o a los libros".

Arminda trabajó en radio "Kollasuyo". Empezó leyendo los anuncios publicitarios, luego pasó a leer noticias en el informativo. Un tiempo después en radio "Patriotismo" dirigió el programa "Comentando en la mañana" en el que realizaba entrevistas a personas dedicadas a la cultura. "El día que hice la prueba salí muy contenta. Me sentí como pez en el agua, era como si siempre hubiese estado delante aquellos equipos". El programa tenía como objetivo rescatar el tra-

Agencia Gesta con auspicio del Ministerio de Desarrollo Humano, Secretaría Nacional de Asuntos Etnicos de Género y Generaciones, Subsecretaría de Género.

La velada resultó sumamente grata, merced a la conjunción de factores tales como un programa exigente y muy atractivo y el excelente nivel técnico de ambas artistas.

En su tercera aparición en nuestro medio, la violinista israelí radicada en los Estados Unidos Rachel Varga nos ofreció el viernes pasado un recital en el auditorium del Palacio de Comunicaciones, contando en la oportunidad con el respaldo de la pianista Grace Rodríguez. La velada resultó sumamente grata, merced a la conjunción de factores tales como un programa exigente y muy atractivo, el excelente nivel técnico de ambas artistas y algo que nunca dejaremos de ponderar: el grato ambiente de la sala de Comunicaciones, que únicamente tiene que encontrar solución a los ruidos que se filtran del exterior para alcanzar la perfección.

Rachel Varga ha alcanzado ya un nivel superior de virtuosismo, lo que le permite ubicarse con toda comodidad en el repertorio más exuberante. Su vibrato, que nos lo imaginamos más trabajado que espontáneo, a veces da cierto nerviosismo a su cantabile.

Caja de Resonancia

Carlos Seoane Urioste

Se realizó en el Palacio Chico

Exitoso recital de Rachel Varga y Grace Rodríguez



RACHEL VARGA. Ha alcanzado ya un nivel superior de virtuosismo, lo que le permite ubicarse con toda comodidad en el repertorio más exuberante. Su vibrato, que nos lo imaginamos más trabajado que espontáneo, a veces da cierto nerviosismo a su cantabile.

neidad como pianista se va consolidando día a día.

La producción de cámara de Richard Strauss es realmente pequeña en comparación de su obra operística y sinfónica pero en ningún caso desmerece en el total de su obra creadora. Su sonata en mi bemol mayor Op. 18 es una obra compuesta a los 23 años y pese a ello posee ya la impronta sonora que llevó a este maestro a ser el insuperable compositor de poemas sinfónicos. Verter en los instrumentos todo ese caudal impreso en la partitura es un trabajo nada fácil de lograr, por ello es muy plausible la manera en que nuestras artistas han logrado recrear esta página, llena de intensidad de principio a fin ya sea en los momentos veloces como en la contenida "Improvisación".

La sonata para violín solo de Bela Bartók integra el grupo de obras maestras de los últimos años neoyorquinos del gran húngaro, juntamente con el tercer concierto para violín, el concierto para viola y el concierto para orquesta. Estando en la mira del compositor la tremenda personalidad de Hascha Heifetz, en esos momentos en la cumbre de su carrera, para su inspiración recurre a dos fuentes: las grandes formas del barroco de J. S. Bach y su nunca ausente vena popular balcánica, todo ello estructurado en un lenguaje polifónico que logró entonces plena madurez. Rachel Varga comprende todo ese complejo presente esta obra y ofrece al oyente una versión llena de verdad.

El programa del recital concluía con la Fantasia que Franz Waxman dedicó en 1946 a Heifetz sobre motivos de la ópera "Carmen" de Georges Bizet. La intensa inspiración de los célebres números de la ópera más famosa de la historia movió a numerosos músicos a hacer las adaptaciones más variadas, asegurándose de antemano el éxito. Ya Pablo de Sarasate dedicó al violín y al piano la suite que pronto dio la vuelta al mundo. Señalar las demás versiones sería ocioso. El trabajo de Waxman, en cambio, estructurado originalmente para violín y orquesta, fue utilizado como banda sonora de la película "Humoresque" en la que participaron el entonces joven Isaac Stern y el propio arreglista como director de la orquesta. Los diferentes fragmentos de la ópera están enlazados mediante breves frases cadenciales que hacen función de puente, para dar paso al siguiente motivo con un grato manejo de la sorpresa. Los recursos del violín y el apoyo de intensidad orquestal del piano hicieron que la versión de Varga y Rodríguez sea recibida por el público con el mayor entusiasmo.

El "encore" que respondió a los nutridos aplausos fue un remanso luego de toda la intensidad precedente: la "Melodia" de Gluck-Kreisler, que en realidad pertenece al solo de flauta de la "Danza de los espíritus benitos" del segundo acto de "Orfeo y Euridice", melodía infinita donde equilibran con perfección la inspiración más exquisita y la sobriedad más clásica.

Resumiendo, fue éste otro gratísimo concierto que debemos agradecer a los desvelos de "Pro Musicum", que vuelve a acertar en la elección de sus artistas.

En el Festival de Cinema Jove

Tres videos bolivianos se exhiben en España

Valencia (España). Jun (EFE). Tres realizaciones bolivianas, "El bosque aún vive", "Martin de las Crujías" y "El camino de las almas", las últimas de Eduardo López, participan en el Festival de Cinema Jove que se desarrolla en estos días en España.

Junto a estas producciones se proyectan también "David contra Goliath", de Aurelio Michiles (Brasil); "Tierra madre", de Mary Elise Davids (Canadá); "Punaka, El alto Bío Bío", de Jeanette Paillán (Chile); "El Arca de los Zoc", de Vicent Jarell (Brasil) y "Vito Nute", la fiesta del Agua", de Emigdio Julián Caballero (México).

El Festival incluye una sección monográfica al cortometraje mexicano, con la exhibición de cintas como "Otohal", de María Navarro; "El Héroe", de Carlos Carrera; "The Storyteller", de Carlos Hagerman; "Ritos", de Carlos Bolado; "Pancha", de Lorenzo Hagerman; "De tripas corazón", de Antonio Urrutia; "Un pedazo de Noche", de Roberto Rochín; "La Tarde de un matrimonio de la Clase Media" de Fernando León.

Los directores y productores iberoamericanos que participan en el XII Festival Internacional de Cine y Video "Cinema Jove", coincidieron ayer en destacar las dificultades de distribución del cine latinoamericano.

Este problema ha motivado que los cineastas de los países latinoamericanos tengan que buscar fórmulas de coproducción para incrementar la presencia en los diferentes mercados.

A diferencia de lo que ocurre en el mercado norteamericano y europeo, los cineastas iberoamericanos deben superar notables barreras, incluso, dentro de su propio continente para mostrar sus obras, según explicaron en el certamen.

El Festival Cinema Jove de Valencia dedicó ayer una especial

atención a la cultura, la identidad, el derecho y la vida cotidiana de los pueblos indígenas americanos.

Se exhiben cortometrajes de ficción y documentales filmados por los propios nativos, que se proponen demostrar la importancia del soporte audiovisual en la interrelación y fortalecimiento de las culturas indígenas.

El director de cine brasileño, Nelson Pereira, a quien Cinema Jove rinde un homenaje, manifestó, en una rueda de prensa, que el trabajo nacido en el movimiento "cinema novo" ya está "embudo" en las nuevas generaciones de directores.

CONVOCATORIAS - CONVOCATORIAS

Vence el 31 de julio

Premio hispanoamericano de pintura "Diego de Losada"

Pueden participar en este premio todos los españoles e hispanoamericanos menores de 35 años al 31 de diciembre de 1997, los que tendrán que presentar una o dos obras con técnica y tema libres. La medida máxima será de 130 cm y la mínima de 50 cm por cualquier de sus lados. Todas las obras deberán llevar junquillo, no admitiéndose obras con cristal. Cada cuadro llevará en su parte posterior un sobre, en cuyo interior figuren estos datos: Título, técnica, valor aproximado, autor, domicilio, teléfono y fotocopia de un documento de identificación que acredite la edad del autor.

Las obras enviadas desde América podrán enviarse enrolladas para facilitar el transporte.

La entrega de obras para este premio se realizará entre el 1 de mayo y el 31 de julio para los residentes en América y entre el 1 de julio y el 5 de agosto para los residentes en España. La entrega puede hacerse personalmente o por envío a: Asociación "Diego de Losada", 49326 Río negro del puente (Zamora) ESPAÑA.

El Premio "Diego de Losada" consiste en 150.000 ptas. y Trofeo Diputación.

Accésit: 75.000 ptas. y placa conmemorativa.

El fallo y la composición del jurado se harán públicos el 8 de agosto de 1997, siendo la entrega de los premios el día 10 de agosto a las 8 de la tarde en el Palacio de Losada de Río negro del Puente. Las obras premiadas pasarán a poder de la organización. Los premios en metálico podrán estar sujetos a la retención correspondiente de Hacienda.

Con las obras finalistas se realizará una exposición en Río negro del Puente, del 1 al 19 de agosto y el día 21 de septiembre de 1997. En otras localidades en los meses de septiembre y octubre, editándose en cualquier caso un cartel o folleto sobre las mismas.

A partir del 1 de noviembre las obras estarán disponibles para sus autores.



Premio de fotografía

Pueden participar en este certamen hispanoamericano todos los españoles e hispanos que no sean fotógrafos profesionales. Cada participante debe presentar hasta tres fotografías inéditas (color o blanco y negro con tamaño máximo de 24 por 30 cm). Las fotografías irán montadas sobre cartulina y en el dorso figurarán los datos personales y el domicilio del autor.

El tema de las fotografías será sobre: folklore, paisajes, monumentos, artesanía, cultura, etc.

Los envíos desde América pueden realizarse desde el 1 de mayo hasta el 15 de julio, dirigidos a: Asociación "Diego de Losada", 49326 Río negro del puente (Zamora) ESPAÑA. Los participantes que deseen la devolución de las fotografías no premiadas tendrán que acompañar un sobre franqueado para los envíos a España o cupones de contestación internacional para los envíos a América.

Para obras sobre España e hispanoamérica, se entregará un Trofeo-Medalla "George Eastman" de oro; el segundo premio es el trofeo medalla "George Eastman" de plata y el tercero, Trofeo medalla "George Eastman" de bronce.

Con las fotografías finalistas se realizarán varias exposiciones en los meses de agosto, septiembre y octubre.

Vence el 31 de octubre

Premio de investigación sobre Martos

El Instituto de Cultura Hispánica (IBCH), hace pública las convocatorias a las que anualmente llama la Concejalía de Cultura del Excmo. Ayuntamiento de Martos, Jaén, España, certámenes de carácter internacional que se destinan en esta edición al Premio de Investigación "Manuel Caballero Venzuela".

Podrán optar al mismo cuantos investigadores lo deseen, individualmente o formando equipo, debiendo estar los trabajos redactados en castellano.

El premio único establecido alcanza a las 250.000 pesetas (aproximadamente \$us. 2.500.—) y se concederá al trabajo que se refiera a temas relacionados con la historia, literatura, arqueología, arte o antropología de la ciudad de Martos y en su entorno municipal.

Se presentará un solo trabajo por autor o equipo, con una extensión mínima de 75 folios tamaño DIN A-4, mecanografiados a doble espacio, sólo por el anverso; y un máximo de 200, excluidos gráficos, ilustraciones y apéndices.

Los trabajos se entregarán sobre cerrado bajo lema, al cual se adjuntará otro sobre en cuyo interior consten los datos personales del autor/es: nombre/s, dirección, localidad, código postal, número de teléfono, fotocopia del documento nacional de identidad, pasaporte o tarjeta de identificación y breve curriculum vitae. Se enviarán a: Casa Municipal de Cultura y Juventud, sita en Avda. Pierre Clibé, 1.23600 Martos (Jaén) España, haciendo constar en el sobre "1.º Premio de Investigación Manuel Caballero Venzuela".

La fecha límite de presentación se cierra el 31 de octubre de 1997.

Con el auspicio de Asuntos Etnicos

Se presentó catálogo de cine y video indígena

Con 272 títulos cuenta el catálogo de cine y video sobre pueblos indígenas de Bolivia. "Khaway", que presentó en días pasados la Secretaría Nacional de Asuntos Etnicos, de Género y Generacionales, María Eugenia Muñoz, videasta, fue la responsable del trabajo.

En el mismo acto, se presentó una muestra de siete videos de las tierras bajas -oriente, chaco y amazonia- con un denominador temático común: el problema de la tierra, que en el oriente ha sido muy duro. La idea es definir cuál es este problema y su transformación en la región, informó Muñoz.

EL CATALOGO

Los trabajos de preparación del catálogo comenzaron hace dos años; y la recopilación de datos y su procesamiento tomó unos ocho meses. "Fue un trabajo muy penoso, pues los realizadores -me incluyo, dijo María Eugenia Muñoz- somos muy desordenados".

El catálogo, que todavía solamente se lo encuentra en disquetes, consigna una información completa de los videos producidos en el área andina -Sucre, Potosí, La Paz, Oruro y Cochabamba- con una ficha técnica sobre la producción, el autor y una breve relación biográfica de este, el título del video, área temática de éstos, la productora respectiva con su dirección, premios que recibieron las producciones nacionales. Además hay una información complementaria como datos sobre la provincia a la que alude el video, el idioma que se habla en ésta, migración, rituales de la zona y otras.

En relación al acceso a la información, Muñoz dijo que la Subsecretaría tiene un cupo limitado de disquetes que los está distribuyendo a las instituciones públicas como museos, centros de los pueblos indígenas, universidades, Reforma Educativa para que estas producciones se difundan y contribuyan a que todos los bolivianos conozcamos nuestro país.

Para el trabajo también se recurrió a otras fuentes bibliográficas con el fin de comparar los datos con los ya existentes. "Esperamos que esta información sirva a las organizaciones indígenas, a los realizadores, investigadores, estudiantes y a toda la gente que está comprometida con la problemática indígena", dijo.

En la elaboración del catálogo participaron María Eugenia Muñoz en la investigación, Miguel Ángel Coca en la parte informática sobre la creación del sistema y banco de datos, y Cynthia Paz en la recopilación de datos gráficos y bibliográficos, acotó.

OBJETIVOS

Dos fueron las motivaciones centrales de Muñoz para llevar adelante este trabajo, ofrecer el catálogo como una muestra de rescatado a los pueblos indígenas. "Después de 500 años de que el conquistador llegó a América a 'civilizar' a los pueblos indígenas, esta situación se revierte, pues son éstos los que nos pueden conducir por el camino de la verdadera cultura, que es de armonía y respeto con el medio y la sociedad". La otra, es aportar a la difusión de la obra de los realizadores que no es respetada. Con el catálogo, de alguna manera, estamos preservando todo lo que se ha hecho en Bolivia, agregó.

Al finalizar, Muñoz dijo que el proyecto es de largo aliento pues pretende cubrir toda el área del oriente, chaco y amazonia, en su segunda fase. De esta manera se tendrá un catálogo completo de la producción nacional relacionada con los pueblos indígenas.

Puerta al Mundo

100 AÑOS DEL MOSCÚ RUSO

MOSCÚ, (ANSA). El teatro moderno ruso cumple 100 años, y para rendir homenaje a los artefactos de la escuela que cambió la dramaturgia nacional y occidental, artistas y directores teatrales se reunieron ayer en el cementerio moscovita de las celebridades para poner flores en las tumbas de Anton Chejov, Konstantin Stanislavski y Vladimir Nemirov-Danchenko.

El 22 de junio de 1897 el actor y director Stanislavski y el dramaturgo y actor Nemirov-Danchenko -entonces de 34 y 39 años- se reunieron a hablar de teatro en un pequeño restaurante cerca del Kremlin.

Toda esa noche se prolongó la discusión sobre la mofificada escuela de actuación y de dirección que reinaba en el mundo occidental y en las primeras horas de la mañana en la casa de Stanislavski, los dos artistas decidieron fundar un teatro propio, con una nueva concepción, para el cual Chejov era el actor ideal.

COPPOLA AUTORIZADO A FILMAR EN VIETNAM HANOI, (DPA). El director de cine estadounidense Francis Ford Coppola obtuvo el permiso de las autoridades culturales de Vietnam para filmar en ese país. Según se conoció ayer en Hanoi, sería la primera película norteamericana que se rodea en Vietnam tras el fin de la guerra.

La película está basada en el libro "Sparting with Charlie", del escritor Christopher Hunt, quien narra su viaje en bicicleta, en 1994, por la famosa Senda de Ho Chi Minh, utilizada durante la guerra con los Estados Unidos por los vietnamitas para infiltrar hombres y materiales hacia el sur.

Charlie Sheen, hijo del ac-

tor Martin Sheen -quien actuó en "Apocalypse Now" (1979), la aguda película de Ford Coppola sobre la intervención estadounidense en el país del sudeste asiático-, tendrá el papel principal.

No se conoce todavía si el director de "Dracula" y la serie "El padrino" estará él mismo al frente de la película, o si su estudio Zoetrope Film contratará a alguien.

MONTERRAT CABALLE EN GIRA EUROPEA

ULM, (DPA). La soprano española Montserrat Caballé cautivó anoche a más de 5.000 espectadores en la plaza de la catedral de Ulm, al comienzo de su gira europea con conciertos al aire libre. El público, soportando frío, pese a que volvía a reinar buen tiempo después de prolongadas lluvias, aplaudió ininterrumpidamente durante varios minutos a la cantante, que se presentó junto a su hija, Montserrat Martí, y el joven tenor español Javier Palacios, acompañados por la Filarmónica de Brandemburgo, dirigida por José Collado.

Caballé interpretó célebres arias de "Carmen", de Bizet, y de "La Bohème", de Giacomo Puccini, así como melodías famosas como "Tonight".

HUEVOS DE DINOSAURIO: 140 MILLONES DE AÑOS LOURINHÁ (PORTUGAL), (EFE). Un equipo luso-francés de paleontólogos ha descubierto en las cercanías de la ciudad de Lourinhá, centro de Portugal, un nido con un centenar de huevos de dinosaurio, y en cuatro puede observarse el embrión.

El anuncio fue revelado hoy por Octavio Mateus, uno de los investigadores que hizo el descubrimiento, quien lo considera como un auténtico acontecimiento mundial.

La importancia del hallazgo fue confirmada por Philippe Taquet, director del laboratorio de paleontología del Museo Nacional de Historia Natural de París.

"Son huevos que pueden datarse del Jurásico Superior, es decir, de hace unos 140 millones de años, cuando estaba ahora apenas se habían encontrado con una antigüedad de unos 70 millones de años", declaró el científico francés en la presentación del hallazgo, en el museo local.

Los huevos tienen unas dimensiones de unos 12,4 centímetros de longitud por 9,2 de diámetro, y, según sus descubridores,

deben proceder de una nidificación colonial, es decir, un nido en el que ponían huevos varias hembras.

A 62 AÑOS DE LA MUERTE DE GARDEL

MONTEVIDEO, (DPA). El largometraje uruguayo "Gardel Ecos del Silencio", distinguido en el Festival de Cannes y estrenado recientemente en el céntrico Cine Plaza de Montevideo, rescata con ficción la perspectiva humana del para muchos "cantor popular más grande de todos los tiempos".

La cinta, dirigida por el uruguayo Pablo Rodríguez, presenta desde el nacimiento hasta la muerte de Carlos Gardel -en un accidente aéreo en la ciudad colombiana de Medellín, mañana hace 62 años- la vida del hombre que "vino de abajo, quiso llegar arriba, se llevó bien con todos y fue un muy buen amigo y apasionado por la música (...), y no solo al mito".

Esta descripción del "Zorzi Criollo", explicada en entrevista con dpa en la capital uruguayo por la productora de la cinta y esposa de Rodríguez, Betty Weisz, deja en claro además que si bien puede haber en la misma algún deseo de justicia sobre el supuesto nacimiento en Uruguay de Gardel -que rebate las tesis sobre el Gardel francés o argentino-, no busca un nacionalismo.

Tampoco se niega que el éxito lo obtuvo Gardel en Buenos Aires, admite. Es más, "se reivindica el éxito por haberse ido para Buenos Aires", y "se conoce la vida de este mito, interesante para mucha gente a la que le gusta leer las letras" que el artista immortalizó, subraya la productora.

CONFERENCIAS

Ramón Rocha Monroy en el Espacio Patino

Como parte del ciclo "Conozca al autor", el jueves 26 de junio a Hrs. 19:00, se presenta en el Espacio Simón I. Patiño (mezanina del Edificio Guayaquil, Av. Ecuador 2503) el escritor Ramón Rocha Monroy.

CINE Y VIDEO

"Cataris" y "Tierra Adentro" en Equinoccio

Los videos "Cataris" de Sergio Calero y "Tierra adentro" de Rogelio Vargas y Verónica Córdoba, se proyectarán hoy martes 24 en local de Equinoccio (c. Belisario Salinas 380) en horario nocturno.

El Che, antes, durante y después

En un ciclo dedicado a la vida y obra del Che Guevara, en la Cinemateca Boliviana se proyecta hoy martes la película "Grito de Libertad" de Richard Attenborough. Las funciones son a Hrs. 16:00 y 19:30.

"Los cuadernos de don Rigoberto"

Santillana de Ediciones y el Centro Cultural Taipiquiri invitan a la apertura de "Noche de Café-Terulia" que se realizará el día 25 del presente mes a Hrs. 19:30. Se inicia la noche con la exhibición de un video con la entrevista al autor del libro "Los cuadernos de don Rigoberto", Mario Vargas Llosa.

"Cuando cae la noche"

La película "Cuando cae la noche" de Patricia Rozema, ganadora en el Festival de Cine de Berlín del premio a la mejor película por parte del público (1995), será proyectada el sábado 28 de junio en la Cinemateca Boliviana. El evento es organizado por "Mujeres Creando".

Videos en el Goethe Institut

Hasta el 3 de julio, se proyectan en el Goethe Institut videos pertenecientes a realizadores jóvenes y que participarán del Concurso Nacional de Video rumbo al Festival Mundial de la Juventud y los Estudiantes que se realizará en La Habana. Las funciones comienzan a Hrs. 19:30 y el ingreso es libre.

MUSICA

Iruya y Greco en homenaje a Gardel

Del jueves 26 al sábado 28 se presentarán los cantantes de tango Ariel Iruya y Dardo Greco en el local de Avenida El Grito 155-A, a partir de Hrs. 21:30. Las actuaciones son en homenaje a Carlos Gardel, de quien se cumplen los 62 años de su muerte en este mes.

Música popular con ARAIEM

Hasta el 26 de los corrientes en funciones que comienzan a Hrs. 19:30, la Asociación Boliviana de Artistas Intérpretes y Ejecutantes de Música (ABAIEM) presenta la primera parte de una temporada dedicada a la música folclórica y popular boliviana. Será en el Teatro Municipal Alberto Saavedra Pérez.

Arte y Cultura

Isabel Pericón en el Espacio Patino

El miércoles 25 de junio a Hrs. 19:00, se presentará en única actuación la pianista cochabambina Isabel Pericón. Será en el Espacio Simón I. Patiño (Mezanina del Edificio Guayaquil, Av. Ecuador 2503).

EXPOSICIONES

"Collagería" en el Tambo Guiriquino

Los artistas Juan Carlos Rocha B. y Elena Bousquet, presentan una exposición de "Collagería" en ambientes del Museo Tambo Guiriquino. Simultáneamente se iniciaron las actividades educativas promovidas por los mismos en diferentes escuelas de la ciudad.

Pinturas sobre el Himnario

El próximo 4 de julio en el Tambo Guiriquino, se inaugura la exposición de obras cuya temática es el himnario. Se anuncia que serán mostrados, todo con motivo de las fiestas julias.

Mafalda Córdova en Taipiquiri

En la galería del Centro Taipiquiri (Av. Montenegro 1378, San Miguel) se realiza la exposición de la artista Mafalda Córdova. El conjunto de obras titula "Las Montañas de mi Tierra".

Alfredo La Plaza en el Espacio Patino

Bajo el título "Imágenes", el artista Alfredo La Plaza muestra una serie de pinturas en el Espacio Simón I. Patiño (Mezanina del Edificio Guayaquil, Av. Ecuador 2503). Estará abierta de julio al horario de 15:00 a 20:30, de lunes a viernes.

Leon Saavedra Geiser en EMUSA

En la galería de arte de la estación EMUSA (Av. 16 de Julio 2503), estará abierta una exposición de "Pinturas móviles" de Juan León Geiser.

Fotografías de Hong Kong en el Tambo

Hasta el 29 del presente mes, se realiza una exposición denominada "Hong Kong, el presente y futuro", en el Juaristi Eguino del Tambo Guiriquino. Organiza la República de China.

Hong Kong, su pasado, presente y futuro

Hoy martes 24 a Hrs. 19:30, se inaugura la exposición "Hong Kong, su pasado, presente y futuro", en el Juaristi Eguino del Tambo Guiriquino. Organiza la República de China.

VARIOS

Club del Libro Hispanoamericano

El miércoles 26 a Hrs. 19:30, se realizará un acto de fundación del Club del Libro Hispanoamericano-Boliviano, integrado por escritores, artistas, intelectuales, diplomáticos, y representantes de la comunidad hispanoamericana. Será en el Centro Cultural Taipiquiri de la zona de San Miguel.

justo y franco



Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tel. 372340-44.	HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel. 376472.
DIRECCIONAL DE INVESTIGACION, Tel. 356124.	TRANSITO, Tel. 371224 y 371220.
ESTACION CENTRAL, Tel. 373069 - 69.	ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 - 371233.
BUSCAMOVIL, Central, Tel. 376644.	MATERNIDAD Tel. 314414.
INSTITUTO NACIONAL DE TRATAMIENTO, REHABILITACION, REINTEGRACION SOCIAL E INVESTIGACION DE DROGODEPENDENCIAS (INTRAID - PREID), Tel. 342381.	PENSIONADO, Tel. 322829.
RETIEN DE EMERGENCIA, Tel. 375266 y 371236.	RECLAMOS POWER Co. Ltda. Tel. 354357.
COTEL Reclamos Tel. 113.	ROMBERG, Tel. 379468-379469-119.
INFORMACIONES Tel. 104; SENORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 356700.	HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 376472.
INTERIOR Tel. 101; INFORMES, Tel. 356211.	ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 360700.
	RADIO PATRULLA, Tel. 110.
	AASANA, (Aeropuerto, Informaciones) Línea Piloto, Tel. 810122.
	SAMAPA, Tel. 211222.
	A.T.I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 390021.

Farmacias de turno

ZONA CENTRAL.-	MILAN Av. 31 de Octubre
RALE c. Mercado 1377	c. 4 Villa San Antonio
LA PAZ Av. 16 de Julio Edif. Alameda 371828	230555
INGAVI c. Pichichea esq. Ingavi 587	CEMENTERIO-BS.AIRES -TUMUSILA-BELEN-GRAN PODER.-
OMASUYOS c. Tiquina N° 12	SEÑOR DE MAYO Av. República 1491
entre E. Valle y Figueroa	343958
TAVEL c. 1° N° 22 Pura Pura	MERIDA Av. República 711
374117	320455
ZONA SUDORCA y SAN PEDRO	LA PIEDAD Av. Buenos Aires 857
Av. Arce N° 2456 Edif. Fernando V363905	328694
CONCORDIA Fernando Guachalla	ANGINA c. Isaac Tamayo 818
esq. Sánchez Lima	379332
352495	ZONA OBRERAS Y ALTO OBRERAS
NTA:SEÑORA DE CHIRCA	YERVOI Calle 17 Centro Club Bolívar
Valerín Abecía 1806 esq. Landata	784579
390572	ZONA CALACOTO, ACHUMANI
MONSERRAT c. Héroes del Eje 1678	E.I.R.P.A.VI
362446	FARMACIA 21, Av. 21
ZONA MIRAFLORES	N° 8179-Calacoto
ARMONIA c. Rosendo Villalobos 1604	798595
272966	PALEMO c. 14
TREPOL c. Panamá 1284	esq. Sánchez Bustamante
368745	796046
PANAMA c. Panamá 1284	SUREÑA Av. Gral. García Lanza
ANTONELLA Tejeda Sorzano 314	esq. c. 9 Achumani
Pasando Pura	799259
Villarrín	CAROL Av. Tor. Sánchez 6975
211765	entre calle 2 y 3 Irapí
ZONA VILLA COPACABANA Y SAN ANTONIO	722682
LA ESTRELLA c. Tito Yupanqui 11	CRISTAL c. José Aguirre Achá 251
V. Copacabana	770463
234426	

LanChile

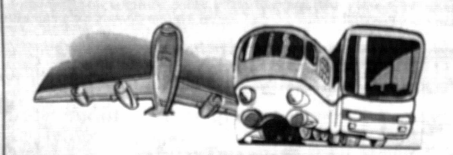
LA LINEA AEREA DE CHILE

Directo de Santa Cruz a Chile: **Martes, Jueves y Domingos**
Directo de La Paz a Chile: **todos los días**

SANTIAGO - BOLIVIA - SANTIAGO									
DESDE SANTIAGO					HACIA LA PAZ				
WOL-EE-DEM	DIARIO	DIARIO	DIARIO	DIARIO	WOL-EE-DEM	DIARIO	DIARIO	DIARIO	WOL-EE-DEM
LA - 878	LA - 878	LA - 878	LA - 878	LA - 878	LA - 878	LA - 878	LA - 878	LA - 878	LA - 878
8 - 737	8 - 737	8 - 737	8 - 737	8 - 737	8 - 737	8 - 737	8 - 737	8 - 737	8 - 737
9:15	9:15	9:15	9:15	9:15	9:15	9:15	9:15	9:15	9:15
11:35	11:35	11:35	11:35	11:35	11:35	11:35	11:35	11:35	11:35
12:00	12:00	12:00	12:00	12:00	12:00	12:00	12:00	12:00	12:00
12:35	12:35	12:35	12:35	12:35	12:35	12:35	12:35	12:35	12:35
13:10	13:10	13:10	13:10	13:10	13:10	13:10	13:10	13:10	13:10
14:40	14:40	14:40	14:40	14:40	14:40	14:40	14:40	14:40	14:40
LA PAZ	LA PAZ	LA PAZ	LA PAZ	LA PAZ	LA PAZ	LA PAZ	LA PAZ	LA PAZ	LA PAZ
15:40	15:40	15:40	15:40	15:40	15:40	15:40	15:40	15:40	15:40

servicios

Viajes



SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hrs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.
A Cochabamba: todos los días, a Hrs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.
A Santa Cruz: todos los días, a Hrs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.
A Sucre: todos los días, a Hrs. 8:30; 18:00 y 20:00.
A Potosí: todos los días, a Hrs. 18:00; 18:30; 20:15.
A Montero: todos los días, a Hrs. 9:00; 20:15; 20:30.
A Trinidad: todos los días, a Hrs. 20:00.
A Arica: martes y viernes a Hrs. 5:30.
A Tacna: domingos y jueves a Hrs. 6:30.
A Lilaigua: todos los días, a Hrs. 19:00.
A Villazón: todos los días, a Hrs. 18:30.
A Tarija: martes, jueves y sábado a Hrs. 17:00.
A UYUNI: martes y viernes a Hrs. 17: 30

Informaciones

Tel. 367275 - 367276

Empresas de Transporte Interdepartamental e internacional de pasajeros

Transporte Korilazo	Tel: 323810
Transporte Aroma	Tel: 375449
Pullman Noblez	Tel: 361427
Pullman Avaroa	Tel: 327096
Transporte Copacabana	Tel: 340461
Pullman Bolivia	Tel: 355854
Urus Imperial	Tel: 350793
Flota Copacabana	Tel: 362803
Flota El Dorado	Tel: 359153
Flota San Francisco	Tel: 378084
Flota Concordia	Tel: 354612
Flota Panamericana	Tel: 371119
Flota Urkupiña	Tel: 353214
Transporte San Lorenzo	Tel: 328911
Transportes Cisne	Tel: 361321
Transportes La Paz	Tel: 377443
Panasur	Tel: 362708

CRUCIMANIA

Por Luis Campio

HORIZONTAL		SOLUCIÓN ANTERIOR	
56	Centro de escorbuto superior	SAYA PALLA AAR GOT P YCH A G	



**CENTRO COMERCIAL
"LOS OLIVOS"**
Junín 664 - Tel. 325376

(Al servicio del público en general)
Un lugar céntrico de compras especialmente diseñado
para la exigente clientela de linos gustos

SUPERMERCADO

Moderno local donde Ud. podrá adquirir variados productos de consumo masivo de excelente
calidad y precios al alcance de todo bolsillo



Tcnl. DEAP Julio C. Arana Carreño
PRESIDENTE DE MUCOPOL



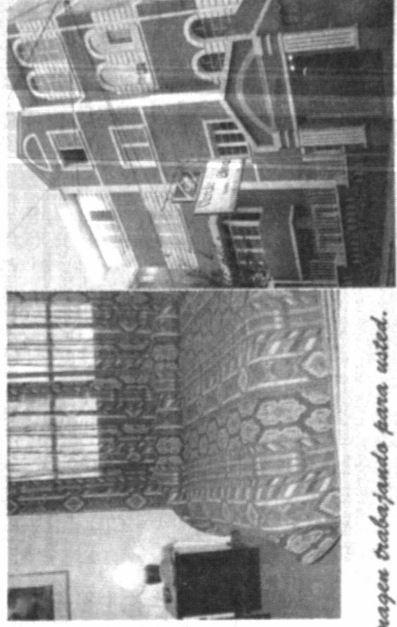
GALERÍAS COMERCIALES

Gran variedad de electrodomésticos, equipos de sonido, TV, línea blanca, perfumería, juguetes, joyas,
artículos finos para damas, caballeros y niños y muchos otros de altísimas marcas y a la totalidad



HOTEL "VERDE OLIVO" 2^o

Confortables establecimientos de hospedaje ubicados en la mejor zona residencial de la ciudad de La Paz
Informaciones y reservaciones a Tels. 225319 - 225331



A noble vocación de servicio a la ley, conlleva sacrificios no siempre bien comprendidos; muchas veces con riesgo de la propia vida del servidor del orden. De ahí que la importancia institucional de **MUCOPOL** es insustituible y requiere de nuestra mayor dedicación y comprensión, porque su rol de prestación dentro del ámbito del Seguro Dotal Mixto e innegable al cubrir oportunamente apremiantes situaciones por el fallecimiento del socio por cumplimiento de la póliza, además de la cobertura del Seguro de Sepelio y rubros de préstamos, anticipos y créditos de artículos de primera necesidad y mercaderías en general.

Logramos la reestructuración de **MUCOPOL**, incorporando ágiles sistemas técnicos y administrativos para hacer de ella una entidad más productiva y con transparentes manejos de sus recursos y bienes. Las obras ejecutadas durante esta administración, a partir de 1994 a la fecha, constituyen estratégicas inversiones para garantizar el fortalecimiento económico en condiciones que su potencial financiero le permita encarar sus obligaciones con la mayor solvencia posible como empresa de seguro.

La remodelación, construcción y categorización de los **Hoteles "Verde Olivo"** de 2 estrellas de la Av. Hurrupal y Calle Guerrilleros Lanza, la construcción del moderno **Centro Comercial "Los Olivos"** en la calle Junín compuesto de **Supermercado y Bazar** con todas las comodidades para satisfacer a nuestra exigente clientela -socio y público en general- y las Oficinas Centrales aparte de apropiados ambientes rentables en la planta baja, son obra que reflejan la fecunda y laboriosa actividad de la actual administración con la visión de instituir eficientes servicios y bienestar de nuestros asegurados y familiares, beneficio que paulatinamente será ampliado a todo el país.

MUCOPOL, hoy por hoy, es una prenda de garantía por la sostenida y activa existencia como empresa auténticamente nacional, subsistiendo inclusive en las peores crisis económicas atravesadas por Bolivia, virtud que le da el sinónimo de seguridad, protección y garantía.

Snatizando este mensaje, a nombre del Directorio que presido, Personal Superior, Asesores y empleados de **MUCOPOL**, hago propicia esta extraordinaria ocasión para rendir el más reverente homenaje de respeto y admiración a la Policía Nacional, al conmemorarse el **CLXXI Aniversario** de su fundación, formulando fervientes votos por mayores éxitos en su sacrificada misión de **PROTECTUM POPULI SUPREMA LEX**.

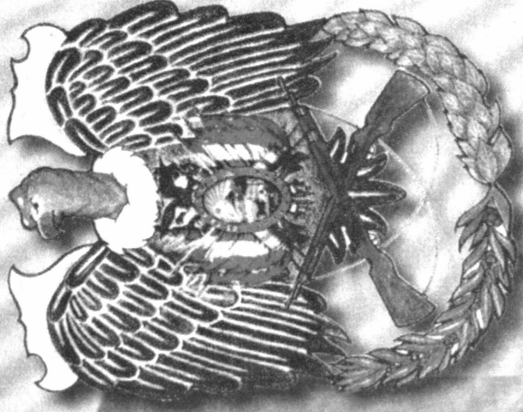
MUCOPOL una organización moderna con nueva imagen trabajando para usted.

POLICIA NACIONAL

1826 - 1997
CLXXI

Ciento Setenta y un años sirviendo al país

Protectum
Populi,
Suprema
Lex





III ensaje

Del señor Comandante General Tomás Asturizaga Rodas, Comandante General de la Policía Nacional, en el CLXXI Aniversario Institucional



Comandante General
Tomás Asturizaga Rodas.

álterosa de sus delicuentes que nos dejan saldos de luto por la entrega entrecasada de precarias vidas en el cumplimiento del deber.

Nuestros antecesores y maestros nos han prodigado un verdadero caudal de conocimiento que como afortunada herencia fuge de generación en generación, que llegado el momento, a su vez, entregamos a nuestros subalternos y cadetes, aspirantes a oficiales conformando una retroalimentación con nuevas estrategias acordes con los cambios que experimenta la nación, por que la institución policial no puede estar marginada, disfuncional, por la realidad nacional en su

Los resultados de estas determinaciones se reflejan por ejemplo en el hecho consecuente de la promulgación de la ley de pensiones y como consecuencia del convenio firmado con representantes del supremo gobierno, mi autoridad ha creado el ente que reemplaza al F.C.S.S.P.N. y que bajo el denominativo de "MUSEPOL" (Museo de Seguros del Policial), brindará regímenes as- peciales a los SS. GG. JJ. SOFS, clases y policías del servicio activo dando continuidad a la entidad que se preocupa por los beneficios de quienes entregan lo mejor de su vida al servicio del pueblo.

En esta celsible fecha, marcada en el calendario histórico para conmemorar al policial, servidor firme de la sociedad civil centraliza siempre de la tranquilidad y la paz ciudadana, me permito congregar a todos los hombres y mujeres del verde olivo a quienes saludo reverente, en primera instancia y con respecto a mis antecesores con aprecio y sinceridad a mis camaradas y con mis mejores deseos a mis subalternos, principalmente, en razón a nuestra condición de profesionales y esta calidad, lógicamente, no se extingue con el fin de una etapa, porque nuestro espíritu de cuerpo nos mantendrá unidos doctrinariamente en torno a la institución, que merece de todos, nuestro concurso de lealtad y vocación de servicio a su sagrada misión por la unidad que nos riga a través de nuestras facultades superiores del entendimiento y del corazon, traducidos en respuestas objetivas del pensamiento y sentimiento forjados en causa e ideal institucional para tener siempre presente que no sirve para vivir el que no vive para servir... ¡Felicidades!

Bolivia vive una era de transformaciones socioeconómicas e institucionales notable, fruto de la reformas concretadas por el gobierno del Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, que se han expresado en inversión, tecnología, exportaciones, mano de obra ocupada, desarrollo humano y perspectivas incommensurables.

Pero la inserción en un mundo integrado y global se produce en un momento de distorsiones sociales a nivel internacional, lo que pone también al país en contacto con formas ineditas del delito. Terrorismo, narcotráfico, comercio internacional de vehículos robados, lavado de dinero, comercio ilegal de armas, piratería intelectual, devastación del patrimonio cultural de las naciones, contrabando de bienes, caza y comercio ilícito de animales y otros crímenes de características insospitadas.

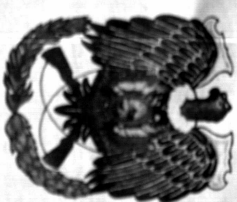
Felizmente la sociedad boliviana ha demostrado estar protegida de los riesgos de la modernidad gracias a nuestra Policía Nacional, que trabaja con sacrificio y lealtad por el mantenimiento de la Ley, el orden, el derecho y la tranquilidad ciudadana.

Es enorme la tarea que realiza la institución en beneficio del Estado democrático, y la cumple con eficiencia, calidad profesional, sentido patriótico, respeto a los derechos ciudadanos y responsabilidad social, lo que le ha permitido convertirse en la instancia mayor de auxilio, seguridad y protección.

En este 24 de junio, Aniversario de la Policía Nacional, en nombre del Gobierno Constitucional, cumpto con reconocer y felicitar a la institución, a través de su Comandante General, sus oficiales, suboficiales y clases, por el encomiable trabajo realizado que ha ganado la admira- ción y el cariño del pueblo boliviano.

Lic. Víctor Hugo Caneles Zamir
MINISTRO DE GOBIERNO

La Paz, 24 de junio de 1997



MENSAJE DEL SEÑOR COMANDANTE DEL BATALLON DE SEGURIDAD FISICA PRIVADA, EN OCASION DE CELEBRARSE EL CLXXI ANIVERSARIO DE LA POLICIA NACIONAL

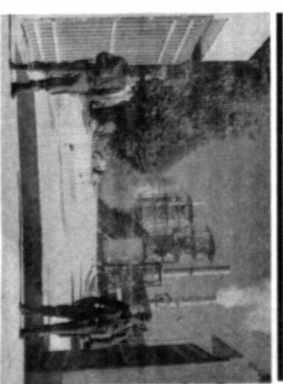


mos, sobre todo, a la delincuencia juvenil, cuyo incremento obliga a la Policía Nacional a una labor de vigilancia y previsión cada vez más amplia.

Por esto, la acción policial, que no sólo llega hasta los oscuros antros del crimen, sino que se despliega a toda hora previniendo o reprimiendo los más variados hechos delictivos, debe ser apreciada en toda su dimensión y valía, juzgándola de acuerdo con sus cotidianos esfuerzos y con lo que ella importa como poder esencial para la tranquilidad pública y como garantía del ser humano y de su patrimonio.

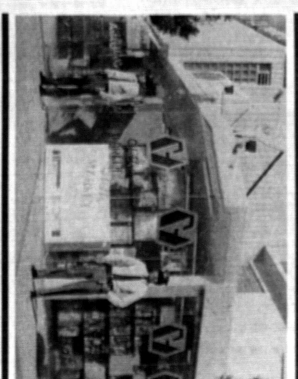
Por lo que toca a la Policía Nacional, no podrá haber voz alguna que justificadamente pueda decir que ella no satisficiera con celo y pundonor su cometido. Nada de cuanto esté a su alcance deja de hacer para cumplirlo debidamente, como tampoco se detiene ante los sinsabores y sacrificios

que en sí lleva su realización. Integrada por hombres que a su vocación policial suman un sentido de responsabilidad consciente y profundo, muestra institución en esta



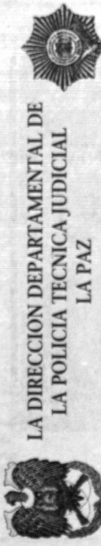
fecha puede ufamarse por su organización, disciplina y eficiencia, de desempeñar con el mayor decoro y la más cara abnegación su delicada función tutelar.

Al celebrar el CLXXI Aniversario de existencia institucional, invocamos la sagrada memoria de los héroes y mártires de la institución, ejemplos permanentes del más noble cumplimiento del deber; y, rindiéndoles el más fervoroso homenaje, formulamos votos porque la Policía Nacional, respondiendo a los patrióticos anhelos del pueblo boliviano y al diligente empeño del Alto Mando policial, prosiga su acción bienhechora, sin otro norte que la felicidad y grandeza de la Patria.



Nos refiri-

La Paz, 24 de junio de 1997



LA DIRECCION DEPARTAMENTAL DE LA POLICIA TECNICA JUDICIAL LA PAZ

SALUDA

Al conmemorar el CLXXI ANIVERSARIO DE CREACION DE LA POLICIA NACIONAL, obra realizada por el Estadista Antonio José de Sucre, el 24 de junio de 1826, para velar la tranquilidad de los estantes y habitantes de nuestra Nación, consagrada la Constitución Política de Estado, las leyes vigentes y nuestra Ley Orgánica. LA POLICIA TECNICA JUDICIAL como organismo de especialización en la investigación científica en favor de la sociedad boliviana. Rinde su más ferviente HOMENAJE a la Institución del Orden y el Verde Olivo, haciendo votos porque el futuro nos encuentre siempre en UNIDAD y DISCIPLINA al servicio de la ciudadanía.

La Paz, junio de 1997.



A POLICIA PATRULLERA DE CAMINOS, ORGANISMO OPERATIVO POLICIAL ESPECIALIZADO DE RECIENTE CREACION, SE ADHIERE CON FERVOROSO ENTUSIASMO A LOS FESTEJOS DEL CLXXI ANIVERSARIO DE CREACION INSTITUCIONAL DE LA POLICIA NACIONAL, HACIENDO PROMESA DE FIDELIDAD Y DE PROSEGUIR EN LA ASCENDENTE RUTA DEL SERVICIO PUBLICO SOCIAL, PRECAUTELANDO LA VIDA Y SEGURIDAD DE TODOS QUIENES DIVULGAS RAZONES TIENEN QUE CIRCULAR LAS DIFERENTES CARRETERAS Y VIAS DE COMUNICACION A LO LARGO ANCHO DE NUESTRO DILATADO TERRITORIO.

HEMOS ASUMIDO LA ALTA RESPONSABILIDAD DE SER CONDUCTORES MOTORIZADOS.

NOS DICEN LOS CORRECAMINOS, TRABAJANDO EN MANCOMUNIDAD.

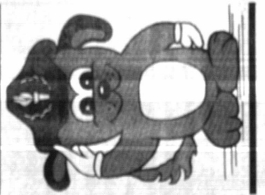


PATRULLA POLICIAL CAMINERA

Y EN VERDAD HACEMOS HONOR AL APELATIVO, PORQUE ALGUNAS DE NUESTRAS FUNCIONES DE SERVICIO SON LA PRONTITUD Y LA EFICACIA. NUESTRA PRESENCIA EN CARRETERAS NO ES CASUAL NI PLANIFICADA, PERO, ESTAMOS ALLI DONDE SE REQUIERE AUXILIO Y URGENCIA. NUESTROS SERVICIOS SON DE EXTREMA EMERGENCIA Y LAS MAS DE LAS VECES, MUY DOLOROSAS RAZON POR LA QUE PEDIMOS A LOS SEÑORES CONDUCTORES Y A LOS SEÑORES PEATONES, COADYUVEN POSITIVAMENTE NUESTRA LABOR, ASUMIENDO TODAS LAS PRECAUCIONES POSIBLES.

Tenl. DEAP: Hernán Miranda Orozco
COMANDANTE POLICIA PATRULLERA

La Paz, 24 de junio de 1997



MENSAJE
DE SALUTACION DEL
SEÑOR DIRECTOR
DISTRICTAL
DE LA POLICIA TECNICA
JUDICIAL DE LA CIUDAD
DE EL ALTO

EL SEÑOR CNL DESP. HUGO ARMAMAZA QUINTANILLA, DIRECTOR DISTRICTAL DE LA POLICIA TECNICA JUDICIAL DE LA CIUDAD DE EL ALTO, A NOMBRE DE LOS SEÑORES JEFES, OFICIALES, SUBOFICIALES, CLASES, POLICIAS Y PERSONAL ADMINISTRATIVO, EXPRESA SU SALUTACION A LA POLICIA NACIONAL AL CONMEMORAR SU 171 ANIVERSARIO DE CREACION, CONVOCAANDO AL MISMO TIEMPO A LOS CAMARADAS, PARA QUE UNIDOS TODOS PONGAMOS AL SERVICIO DEL PAIS Y DE NUESTRA INSTITUCION POLICIAL, TODA NUESTRA CAPACIDAD MORAL Y ESPIRITU DE CUERPO E INGRESAMOS A UNA NUEVA ERA TECNOLÓGICA Y CIENTÍFICA, CON IMPETU DE MANERA QUE, DISMINUYAMOS LA BRECHA DE LAS NECESIDADES.

Col. DESP. HUGO ARMAMAZA QUINTANILLA
DIRECTOR DISTRICTAL P.T.J. EL ALTO

Dr. José Luis Harb B.
SECRETARIO NACIONAL DE REGIMEN INTERIOR Y POLICIA

Dentro los conceptos de la Seguridad Humana, visión policio-estratégica moderna aplicada en el conjunto de las Naciones, la seguridad ciudadana adquiere una singular importancia, más aún en sociedades como la nuestra donde las consecuencias estructurales motivan procesos de tensión social, transgresión y violencia.

La Policía Nacional en Bolivia durante el período Constitucional que acaba este 6 de agosto, ha experimentado el cambio más cualitativo e importante de su historia institucional, con el objetivo de ponerse a la altura de las circunstancias, creando procesos de legitimación y enlace con la sociedad a la que ampara, a objeto de recibir una cada vez mayor confianza.

Tres son los ejes en los cuales podríamos apoyar el análisis de esta evolución: el institucional, el estratégico, el de tecnificación y profesionalización, y el de respeto a los derechos humanos y ciudadanos.

La modernización de los servicios policiales, el crecimiento de los mismos y la especialización técnica profesional son aspectos que con

mayor eficacia garantizan los principios de seguridad ciudadana.

Por ello se crearon las Unidades Policiales como la **Patrulla de Auxilio y Cooperación Ciudadana** (P.A.C.), que a los pocos meses de trabajo se ganó el reconocimiento social por la cercanía que su trabajo otorga a la problemática cotidiana de la ciudadanía. La **Patrulla Caminera**, necesidad urgente que incorpora un concepto de control de Territorialidad Nacional en las funciones de la Policía Nacional así como de auxilio y presencia en las rutas Nacionales. Los **Grupos Especiales GES**, dedicados a la preservación de aspectos en la seguridad del Estado, antiterrorismo y técnicas antimotines.

También se creó la **Brigada Especial de rescate, Salvamento y Auxilio (BERSA)**, cuya función principal es el auxilio y rescate en casos de desastres naturales, accidentes de tránsito y rescate de personas desaparecidas.

La **Brigada de Protección Familiar**, comunidad eminentemente social y de auxilio para casos de violencia intrafamiliar, conformada esencialmente por personal no nombrado boga con esfuerzo en las mejores universidades del país, médicos, dentistas, abogados, sociólogos, conlujan con su profesión vital de policías con una práctica

a su cargo el control y defensa de los recursos naturales y el medio ambiente.

Entra en vigencia también el **Cuerpo de Control Policial**, dependiente de la Dirección Nacional de Asuntos Internos, para el resguardo adecuado del comportamiento de los miembros de la Policía Nacional mostrando una transparencia necesaria en toda acción policial que evite susceptibilidades sociales y públicas que pongan en entredicho la acción policial.

Simultáneamente al crecimiento institucional se dieron los procesos de mayor tecnificación y profesionalismo de los efectivos policiales, podemos afirmar que en el plano de la formación académica, entrenamiento técnico y calidad profesional nuestra policía no sólo se encuentra en los rangos internacionales de eficiencia, sino que en muchos casos forman parte de los grupos de élite que han sido reconocidos y reconocidos internacionalmente.

Cada vez es más frecuente ver en la jerarquía policial y en sus mandos medios personal con licenciaturas en diferentes áreas del conocimiento boga con esfuerzo en las mejores universidades del país, médicos, dentistas, abogados, sociólogos, conlujan con su profesión vital de policías con una práctica



Dr. José Luis Harb B.

ca transdisciplinaria digna de ser ponderada. La maduración institucional que ha adquirido en los últimos años, también se expresan de un cada vez mayor respeto a los derechos humanos, y es que quizá el policía boliviano, por la naturaleza de su trabajo es el que está más expuesto a la incompreensión de sus funciones, sin embargo y paradójicamente pocos son los organismos de derechos humanos que reconocen que en muchas ocasiones son nuestros policías los que están sometidos a riesgos en sus propios derechos humanos.

Parte de la evolución institucional de cada uno de sus miembros es la reflexión permanente, para que sus acciones estén estrictamente ligadas al respeto ciudadano, no salvo excepciones que más bien son acciones de orden personal que han sido y deben ser sancionadas, por ser superadas.

Convencido estoy de la solidez institucional a la que hago referencia, no por ello dejo de pensar que hay aún mucho por hacer y perfeccionar en nuestras estructuras policiales, pero que distancia enorme existe de aquella vieja estructura

LA CONTRIBUCION POLICIAL A LA LUCHA CONTRA EL NARCOTRAFICO

En la actualidad las cuales la Policía Nacional a través de la Unidad Móvil de Patrullaje Rural han prestado una importante colaboración, se ha evitado la producción de grandes cantidades de cocaína, de ahí la importancia del Plan Nacional de Erradicación que implementó el Gobierno del Lic. Gonzalo Sánchez de Lozada.

Pero la más destacada participación de la institución policial a las tareas de la Secretaría Nacional de Defensa Social, responsable de ejecutar la política nacional de lucha contra el narcotráfico, consistió en su lugar, a todas las actividades de las organizaciones criminales del narcotráfico que operan en el país. Es precisamente en este ámbito de la lucha antidroga donde el concurso de la Policía Nacional, a través del brazo operativo de la Secretaría de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN), ha alcanzado grandes logros que han ido incrementándose año tras año.

La Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico, creada por el Decreto Supremo 21666 de junio de 1987, está integrada por miembros de la Policía Nacional, quienes son especialmente capacitados en tareas de intervención al tráfico de drogas en las áreas de decenas de toneladas de droga así como la destrucción de miles de fábricas de cocaína y pozos de maceración de droga, además de cuantiosas incautaciones de

en hoy de la región tropical de Cochabamba, y de sus pobladores, una de las mayores beneficiarias de obras de infraestructura vial, sanitarias, básicas, energía, postas sanitarias y escuelas así como de programas de agroindustria, capacitación y educación.

La prevención y rehabilitación del consumo de drogas involucra acciones directas de la institución policial a través de la Secretaría Nacional de Defensa Social, responsable de ejecutar la política nacional de lucha contra el narcotráfico, consistió en su lugar, a todas las actividades de las organizaciones criminales del narcotráfico que operan en el país. Es precisamente en este ámbito de la lucha antidroga donde el concurso de la Policía Nacional, a través del brazo operativo de la Secretaría de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN), ha alcanzado grandes logros que han ido incrementándose año tras año.

La Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico, creada por el Decreto Supremo 21666 de junio de 1987, está integrada por miembros de la Policía Nacional, quienes son especialmente capacitados en tareas de intervención al tráfico de drogas en las áreas de decenas de toneladas de droga así como la destrucción de miles de fábricas de cocaína y pozos de maceración de droga, además de cuantiosas incautaciones de

Mediante la erradicación de cultivos excedentarios de coca así como de almidones, los agricultores para sus labores agrícolas.

La Secretaría Nacional de Defensa Social del Ministerio de Gobierno, es responsable de dirigir y ejecutar las políticas de la lucha contra el narcotráfico. Esta difícil tarea involucra cuatro pilares fundamentales: la intervención o represión al narcotráfico, la erradicación de cultivos excedentarios y ilegales de coca, el desarrollo alternativo y la prevención.

La política nacional de lucha contra el narcotráfico es la que rege el trabajo de la Ley de Erradicación de la Coca y Sustancias Controladas (1989) y sus acciones están dirigidas a lograr la erradicación de la economía de la coca por medio de la generación de empleos, divisas y progreso en un marco de crecimiento económico social equilibrado y sostenido.

En la búsqueda de ese objetivo, es significativo el apoyo de la cooperación internacional, concretamente de la Unión Europea, los Estados Unidos y de países amigos, al Desarrollo Alternativo mediante el cual cientos de familias campesinas de la región del trópico cochabambino se han beneficiado de programas de capacitación agrícola, en distintos rubros de producción como banano, papa y palmito entre otros, cuyos resultados se expresan actualmente en la creciente exportación de esos productos.

Esa importante cooperación internacional, sumada a los esfuerzos gubernamentales en materia de desarrollo alternativo, ha

Los resultados de los operativos antidroga muchas veces han significado golpes contundentes a organizaciones de narcotráfico vinculadas a nivel internacional lo que ha prestigiado la imagen de Bolivia a nivel del concierto de naciones.

Estas acciones enmarcadas en estrategias de peligro deben ser involucradas en el negocio ilícito, tipificado mundialmente como delito de lesa humanidad. Los riesgos de la lucha antidroga para los efectivos policiales que tienen a su cargo los trabajos de intervención se han evidenciado en muchas ocasiones, incluso se ha tenido que lamentar la pérdida de vidas de jóvenes hombres en el cumplimiento del deber.

El sacrificio de vidas humanas en la decidida lucha contra el flagelo del narcotráfico que libra Bolivia así como la constancia y disciplina que observan los efectivos policiales inmersos en esta difícil tarea de combatir al crimen organizado, son esenciales para el éxito que ha alcanzado el país en esta temática, éxito que es reconocido por todos los sectores de la sociedad civil a nivel nacional como internacional.

LA NUEVA ADUANA

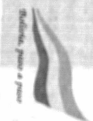
EL MIC/DTA Y TIF/DTA

NUEVOS PROCEDIMIENTOS
QUE FACILITAN EL COMERCIO EXTERIOR,
PARA EJERCER UN MEJOR CONTROL
Y SEGUIMIENTO DE LA CARGA
INTERNACIONAL, DESDE LA ADUANA
DE ORIGEN HASTA SU DESTINO.



DIRECCION GENERAL DE ADUANAS

Facilitadora, Agilizadora
y Fiscalizadora del Comercio Exterior



Conduce al Santuario de la Virgen de Copacabana Prefectura concluyó asfaltado de la carretera Tiquina-Copacabana



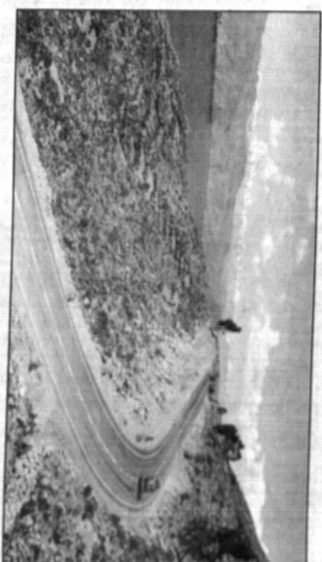
El Presidente Constitucional de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada y el Prefecto de La Paz, Germán Quiroga Gómez inauguraron a fines de julio el asfaltado de la carretera Tiquina-Copacabana en homenaje al CLXXXVIII de fundación del Departamento de La Paz.

Esta importante vía no sólo vincula la ciudad de La Paz con el Santuario de la Virgen de Copacabana (**PATRONA Y GENERALA DE LA POLICIA NACIONAL**), sino llega hasta Khazani en la frontera con la República del Perú.

El Comando de Ingeniería del Ejército ejecutó el asfaltado de la carretera Tiquina-Copacabana y la supervisión estuvo a cargo del Servicio Departamental de Caminos.

CARACTERISTICAS TECNICAS

NOMBRE DEL PROYECTO: Asfaltado carretera Tiquina-Copacabana
UBICACION: Provincia Marco Kaspac
LONGITUD: 38 km.
ANCHO DE CALZADA: 7,30 m.
ANCHO DE BERMAS: 1,5m.
PENDIENTE MAXIMA: 7%
PENDIENTE TRANSVERSAL: 2,5%
PERALTE MAXIMO: 10%
VELOCIDAD DIRECTRIZ: 40km/h.
RADIO MINIMO DE CURVATURA: 40 m.
COSTO: \$us. 4.800.000



PAVIMENTO

TECNICA: Pavimento en frío
ELEMENTOS UTILIZADOS: Emulsiones asfálticas
BASE ESTABILIZADA: Capa de 10 cm. de espesor de suelo natural
MICROPAVIMENTO: Mezclada con una cantidad de cemento asfáltico Mezcla bituminosa de agregado triturado, agua, filler y aditivo para control de nitros colocado como superficie de rodadura.

ACADEMIA NACIONAL DE POLICIAS

El primer Instituto de formación Profesional Alma Mater de la Policía Nacional, al celebrar el CLXXX Aniversario de la institución del Orden, durante la trayectoria de este último quinquenio ha sufrido un cambio sustancial hacia la modernización y fortalecimiento intelectual-cultural, por cuanto la Ley de Reforma Educativa aprobada en este Gobierno, ha constituido el **Pilar Fundamental** de este caro objetivo institucional, en la profesionalización de sus recursos humanos, dirigidos a **buscar la excelencia en los Servicios que presta a la sociedad.**

Estamos seguros de que la madurez Institucional ha llegado, en el que la institución como una excepción muy particular puede sentirse orgullosa de los logros, alcances, tanto en lo Académico, como en la Formación Profesional.

ESTRUCTURA ACADEMICA

La estructura Académica se encuentra dividida en varias Áreas de Conocimientos que se integran tecnológicamente para formar al futuro Profesional Policial, con un alto grado de cualidades científico-técnicas y con una gran sensibilidad humanitaria y social; el mismo que es puesto a disposición de nuestra Institución para el desarrollo eficiente de la misión encomendada a la Policía Nacional a lo largo y ancho del país.

La Formación Profesional del Oficial de Policías se encuentra regida por el Sistema Educativo Policial (S.E.P.) en un conjunto de ocho semestres, con un peso académico de 284 periodos semanales y se hallan distribuidos en las siguientes Áreas: para el logro de los Objetivos:

AREA JURIDICA:

Que constituye una parte importante en el desempeño Profesional ello permite conocer y aplicar adecuadamente las normas del Derecho y las Relaciones Jurídicas que norman la vida cotidiana de la sociedad y la institución del Orden, esta Área cubre el 12% del peso Académico.

AREA POLICIAL:

Es el Área que constituye el Área Troncal de la Teoría y la Práctica Policial con la gama de características especiales que cubre el 60,21% del peso Académico.

AREAS SOCIAL, ADMINISTRATIVA Y DE APOYO:

Estas Áreas constituyen el fortalecimiento de las Áreas Principales, las mismas que cubren el 27,47% del peso académico. La teoría y práctica policial, constituyen el objetivo principal de nuestro Instituto con relación a la formación de recursos humanos del Nivel Superior de la Policía Nacional.

Los Programas de ayuda al estudiante tanto en trabajos individuales, en los de grupo como en el asesoramiento individual colaboran en general a la formación de nuestros recursos a lo largo de su formación y por tanto requieren de nuestros



catárticos una mayor dinámica en el proceso Educación-Aprendizaje y alcanzar los objetivos del Instituto.

CONVENIO INTERINSTITUCIONAL ENTRE LA ACADEMIA NACIONAL DE POLICIAS Y LA UNIVERSIDAD DE AQUINO BOLIVIA

El pasado 28 de marzo de 1997 años, la Academia Nacional de Policías y la Corporación de Aquino Bolivia, suscribieron un Convenio Interinstitucional, bajo las siguientes consideraciones de mutua cooperación.

La Educación de Bolivia debe concebirse como una parte del Sistema Integrado de diversos niveles institucionales y educativos, así como la creación de nuevas opciones para la formación, capacitación y **perfeccionamiento de los recursos humanos en todos los campos.**

Al considerar que los niveles de educación se hacen cada vez más diversos e interrelacionados con ámbitos de aprendizaje que abarcan distintas disciplinas en forma simultánea y armónica, se advierte que la cooperación mutua y el intercambio de experiencias, significa un proyecto de la mayor importancia dentro de los objetivos de excelencia educativa.

OBJETIVOS DEL CONVENIO

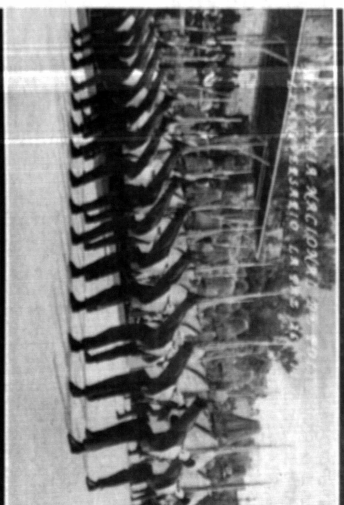
1. Desarrollar programas de coordinación para la formación integral de los estudiantes de la Carrera Policial.
2. Organizar conjuntamente congresos, seminarios simposios, mesas redondas, cursos, paneles y talleres, que beneficien a la ANAPOL, en particular y a la Policía Nacional en general.
3. Enriquecer e incentivar la producción bibliográfica.
4. Desarrollar programas de intercambio de estudiantes con instituciones educativas afines.

BECAS AL EXTERIOR

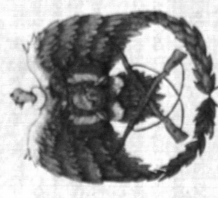
La Academia Nacional de Policías, dentro del intercambio cultural con instituciones afines del exterior, en la actualidad se encuentran formándose nuevos profesionales Policiales en los países de Argentina, Perú, Chile y Colombia.

BECAS DEL EXTERIOR A NUESTRO PAIS

En la actualidad se encuentra tramitándose al Gobierno de nuestro país, las solicitudes de becas de los países de Panamá y Haití para la gestión de 1998.



No estamos solos
Los bolivianos contamos con una institución
que resguarda la seguridad de todos.



KAVLIN S.A.
se adhiere a la celebración
del 171 aniversario de la
Policía Nacional.

La Paz FAX 374038 - Tel. 324186 - 349286
Santa Cruz Tel. FAX 327199



**A LA POLICIA
NACIONAL EN SU
CLXXI ANIVERSARIO
DE CREACION.**

INDUSTRIAS METAL MECANICAS "ESCOBAR",
RINDE SU HOMENAJE DE RESPETO Y ADMIRACION
A LA INSTITUCION DEL ORDEN, COMPROMETIDA
CON LA PRESERVACION DEL ORDEN INTERNO, LA
DEFENSA DE LA VIDA Y PATRIMONIO DE LAS
ENTIDADES PUBLICAS Y PRIVADAS. DESEANDOLE
TODO GENERO DE EXITOS Y REALIZACIONES.

La Paz, 24 de junio de 1997

U POLICIA NACIONAL U

171 Años

De abnegado servicio, en
resguardo de todos los
bolivianos.

Felicidades

TOYOSA SA

La Paz, 23 de Junio de 1997



Hace llegar sus más cordiales
felicitaciones a la

POLICIA NACIONAL



al celebrar su
CLXXI aniversario de su creación

Editorial

La Policía Nacional, es una de las Instituciones fundamentales de nuestra Patria que, **Constitucionalmente** es la encargada y responsable de la seguridad interna, de la vigilancia y preservación del orden constituido, la defensa de los bienes patrimoniales públicos y privados, complementada en su funcionalidad administrativa y operativa por su **Ley Orgánica**.

La Creación Institucional de la **Policía Nacional**, está avalada por la **CONSTITUCION POLITICA DEL ESTADO** que le otorga crédito y solvencia ejecutoria. No es mera casualidad y menos capricho coyuntural su emergencia a la vida nacional, sino que, responde a la necesidad histórica de consolidación de la nación y emancipada República de Bolívar, como Estado Nacional soberano que en los avatares naturales del cambio, se debatía en el libre albedrío y el caos, por tanto se imponía el **orden con energía**.

Es aquí, donde la genialidad del guerrero y estadista Antonio José de Sucre, **Gran Mariscal de Ayacucho**, que dispone mediante Decreto Supremo de 24 de junio de 1826, la

creación institucional de la **Policía Boliviana**, la misma que en el decurso de la azarosa vida política republicana, sufre una serie de cambios y transformaciones orgánicas y circunstanciales, hasta que finalmente se le reconoce y otorga aquella solvencia ejecutoria Constitucional.

Los policías sentimos legítimo orgullo de pertenencia a la gran colectividad boliviana, con una mentalidad diferente en que la policía como tal es parte de Estado orgánicamente identificado como instrumento ejecutor del espíritu, contenido y mandato de la Constitución Política del Estado **Suprema ley de Leyes** que norma y rige el accionar conductual de la colectividad, bajo patrones pre establecidos por la propia Constitución, y la sociedad está llamada a su fiel cumplimiento y observancia.

PROTECTUM POPULI, SUBPREMALEX, es el lema institucional que se hizo doctrina en la formación profesional del Policía y bajo esta premisa actúa observando y cumpliendo puntualmente el espíritu y mandato contenido en la **Constitución Política del Estado**. Obviamente como en toda sociedad existen ciudadanos que no les interesa cumplir con disposiciones legales ni honrar sus compromisos y este es el momento mas engorroso- si se quiere, en el que debe actuar la Institución del orden, cosechando antipatías gratuitamente.

DURA LEX, SED LEX, es la máxima forense que de alguna manera, implica la adopción de restricciones o control social a las diferentes formas del libre albedrío que engendra problemas de relaciones humanas en el día a día de la actividad social, existen también otras formas

LA POLICIA NACIONAL Y SOCIEDAD CIVIL

delinuenciales antisociales y otros de carácter político sindicales, subversivos, terroristas, secuestradores, violaciones, asesinatos y narcotráfico, que hacen necesario e imprescindible el accionar y la intervención de la Policía Nacional con el objetivo de brindar protección y seguridad a la población.

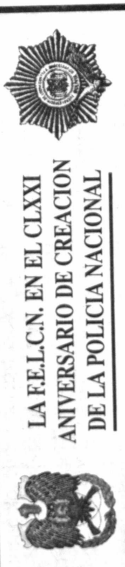
Ante la diversificación del delito cada día más sofisticada en que actúan delincuentes en la comisión de hechos criminales y vandálicos, la Policía Nacional también asume su propia estrategia de lucha, donde las mas de las veces, tiene que pagar facturas de sangre y alto costo social de humildes servidores del orden público caídos en cumplimiento del deber. Y en honor a ellos, no existen derechos humanos, tan solo existen derechos humanos, tan solo el ataque artero y cruel de quienes por intereses mezquinos y oscuros, atacan a la Institución Policial, no

existe otra institución que haya ofrecido tantas vidas en aras del cumplimiento del deber en la defensa de la ciudadanía o por el amor al prójimo como la Policía Nacional.

Es para esos camaradas policías del verde olivo, el sentido homenaje de admiración y respeto a su valor y entrega noble de sus vidas, como generosa ofrenda a la sociedad que un día juraron servir y defenderla con lealtad. Este 24 de junio, ante el cenotafio que guarda la memoria de nuestros camaradas y nuestro póstumo reconocimiento, la **Institución Policial** en pleno les brindará en un minuto de silencio los hombres que merecen.

PAZ EN SUS TUMBAS

PRODUCCION:
Dirección Nacional de RR.PP. y Producción
DIRECCION:
Jefe de RR.PP. José Velásquez Velarde
EDITOR RESPONSABLE:
Néstor Irujo Taboaga
DISEÑO:
Wilfredo Arcañi Z.
Rafael Amusquivar C.



**LA F.E.L.C.N. EN EL CLXXI
ANIVERSARIO DE CREACION
DE LA POLICIA NACIONAL**

La Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico, como organismo policial profesional, especializado y capacitado en su específica tarea, se adhiere a la celebración del CLXXI aniversario de creación de la Policía Nacional, pilar fundamental de la sociedad boliviana y aprovecha la solemne oportunidad para reafirmar su compromiso y doctrina de servicio a la comunidad y sus instituciones, preservando sus bienes morales y patrimoniales en el difícil cuanto sacrificado frente que le ha tocado desempeñar.

Uno de los pilares fundamentales de la estrategia nacional de la lucha contra el Narcotráfico es la interdicción, definida como la acción de la Fuerza Especial contra quienes fabrican, trafican y distribuyen droga o precursores.

Los permanentes y sostenidos operativos que se realizan, en todo el territorio nacional, desbaratando las ilícitas actividades de los narcotraficantes, son pruebas elocuentes y fehacientes de la incansable y permanente labor de la Fuerza Especial de la Lucha Contra el Narcotráfico, que demuestra su efectividad y eficacia en su afán de preservar los valores morales y éticos de la sociedad, principalmente de la niñez y de la juventud, por las que se debe velar constantemente.

El reconocimiento internacional a la tarea que cumple el país en materia antidroga, es prueba inequívoca que estamos avanzando positivamente para lograr los grandes objetivos, habiendo conseguido que la Comunidad Internacional, muestre su satisfacción por los avances que tiene el país, en esta materia.

La Paz, 22 de junio de 1997

La Paz, 24 de junio de 1997



MUTUAL DE SEGUROS DEL POLICIA "MUSEPOL"

Alhambra plasmado en realidad la creación de la Mutual de Seguros del Policía "MUSEPOL" el 5 de Mayo del presente año, mediante Resolución de Comando N° 162/97, en sustitución del Fondo Complementario de Seguridad Social de la Policía Nacional, como emergencia de la promulgación de la Ley de Pensiones N° 1732, el Presidente, Jefes de Departamento y División y personal de la Entidad, rinde su más sentido homenaje de admiración, gratitud y respeto a la Policía Nacional en su CLXXI Aniversario de Creación, ratificando nuestro firme propósito de trabajar por el bienestar de todos sus asegurados activos.

PERSONERIA JURIDICA

Tenemos la satisfacción de anunciar que mediante Resolución Prefectural N° 301 de fecha 16/06/97, ha sido aprobada la personalidad jurídica de la Mutual de Seguros del Policía, en sus VII Capítulos, V Títulos y 35 Artículos, así como su Reglamento Interno en sus X Capítulos y 47 Artículos, documentos fundamentales que normarán su funcionamiento.

BENEFICIOS QUE BRINDARA

La MUSEPOL continuará administrando los Seguros Especiales de Fondo de Retiro Policial, Seguro de Vida (Póliza MUSEPOL) y otros a crearse, para este efecto el Patrimonio del Ex-Fondo Complementario se ha mantenido intacto, transfiriéndose a la nueva Entidad como base sólida para su funcionamiento, además que su financiamiento está garantizado a través de los aportes laborales del Personal Activo de la Policía Nacional que alcanzan al 7%, sumándose la transferencia del 58% de Recaudaciones de conformidad con la Ley Orgánica y la captación de ingresos por la rentabilidad de sus inversiones tales como:

- Intereses sobre préstamos
- Intereses Bancarios sobre Depósitos a Plazo Fijo
- Intereses Bancarios sobre Cta. Cte. remunerada
- Ingresos sobre alquileres de sus inmuebles
- Dividendos sobre acciones C. B. N.
- Otros Ingresos.

FONDO DE RETIRO POLICIAL

Con el propósito de ofrecer mayor monto económico, el mismo que represente una cantidad significativa por este concepto a momento de acogerse a la jubilación nuestros asegurados en todas sus jerarquías, prescriben este beneficio de acuerdo a estudio matemático-actuarial y sujeto a reglamento, el mismo que tendrá el siguiente comportamiento en el quinquenio 1007 - 2001.

AÑO	NO. DE SUELDOS
1997	16
1998	24
1999	30
2000	33
2001	37

CAUSAS PARA LA OTORGACION DE ESTE BENEFICIO

- Retiro Forzoso
- Retiro Voluntario
- Muerte
- Accidente de Trabajo
- Pase a la jubilación

SEGURO DE VIDA (POLIZA MUSEPOL)

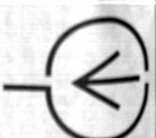
El Seguro de Vida Policial, que a partir de la vigencia MUSEPOL este beneficio se denomina y tendrá el tratamiento de "Póliza MUSEPOL", toda vez que beneficiará a todos los asegurados que a partir del año 1988 cumplan los 55 años de edad, asignándose para este año base la otorgación de 5 sueldos, monto que percibirá el titular y en caso de fallecimiento los Derechos Gubernamentales, tratamiento que estará sujeto a una reglamentación.

PRESTAMOS A LARGO PLAZO

Con el propósito de atender las múltiples necesidades que se presentan en el seno familiar de nuestros asegurados, la MUSEPOL en dólares americanos con un interés mensual del 1%, los montos se determinarán de acuerdo a escolar, antigüedad y fundamentalmente a la capacidad de pago demostrada en su papelita de haberes.

LA PAZ, JUNIO DE 1997

RELACIONES PUBLICAS



Consejo de Vivienda Policial

Al conmemorarse el CLXXI de creación de la Policía Nacional, el Personal Ejecutivo y Administrativo del Consejo de Vivienda Policial, se dirige con expresiones de respeto y admiración a los miembros de la institución del orden para ponderar la eficiente y sacrificada labor que cumplen en defensa de los intereses de la sociedad.

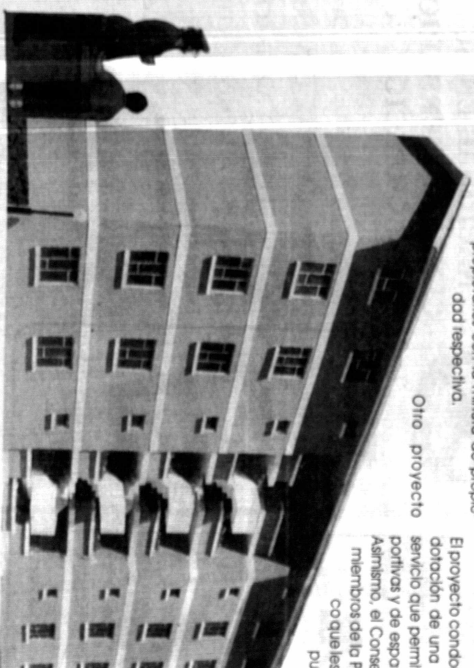
Siendo la labor de la Policía Nacional, algunas veces incomprendida, no sólo de ser valorada para aquellos que la reconocen como institución efectiva para velar por el cumplimiento de las leyes dentro de un marco de respeto y tranquilidad que garantiza a la población en general la paz y seguridad.

Como lo hemos demostrado siempre la mejor manera de rendir nuestro homenaje a todos los miembros de la Policía Nacional, es definiendo y viviendo por sus más nobles ideales, los cuales se constituyen en el pilar de nuestro esfuerzo. Es por esta razón que COVIPOL, consciente de todas las necesidades que enfrentan nuestros afiliados, que carecen muchas veces de los medios económicos necesarios para poder contar con una vivienda propia, ha llevado adelante proyectos de envergadura para dar solución a los problemas habitacionales que enfrentan los miembros de la institución del orden.

Derivado de los proyectos que el Consejo de Vivienda Policial ha llevado adelante, durante esta gestión administrativa, está la adjudicación de terrenos para la construcción de viviendas de interés social y de otro tipo, para de esta manera cubrir todas las expectativas de nuestros afiliados.

Una muestra clara de ello es la adjudicación de 398 lotes sondeados en la Urbanización "Júpiter", ubicados en la zona de Puchacalla Alto (Carretera a Vicosha), cada lote de terreno cuenta con una superficie de 250 m² a un costo de \$us 1,4 el m² y son aptos para la construcción de viviendas de interés social. Los mismos que serán entregados a sus propietarios con la multa de propiedad respectiva.

Otro proyecto



que la Dirección Ejecutiva ha promovido en esta gestión, es la compra de 39 lotes de terreno en la Urbanización Méndez Arce, zona "La Tabladora", los cuales han sido financiados por el Consejo de Vivienda Policial y entregados a los señores Jefes, Oficiales, Clases y Policías del Departamento de Tarija.

Durante esta gestión también se ha procedido a la legalización de los documentos de los adjudicatarios de los terrenos correspondientes a la Urbanización El Pedregal, ubicada en la zona de Mesasillo Pilon A, Pucallpa Alta (camino a Socobol), en el Departamento de Cochabamba, adquiridos en 1991.

Además, se legalizaron los documentos de los adjudicatarios de los terrenos de la Urbanización de Patazillo, del Departamento de Santa Cruz, adquiridos en 1990 y adjudicados a miembros de la Policía de ese Departamento.

Se encuentra en ejecución el proyecto de construcción del edificio multifamiliar Multifonías II Fase, incluido en la gestión del señor Cnl. Desp. José Velaz D., a cargo de la empresa constructora ATLANTIS S.R.L., que consta de 3 bloques de departamentos, los cuales ya han sido adjudicados a los señores Oficiales de la Policía Nacional.

Actualmente el Consejo de Vivienda Policial, está llevando adelante uno de los proyectos de mayor envergadura, la construcción del condominio privado "Verde Olivo", ubicado en la zona de Obispos, a 800 mts del Centro Comercial Bolívar, calle 17. Obra que está a cargo de la empresa constructora "América" y financiada por COVIPOL. La ejecución de este proyecto contempla la construcción de 200 departamentos distribuidos en 20 bloques. Cada departamento tiene una superficie neta de 119 m², y cuenta con modernas dependencias dotadas de todos los servicios básicos y las comodidades que brindan los modernos conjuntos habitacionales.

El proyecto condominio privado "Verde Olivo", contempla, además, la dotación de una urbanización con extensas áreas de recreación y servicio que permitan a los adjudicatarios desarrollar actividades deportivas y de esparcimiento en contacto con la naturaleza. Asimismo, el Consejo de Vivienda Policial abre sus puertas a todos los miembros de la Policía Nacional que necesiten el respaldo económico que les permita cumplir el anhelo de contar con su vivienda, pues nuestros oficinas atienden todos los días decenas de solicitudes dentro de nuestro Plan de créditos con garantía de haberes, para la concesión de préstamos para relación, anticíclico o amplificación.

En esta fecha tan especial, nuestro reconocimiento sincero a los miembros sacrificados y valientes de nuestra Policía Nacional y reiteramos nuestro compromiso de trabajo en procura de conducir a nuestros afiliados a mejores niveles de vida, para ellos y sus nobles familias.

Condominio privado "VERDE OLIVO" en la zona de Obispos a 800 Mts. del Centro Comercial Bolívar proyecto financiado por COVIPOL.



DELANTEROS

Don Antonio López, jefe a sus ideas, anuncia que ante México el equipo se estructurará nuevamente sin delanteros netos, situación que ha motivado más de una observación.

Sin embargo, mientras la selección gana, mientras continúa su avance, será difícil que se cuestionen estas disposiciones.

En el fútbol, quédate o no, mandan los resultados y Bolivia, para no ir más lejos, fue absolutamente superior a Colombia, su más reciente adversario.

El seleccionador confía en la proyección de los jugadores, entendiendo que Echeverría está capacitado a efectos de encontrar las ideas necesarias como para asumir las funciones de hombre de punta.

Que a muchos el esquema no convence, puede ser.

De pronto, con estrategias de esta naturaleza, los verdaderos atacantes se quedarán cesantes, pero claro, el técnico - con todo el respeto que siempre manifiesta por sus dirigidos - bien podría argüir que no cuenta con una dupla (Ronaldinho - Romario) como la que se da el lujo de tener su colega Zagallo.

Todo esto permite señalar, una vez más, que el fútbol es una materia susceptible de ser valorada con distintos puntos de vista y éstos, por supuesto, no están exentos de argumentos.

A propósito de lo anterior cabe recordar que en determinado momento la intención apuntó a conceder a Baldivieso la misión de abanderado ofensivo. Julio César, reconociendo toda su calidad, tampoco es un jugador que haya descolado en ese plano.

Empero, una aproximación a la realidad podría arrojar la siguiente conclusión: desde que Ramón dejó de ser Ramón - al menos en la selección - no hubo quien lo reemplazara efectivamente. Creemos no equivocarnos y, además, por ahí haya que interpretar la postura del cuerpo técnico.

Derriban puerta mítica

Monza, Italia, 23 (ANSA). La puerta del paddock, delante de la cual se ubicaban hinchas míticas de Monza a la espera de saludar a sus ídolos, ya no existe más.

Entre los tifosi estaban María Grazia, fanática de Ayron Senna, las hermanas Moby Dick, la discreta Silvia, seguidora de Nelson Piquet.

El año pasado, un joven milanés aguardó durante toda una jornada el paso del alemán Schumacher, pero cuando el piloto ni se dignó mirarlo, el fanático subió rápido a su "scooter", superó al auto particular del piloto y le cerró el camino tirándose a tierra.



Cochabamba: Fotógrafos argentinos, que cubren la Copa América, posan con un canal reclamando justicia por la muerte de uno de sus colegas que fue asesinado y cuyo caso no fue aclarado.

Chilavert ya es papá

Asunción, 23 jun (EFE). José Luis Chilavert, portero y capitán de la selección paraguaya, se convirtió en padre por primera vez después de que su novia, Susana Werner, le dio a luz a un niño.

La criatura nació con cuatro kilos de peso el jueves pasado en un hospital privado de Asunción y se llamará Sara. Chilavert y Emilia se conocieron en 1995, en una fiesta en la que ella era una de las anfitrionas.

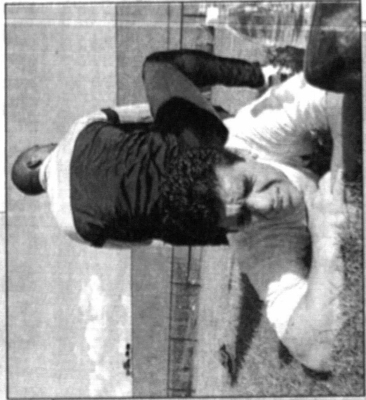
"ABC Color" da a entender que la mujer, que ya no tiene ninguna relación con el guardameta, no tiene ningún interés en el niño, pero el portero, que es muy independiente, afirma: "Mi bebé y yo somos totalmente independientes a la figura de José Luis, tanto como jugador, como persona".

Se pone a punto

Canadá: La estrella del fútbol argentino Diego Armando Maradona continúa con sus entrenamientos con sus entrenadores, pero la campaña de "Pelusa" continúa.

Entre los tifosi estaban María Grazia, fanática de Ayron Senna, las hermanas Moby Dick, la discreta Silvia, seguidora de Nelson Piquet.

El año pasado, un joven milanés aguardó durante toda una jornada el paso del alemán Schumacher, pero cuando el piloto ni se dignó mirarlo, el fanático subió rápido a su "scooter", superó al auto particular del piloto y le cerró el camino tirándose a tierra.



En la foto (AP).

Para tomar nota

■ Es inminente la partida - se registrarán el viernes - el zaguero argentino, que a través de sus actuaciones en The Strongest, De acuerdo a lo que se conoce, tiene más de una opción para jugar en su país. La ficha es de Maurizio Pellegrini y autores de: les con la entidad guayaquileña para conseguir la desvinculación.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

■ El ex futbolista Oscar Luna, que militó en Wilstermann y The Strongest, está de vuelta en Bolivia. Su partida en la selección boliviana se discute la redacción de reserva de la selección.

CON EL MISMO EQUIPO



Primer plano para Baldivieso, Peña y Trucco. La selección practicó vespertinamente en el Lastra.

Lo dice Trucco
SE MANEJAN BIEN EN FIFA

PRESENCIA del deporte

La Paz, martes 24 de junio de 1997

Decidió llegar a La Paz sólo con horas de anticipación al cotejo

BRASIL

Zagallo no se cambia por nadie, por eso habla de juego perfecto; todavía no definió al reemplazante de Dunga

PERU

"En el fútbol no hay invencibles", señala el DT Ternerero, mientras el portero Miranda desecha la especulación

Prensa paraguaya TOMO CON CALMA Y SIN DRAMATISMO ELIMINACION



ASUNCION 23 (AP). La prensa deportiva capitalina tomó con calma y sin dramatismo la derrota de Paraguay ante Brasil en los cuartos de final de la Copa América de fútbol.

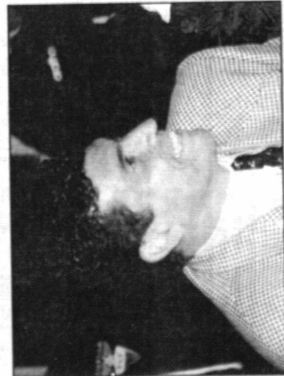
"Paraguay cayó con altura ante un rival influyente", "Paraguay se despidió con dignidad de la Copa", y "Ronaldinho acabó con el sueño de Paraguay" fueron los principales conceptos que se escucharon en las páginas de los periódicos ABC color, el más importante del país.

Este tabloide eligió a Ronaldinho de Brasil, el defensor Carlos Gamarra y el volante ofensivo Roberto Acuña de Paraguay como los mejores del partido.

Noticias-El Diario anuló la derrota de su cuadrante deportivo que "La vida continúa", agregando un par de subtítulos: "Dos errores defensivos permitieron los goles del mejor del mundo, Ronaldinho" y "Preparar se para el partido del 6 de julio ante los argentinos, por las eliminatorias".

Otras eliminatorias de Paraguay

"EQUIVOCAMOS EL CAMINO" (SUAREZ)



Luis Suárez DT de Ecuador

América fue que permitió ver a las figuras jóvenes del fútbol continental", señaló Suárez en la conferencia de prensa después del encuentro.

Y entre esas figuras hay escollos muy difíciles.

"Lo mejor de esta Copa

toriano, como el trió de volantes integrado por Wellington Sánchez, Héctor Carbali y José Gavica, que con su derroche de energías y buen trato al balón hicieron olvidar al ídolo Alex Aguinaga.

Pero Ecuador equivocal al insistir en los pelotazos largos frente a una defensa reforzada, que incluyó tres zagueros centrales.

Ecuador pareció olvidar que fue precisamente la calidad de sus volantes lo que hizo la diferencia en la fase eliminatoria, llegados bien hilvanados que no se produjeron frente a México.

"Equivocamos el camino durante todo el primer tiempo", reconoció Suárez, lo que atribuyó al nerviosismo entre los jóvenes.

MEDICOS DECIDIRAN VIAJE DE LEOZ A INSTANCIA FINAL

(Bolivia). 23 jun (EFE). Los médicos que atienden en Asunción al presidente de la Confederación Suramericana de Fútbol (CSF), Nicolás Leoz, serán quienes decidirán finalmente si puede acudir a presenciar la final de la Copa América.

La decisión no se conocerá hasta dentro de dos o tres días y en el caso de que los médicos autoricen el viaje, éste no se producirá hasta el fin de semana.

La decisión, según la misma fuente, no depende del escenario de la final, ya que si se decide el viaje del presidente de la confederación desde Paraguay a Bolivia, no se tendrá en cuenta el partido que se vaya a disputar, sino que estará en la ceremonia de apertura de la Copa América.

Nicolás Leoz ya no podrá viajar y desde entonces se especula con su incorporación inmediata al torneo aunque ésta no se produjo al no haber autorizado el viaje los médicos que le asisten.

"PARAGUAY NO FRACASO EN LA COPA" (CAYETANO RE)

Asunción, 23 jun (EFE). El técnico Cayetano Ré, que dirigió a la selección paraguaya en el Mundial de México '86, asegura que la eliminación del equipo nacional de fútbol de su país de la Copa América '97 no puede considerarse como un fracaso, porque hubo "estruendos por jugar de igual a igual ante Brasil".

Paraguay cayó el domingo por 2-0 ante los brasileños y quedó fuera del torneo de Bolivia, en "un partido bonito, muy interesante, en el que Brasil demostró por qué es Brasil", afirma Ré en una columna que escribió para el vespertino asuncionero "Última Hora".

Según el entrenador, el conjunto verdemarrillo tiene jugadores de mucha calidad que justifican la diferencia obtenida, aunque admitió que los brasileños traron sus cualidades, como Ronaldinho, "que me dio un hermoso gol, el primer gol, utilizando toda su velocidad para colocar el balón desde una posición muy difícil".

La labor del técnico de Paraguay, el brasileño Paulo César Carpegiani, fue aplaudida por Ré, porque hizo los cambios precisos que ayudaron a levantar el nivel futbolístico de la selección albirroja, principalmente en el segundo tiempo.

"A BRASIL COMO EQUIPO LE FALTA" (CARPEGIANI)

(Bolivia). 23 jun (EFE). El brasileño Julio César Carpegiani, técnico de la selección paraguaya de fútbol, manifestó hoy a EFE que aún no ve "a Brasil como un conjunto pentacampeón colectivo".

Carpegiani, que jugó en el equipo de Santa Cruz el desplazamiento a Asunción, después de que su equipo fuese eliminado por los cuartos de final de la Copa América por la selección brasileña (0-2), indicó que el técnico Paulo Roberto Zagallo "ha reunido un grupo con una alta calidad técnica, pero como equipo le falta una preparación más activa de sus estrellas".

Principales jugadores participantes en el juego, tienen grandes ausencias, pero, que no está acostumbrado a trabajar para el grupo", señaló.

MEXICO, 23 (AP). Todas las portadas de los diarios deportivos de hoy destacan y muestran fotos del portero Adolfo Ríos, quien al detener ayer tres penales a Ecuador, le aseguró a México el pase a semifinales de la Copa América.

El partido terminó 1-1 en tiempo regular, pero México venció 4-3 a Ecuador, en serie de seis penales cado equipo.

Ríos, además, terminó con una cadena de derrotas en series de penales, sufrida por los mexicanos en las Copas del Mundo en 1986 y 1990, además de ser eliminados en la misma forma en la pasada Copa América.

Los goles en los 90 minutos, fueron marcados por Luis Capurro, por Ecuador y de Cuauhtémoc Blanco, por México, a los 6 y 17 minutos respectivamente.

"Superó la maldición", "El tri (color mexicano) ganó en penales" a Ecuador: 5-4", dice el deportivo La Alición. "Lotería" y "Pase México a semifinales; en penales ganó a Ecuador", dice la primera página deportiva de El Universal.

En los noticieros de televisión se repiten constantemente las jugadas donde Ríos detiene tres de los seis penales cobrados por los ecuatorianos, así como el momento en que el defensor Joel Sánchez anotó el penal del triunfo.

Los mexicanos aún recuerdan claramente como

fueron eliminados en cuartos de final por Alemania en la Copa del Mundo disputada aquí en 1986, al igual que en la misma ronda en Bulgaria en la Copa del Mundo de 1994.

"México a la Paz" y "México, México", comenta el deportivo Esto, quien detalla que México se medirá ante los anfitriones bolivianos en su capital el próximo miércoles.

México, invitado a la Copa América por tercera ocasión, había logrado llegar a semifinales en 1993, cuando incluso fue finalista.

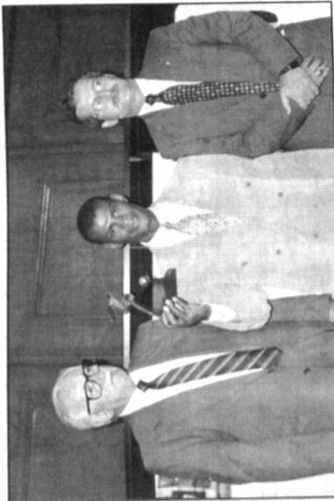
"Portero, portero" y "México, México", fueron algunos de los gritos con que festejaron cientos de aficionados que se reunieron en el monumento del Ángel de la Independencia, ubicado en la avenida Paseo de la Reforma de esta capital.

Ciudad de México, 23 jun (dpa). Los mexicanos festejaron en las calles el pase del seleccionado de México a las semifinales de la Copa América, logrado luego de derrotar a Ecuador 5-4 en penales.

Esto, "que para pasar a semifinales, resalta la actuación del portero Adolfo Ríos, que sufrió los tres penales".

"Ovaciones", por su parte, titula "gracias Ríos" y afirma que el portero que detuvo tres penales "se convirtió en la figura" de la selección.

CASTILLO DISFRUTA DEL PREMIO MAYOR



Ramiro Castillo y su equipo, al recibir el premio mayor de la Copa América.



El jugador Carlos Hermosillo, quien fue el autor del primer gol, recibe el premio mayor de la Copa América.

ACOSTUMBRADO A BUENAS CAMPANAS

COCHABAMBA, Bolivia, 23 (AP). México, que se acostumbró a brindar grandes actuaciones en Sudamérica, llegó a las semifinales de la Copa América con un arco de buen fútbol y un jugador de élite en un arco que se dio el lujo de estar penales en una tarde para sacar del camino a Ecuador.

México se enfrentará al miércoles al dueño de casa Bolivia, favorito para llegar a la final gracias al fútbol mostrado hasta ahora y a la ventaja que representan los 3,600 metros de altura de La Paz.

Los mexicanos derrotaron ayer a Ecuador 4-3 en una definición a penales luego que un aburrido encuentro de cuartos de final terminó empatado 1-1.

Pero los aztecas han hecho mucho ruido. Antes de eliminar a Ecuador, los mexicanos eliminaron al segundo lugar, el llamado "Grupo de la Muerte", en el que también estuvieron Brasil, Colombia y Costa Rica.

México pareció ir de más a menos en el grupo eliminatorio, al ganar a Colombia 2-1, caer 3-2 con Brasil luego de estar arriba 2-0, y empatar 1-1 con Costa Rica.

Pero en los peores momentos, el equipo del entrenador Bora Milutinovic mostró algo de buen fútbol, mucha aplicación y un elegante amor propio.

También fue favorecido por la aparición rutilante de Luis Hernández, máximo goleador del torneo con 5 anotaciones.

"Es gratificante que se fijen en mí, pero lo importante para nosotros es el equipo. Claro que me gusta hacer goles, pero siento la misma alegría cuando anotan mis compañeros", señaló con modestia Hernández.

El "Matador", como se le conoce en México, que juega para los "rayos" del Necaxa, que trajo Milutinovic al equipo, se preocupó en guardar a sus mejores jugadores para las eliminatorias de la CONCACAF para el mundial de Francia.

Sin la sombra de goleadores insignes, como Carlos Hermosillo, Zaqueo y Luis García, Hernández se encontró con la red y pudo demostrar finalmente sus innegables condiciones de buen futbolista.

Pero también apareció en el momento justo la eficiencia del arquero Adolfo Ríos, quien detuvo tres penales ayer en el heroico desempeño de los aztecos.

Los mexicanos jugarán el sábado a las 19 horas en el estadio portero-declarado Jorge Campos. El fútbol no se trata de individualidades, es un juego de conjunto y aquí en Cochabamba ganamos todos", expresó Ríos en la conferencia de prensa que siguió al encuentro.

Milutinovic anunció que su equipo volverá a los entrenamientos hoy y permanecerá en Cochabamba, posiblemente hasta el miércoles, cuando se encuentren en La Paz, en otra muestra de que la mayoría de los

jugadores mexicanos están acostumbrados a jugar a los 2,400 metros de altura de Ciudad de México, muchos piensan que el largo periodo que estuvieron en la ciudad de Santa Cruz, casi al nivel del mar, les hizo perder su aclimatación.

Esta es la tercera presentación de México en la Copa América. En la primera llegó a la final, que perdió ante Argentina, y en la segunda cayó en cuartos de final.

En la segunda ocasión, en la Copa América de 1993, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la tercera ocasión, en la Copa América de 1997, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la cuarta ocasión, en la Copa América de 1999, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la quinta ocasión, en la Copa América de 2001, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la sexta ocasión, en la Copa América de 2003, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la séptima ocasión, en la Copa América de 2005, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la octava ocasión, en la Copa América de 2007, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la novena ocasión, en la Copa América de 2009, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la décima ocasión, en la Copa América de 2011, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la undécima ocasión, en la Copa América de 2013, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la duodécima ocasión, en la Copa América de 2015, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la decimotercera ocasión, en la Copa América de 2017, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la decimocuarta ocasión, en la Copa América de 2019, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

En la decimoquinta ocasión, en la Copa América de 2021, México llegó a la final, pero perdió ante Brasil.

MEXICO LLEGARA HOR

Cochabamba, 23 (Presencia) por Edgar Tejerna. - Volibor (Borla) Multitonor entrenador de la Copa América rival de Bolivia en la fase semifinal de la Copa América 97, considera que "llegamos donde queríamos y espero que siempre llegemos donde queramos".

Así esquivó hablar sobre su rival del miércoles en La Paz, la selección de Bolivia.

El yugoslavo que dirige por segunda vez al seleccionado boliviano, que en esta ocasión es el equipo de los barones, ya que el pez muere por su boca. Lo importante será llegar y jugar.

Bora de 53 años y con mucha experiencia en contiendas internacionales, sostuvo que tiene confianza en sus dirigidos, que saben mantener una disciplina y por ahora "todo está bien".

Bora se mostró más que conforme "por la campaña que cumplieron en este nuevo torneo sudamericano, aunque admitió que hubieron muchos partidos y poco tiempo."

El entrenador de los multitonos reaccionó así al actuar ante Brasil, lo que consideramos resaca de su actuación mucho tiempo, por las emociones, por los goles. "Si se repite, ojalá sea contra Brasil", sostuvo sonriendo en su animo encuentro con la prensa nacional y extranjera.

SU EQUIPO

Jugará el mismo que ganó ayer a Ecuador, eliminándolo de la Copa. "Podemos comenzar con los mismos y si hay cambios, los haré antes del partido. Bueno... pero eso lo veremos mañana, cuando tengamos el entrenamiento por la tarde", dijo Consultado sobre la posibilidad de cambios, sostuvo que se verá este martes.

Hoy trabaja al menos con los jugadores que jugarán, excepto Chávez, que alternó. Los titulares no acudieron al estadio, pero trabajaron indirectamente ya que jugaron raquet, estuvieron en la piscina, en el jacuzzi y la sala de juegos del Hotel Portales.

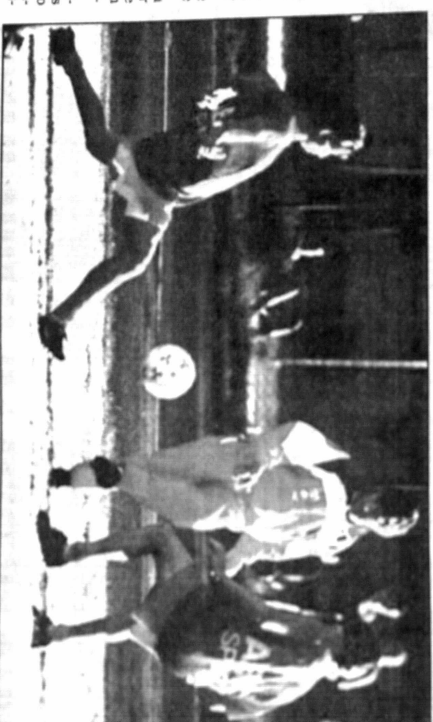
"Están disfrutando de la clasificación para ir a La Paz", sostuvo Bora.

ALTRURA

La prensa argentina insistió a Bora sobre la altura de La Paz y el partido del miércoles. "Nunca jugué en La Paz y la altura no me afecta", dijo tajantemente.

El entrenador de los multitonos afirma que es "mejor llegar a La Paz... y mejor sería no jugar...". dice en tono burlón. "Mejor sería no jugar...". dice en tono burlón.

Para el miércoles se programó una actividad que se limitará al servicio del desayuno y la preparación para la final del domingo y si no valgar a Oruro para jugar el sábado por el tercer lugar de esta Copa América 97.



Cochabamba. El entrenador de los multitonos para salvar la "resurrección" del seleccionado de Bolivia, apostó como el gran comandante del partido de fútbol. Así esquivó hablar sobre su rival del miércoles en La Paz, la selección de Bolivia.

HOY ESQUEMA TACTICO

Cochabamba, 23 (Presencia) por Edgar Tejerna. - "No tenemos a la altura de lo que más nos preocupamos es del rival", sostuvo hoy aquí José Luis García Ramos, medio del seleccionado nacional de fútbol de México que hoy cumple su primer partido en la Copa América 97.

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

"Todos andan bien y sólo tenemos algunos golpistas, que siempre surgen en los partidos", sostuvo el medio al afirmar que Juan Palencia sólo tiene un golpista en el equipo y que está bien en el mundo y que se adaptará.

Tuvimos sólo algunos problemas con la temperatura de Cochabamba y sus cambios, pero se superó todo esto", dijo y ponderó el trabajo



Estas prácticas de entrenamiento que quedan del partido de ayer, se presentarán a México ante Bolivia el miércoles en Cochabamba y su cambio, pero se superó todo esto", dijo y ponderó el trabajo

Con prácticas a puerta cerrada

El entrenador de los multitonos afirma que es "mejor llegar a La Paz... y mejor sería no jugar...". dice en tono burlón.

Para el miércoles se programó una actividad que se limitará al servicio del desayuno y la preparación para la final del domingo y si no valgar a Oruro para jugar el sábado por el tercer lugar de esta Copa América 97.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

EL GRAN COMANDANTE DE BRASIL SE LLAMA RONALDO

Prensa brasileña saludó su "resurrección" ante Paraguay

Rio de Janeiro, 23 jun (APF). - La prensa brasileña alzó hoy sus páginas para saludar la "resurrección" del astro Ronaldo, apodado como el gran comandante del fútbol de Brasil, al anunciar su regreso a la selección nacional de fútbol de Brasil.

El jugador de 23 años, que se había lesionado en la Copa América 97, volvió a jugar en la selección nacional de fútbol de Brasil.

La prensa brasileña saludó su "resurrección" ante Paraguay.



Ronaldo volvió a las portadas de la prensa brasileña

APUNTES DE LA COPA

Santa Cruz, 23 (Presencia) por Félix Chumbe. - Un total de 20.541 personas ingresaron al estadio del domingo Brasil-Paraguay, después de la suma de 1.180.032 bolivianos.

Brasil ganó con 12 puntos, le siguen Colombia con 9, con 8 Brasil México y Bolivia.

Brasil ganó con 12 puntos, le siguen Colombia con 9, con 8 Brasil México y Bolivia.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

LA PRAZ

El entrenador de los multitonos, que le permite llegar a la fase semifinal de la Copa América.

Perú con optimismo para el jueves

"EN EL FUTBOL NO HAY INVENCIBLES" (TERNERO)

Santa Cruz, 23 (PRESENCIA) por Félix Chimbabamba. Para el entrenador argentino de Perú, Freddy Ternerero, en el fútbol no hay invencibles, lo mismo pasa con Brasil, dijo hoy al finalizar la primera práctica en esta ciudad, en clara alusión de las aspiraciones que tienen los peruanos de derrotar a Brasil en el partido semifinal que se jugará este jueves.

La práctica del plantel incaico realizada en la cancha de la Fraternidad Camacha fue muy liviana, debido a que los jugadores siguen cansados por las sesiones de partidos y los continuos traslados.

También el entrenador que suple la tarea a Juan Carlos Oblitas, dijo que el fuerte viento que azota la ciudad, afectó a los planes de trabajo, por lo que ha solicitado a los organiza-



Freddy Ternerero DT de Perú

"INCAICOS" MANTENDRAN SU ESQUEMA FUTBOLISTICO

Cruz (Bolivia), 23 jun (EFE). Freddy Ternerero, entrenador argentino de Perú, dijo hoy que el plantel incaico mantendrá su esquema futbolístico en la actual edición de la Copa América, señaló hoy que Perú mantendrá su esquema de juego con una defensa zonal, en el partido del jueves ante Brasil, dijo Ternerero, se decidirá el pase a la final de la competición.

"Tenemos respeto a la selección de Brasil y crearemos una estrategia para tratar de ganar, pero no vamos a bajar la guardia, sino a todos los jugadores, aunque los detalles de este trabajo quedan para el vestuario", indicó Ternerero, tras la primera sesión de trabajo celebrada por el equipo, tras su llegada a Santa Cruz.

En esta ciudad se disputará el próximo jueves la segunda semifinal de la Copa América, que dará comienzo a las 20.35 (00.35 GMT) en el estadio Ramón Tahuichi Aguirre.

La selección peruana, según su técnico, ha llegado a este encuentro con mucha tranquilidad y consciente de que el equipo está en las series por jugar a la final, pero por méritos propios.

"No hay bajas por lesión,

dores el cambio del lugar de entrenamiento, con preferencia al estadio de Real Santa Cruz.

Por lo general en la plantilla de los jugadores peruanos, no existen lesionados, no existen lesiones, en técnico dispone de todos sus dirigidos para incluirlos en el equipo titular.

Volvieron al enfrentamiento con Brasil, Ternerero, sostuvo que es bueno que el equipo, con lo importante que es no cometer errores, por eso ellos no perdonan.

En cuanto al plantel, Ternerero, adelantó que no tendrá variaciones con relación al último compromiso y frente a los brasileños empleará el sistema 4-4-2. Los peruanos entrenarán mañana en horario y el miércoles harán el reconocimiento a la cancha del estadio Tahuichi Aguirre.

LESIONADOS

SANTA CRUZ, Bolivia, 23 (AP). Perú tenía hoy a tres jugadores con leves lesiones, entre los ausentes para el choque del jueves ante Brasil por el pase a la final de la Copa América.

Además de Miranda, otros de los que acusaban problemas físicos eran los volantes Edwin Muñoz y Eddie Contreras.

Los tres son claves en el andamiaje de Perú, con el agregado de que Miranda fue la figura en el partido en el que su equipo venció 2-1 a la Argentina en cuartos de final y Carrazas marcó uno de los goles.

Miranda, Muñoz y Carrazas estuvieron hoy en un entrenamiento deportivo de la Confederación Camacha, en el medio de una especie de "cancha" ubicada a las afueras de la ciudad.

"PERU TIENE LO QUE LE FALTA A MUCHOS: CONFIANZA" (CUBILLAS)

SUCRE, Bolivia, 23 (AP). Para Teófilo Cubillas, gloria del fútbol peruano, el avance de la selección de su país a las semifinales de la Copa América es consecuencia de la fe que el equipo tiene en sus propias fuerzas.

"Este equipo tiene lo que a muchas selecciones le ha faltado: confianza en su propia capacidad", afirmó Cubillas, quien se encuentra en Bolivia como comentarista del equipo.

Los jugadores están super motivados y, a este ritmo, Perú seguirá dando sorpresas", señaló Cubillas. Perú trajo un equipo muy joven, que salió segundo en el Grupo A de la primera ronda, ganado por Bolivia, y luego eliminó a Argentina en cuartos de final. Ahora jugará con Brasil.

Cubillas considera que Perú "debe dar por sentada la posibilidad de ganar a Brasil".

"En este tipo de competencias generalmente no se da la lógica", advirtió. "Perú y otros pueden dar sorpresas".

"Respetando las tradiciones, Perú no se amilana, rá ante nadie. Está embalsado. Si continúa jugando su fútbol, dará mayores sorpresas", insistió.

Cubillas no oculta su entusiasmo con el desempeño de Miguel Miranda, Murilo Hidalgo, Roberto Paredes y otros jugadores.

"Esta selección le está devolviendo la ilusión y la fe a nuestro fútbol. Estos triunfos nos inyectan fe y esperanza".

Repercutirán favorablemente en la disputa de las eliminatorias", afirmó.

"NO PODEMOS ESPECULAR" (MIGUEL MIRANDA)

Santa Cruz (Bolivia), 23 jun (EFE). Miguel Miranda, portero de la selección nacional peruana, que ha alcanzado con su equipo la semifinal de la Copa América, afirmó hoy que en el partido del jueves ante Brasil, el equipo de Perú no puede ni rodearse de los jugadores que no pueden salir confiados.

Indicó que ha sido uno de los protagonistas de la trayectoria peruana en esta competición, ya que debemos adoptar ciertas precauciones.

La combinación existente en el equipo entre la entrega y la juventud, son los mayores valores del equipo, según su guardameta, quien considera que el enfrentamiento ante delanteros de la talla de Romario y Ronaldo, integrantes del ataque brasileño, genera una motivación especial.

Miguel Miranda, que participó en el enfrentamiento ocasionado en el partido ante Argentina, en la que fueron expulsados primero Gallardo y luego Berizzo, ambos del equipo argentino, negó ser el mejor portero del campeonato.

AS ANTES DEL PARTIDO

"NO PENSAMOS EN ALTURA SINO EN CALIDADES DE BOLIVIA"



APUNTES DE LA COPA DESDE COCHABAMBA

Cochabamba, 23 (Presencia) por Edgar Tejerina. El entrenador Milutinovic tiene mucha bronca y aclaró que anoche en la conferencia de prensa, los periodistas mexicanos pidieron al goleador Rios y no a él.

"Como me pidieron a Rios, salí de la conferencia y se me fue al hotel. Si él puede estar mejor aceptando al arquero para que hablen. Así que no me porte mal. Pidieron a Rios y luego me pidieron hablar", dijo Bora haciendo gala de un buen humor esta tarde.

El jugador Suárez llegó con su esposa e hijas y se halla con ellas en el hotel. "Si él puede estar mejor aceptando al arquero para que hablen. Así que no me porte mal. Pidieron a Rios y luego me pidieron hablar", dijo Bora haciendo gala de un buen humor esta tarde.

Los periodistas argentinos se mostraron sorprendidos con el trato del entrenador mexicano. "Esto es diferente a lo que hizo Passarella", decían los periodistas argentinos que cubren la tarea mexicana.

Fue un día muy tranquilo hoy para el seleccionado mexicano. Por la mañana todos salieron a conocer la ciudad y recibieron muestras de apoyo.

Un grupo de jugadores se trasladó hasta "La Cancha", mercado popular donde adquirió algunos recuerdos, ropa y otros. "Las cosas son baratas", decían los futbolistas mexicanos.

El entrenador Milutinovic conversó con la prensa en la cancha auxiliar del Capriles, hasta que se dio cuenta que el sol ya se perdía en el horizonte. Fue muy amable con los periodistas, respondiendo todas las preguntas. Hasta terminó haciendo algunas bromas.

"Aquí se come muy bien y en el hotel tienen muy buenos cocineros. Es excelente", decía el médico del plantel José Luis García. Este día también coordinó lo que se servirán los seleccionados.

Televisa cumple una cobertura total de lo que hace aquí el seleccionado mexicano y hace gala de una cámara digital, cuyo costo es de 80 mil dólares. El camarógrafo no lo dejó ni a sol ni a sombra.

Milutinovic había perdido anoche "una bolista" y estuvo muy preocupado por ella. Hoy encontró la misma. Su devolución hizo que el entrenador de México agradeciera y mucho la honestidad de los cochabambinos.



Cochabamba. Adolfo Rios, arquero de México, cuya actuación costó el pase de la selección de su país a la semifinal de la Copa América (AP).

PALENCIA SERIA TITULAR MANANA

Cochabamba, 23 (Presencia) por Edgar Tejerina. El delantero Juan Palencia podría ser titular en el equipo mexicano que el miércoles enfrentará a la Paz al seleccionado de Bolivia, al jugador uno de los partidos semifinales de la Copa América.

Estoy seguro de 24 años al concluir el entrenamiento hoy el jugador se equipó en una cancha auxiliar del estadio Capriles.

Aunque salió enojado de esta práctica por algunos golpes y juego brusco (fue una sesión informal) que recibió por parte del entrenador Milutinovic, Palencia del Cruz Azul quiere jugar ante Bolivia. "Todo depende del señor Bora", sostuvo.

El futbolista caricaturizado por la colita que lleva en su calificación en esta Copa y que "los jugadores de Bolivia" bien y demostraron que son capaces".

"No... no estoy lesionado, solo tengo un golpe en el muslo derecho", sostuvo al afirmar que estaba bien si le toca jugar ante Bolivia.



la revista

deportiva

de FRIENGENIA



COPA AMÉRICA



BOLIVIA '97

PERU SEMEINAJISTA.
Una grata sorpresa
de la Copa América.